

# WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden: Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldgrün, Berg, Lichtenberg, Issigau

Nr. 38 · 24. September 2021  
Ausgabe Issigau



Naila



Schwarzenbach a.Wald



Bad Steben



Geroldgrün



Berg



Lichtenberg



Issigau



ANZEIGE

**Ihr Immobilien-Profi  
im Frankenwald**

Franziska  
Fourie

Immobilien-  
fachwirtin /  
Bank-  
betriebswirtin



**Sparkasse Hochfranken**



Sonnenplatz 6  
95028 Hof  
☎ 09281-  
817-6156

Titelfoto: Lichtenberg packt an:  
Viel Engagement beim Arbeitseinsatz  
am Frankenwaldsee

20. VdK Kreisverbandstag:  
Bert Horn zum neuen Vorsitzenden  
gewählt

## AUS DEM INHALT

### Aus dem Rathaus

Naila	Seite 18 - 19
Schwarzenbach	
a.Wald	Seite 20 - 22
Bad Steben	Seite 23 - 24
Geroldsgrün	Seite 25 - 27
Berg	Seite 28 - 30
Lichtenberg/ Issigau	Seite 31 - 35



### Toller Action-Nachmittag der KA\_Familie

Seite 5



### 187 Läufer beim Lauevent des TSV Dürrenwaid

Seite 12



### Bert Horn ist Vorsitzender des VdK Hof

Seite 13



### JHV bei den Rassekaninchenzüchtern

Seite 51

# Leserfotos der Woche



## Schwarz-gelber Achtbeiner

Im Dortmund-Trikot präsentiert sich diese Wespenspinne, entdeckt und im Bild festgehalten von Björn Uhlig aus Naila. Ein Foto vom rauchenden Kohlenmeiler in Thiemitz, der noch bis Anfang September aktiv war, hat Erich Simon aus Issigau gemailt.

Haben Sie ein Foto, das Sie gerne hier zeigen möchten? Eine E-Mail an [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de) genügt und Ihr Bild wird vielleicht im Amtsblatt abgedruckt. Das Thema wählen Sie. Bitte fügen Sie Ihren Namen, den Wohnort und eine kleine Bildbeschreibung hinzu.



Beim Mittagessen überrascht hat Stephan Schoerner aus Obersteben dieses Reh, das sich die reiche Auswahl an Blumen schmecken ließ. In seinem Urlaub in Kroatien hat Michael Günther aus Naila einen stimmungsvollen Sonnenuntergang eingefangen.

Personenbeförderung für Stadtfahrten • Fernfahrten • Krankenfahrten



**Schmalz**  
Mietwagenunternehmen  
Inh. Uwe Schmalz

☎ 09282 3670  
[www.mietwagen-schmalz.de](http://www.mietwagen-schmalz.de)

## WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden:  
Naila, Schwarzenbach a.Wald, Geroldsgrün,  
Bad Steben, Lichtenberg, Issigau, Berg

Ihr Medienberater für Anzeigen und Prospektwerbung



**AGENTUR PILZ**  
Medienberater Dieter Pilz  
Telefon: 0 92 82 / 51 87  
E-Mail: [anzeigen@agenturpilz.de](mailto:anzeigen@agenturpilz.de)

Aufgrund der aktuellen Situation zur Zeit  
KEINE Bürozeiten am Donnerstag im Rathaus Naila

FLEISCHERFACHGESCHÄFT



Hirschberger Str. 10 - 95180 Berg  
Tel. 09293/236 · Fax 09293/1394  
[www.metzgerei-schemmel.de](http://www.metzgerei-schemmel.de)  
E-Mail: [info@zur-traube-berg.de](mailto:info@zur-traube-berg.de)

**SCHEMMEL**

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 7.00 bis 18.00 Uhr  
Sa. 6.30 bis 13.00 Uhr

## Wochenangebot

vom Fr. 24.09.2021 bis Do. 30.09.2021

<b>Schweinebraten</b>	
aus der Schulter	100 g 0,89 €
<b>Knoblauchwurst im Ring</b>	100 g 1,09 €
<b>Sülzfleisch</b>	100 g 1,19 €
<b>Schemmel's Bauernwürste</b>	100 g 1,19 €

Ihre Metzgerei  
**SCHEMMEL**  
Aus der Region – für die Region

**PREISHAMMER DER WOCHE:**  
Pfefferkeule  
100 g nur 1,49 €

**Schemmel's 3 Euro Dienstagsschnäppchen  
400g Geschnetzeltes vom Schwein**

# Lichtenberg packt an



**Lichtenberg** – Der Aufruf zum Arbeitseinsatz am Frankenwaldsee bescherte eine große Helferschar, die mit Schaufel, Pickel und Hacke, aber auch schwerem Gerät mit Rüttelplatte, Mini-Baggern wie auch Traktor und Hänger anrückten, um die gut 60 Meter Weg auf dem Damm des Frankenwaldsees und die drei Sitzinseln wieder auf Vordermann zu bringen. „Wir schaffen mit unserem Arbeitseinsatz ein rundum gelungenes Gesamtbild für unseren Frankenwaldsee“, erläutert Bürgermeister Kristan von Waldenfels und auch, dass die Arbeiten hier rund um den Weg auf dem Damm sehr kleinteilig sind und bei einer Baufirma mit vielen Arbeitsstunden zu Buche geschlagen wären. „Deshalb packen wir selbst an und es ist überwältigend und einzigartig, wie viele Lichtenberger sich angesprochen fühlten und

sich einbringen“, freut sich von Waldenfels, der allen Helfern dankte, die kräftig anpackten. „Der Arbeitseinsatz, das ist Lichtenberg, das spiegelt einmal mehr das gemeinschaftliche Engagement in unserem Städtchen wider“, betont von Waldenfels und ergänzt, dass den Lichtenbergern von Jung bis Alt ihr Städtchen und ihre Heimat am Herzen liegen, so dass sie sich sogar am frühen Samstagmorgen zum Arbeitseinsatz einfinden und mit anpacken; freiwillig, ehrenamtlich und unentgeltlich. „Es ist eine Freude zu sehen, wie alles im neuen Glanz erstrahlt.“ Gut 60 Meter Weg bearbeiten die Frauen und Männer, ziehen die zugewachsene Wegfläche ab, legen die Einfassungen mit Granitsteinen links und rechts des Weges wie auch die der tropfenförmigen Sitzinseln frei. „Der Weg war gut 40 Zentimeter links

und rechts zugewachsen, die Einfassungen somit verschwunden“, erläutert Andreas Albig, der gemeinsam mit Matthias Quehl, Oliver Rank und Holger Welte den Arbeitseinsatz organisiert hatte. Dazu gehörte auch die Beschaffung der Baumaterialien, um den Weg wieder auf Vordermann bringen zu können. Die Holzbänke und -tische erhielten nach dem Abbau einer Erneuerungskur mit abschleifen und Schutzlasur auftragen. „Alles in allem wird es ein schmeckes Gesamtbild geben“, sind sich die Helferinnen und Helfer einig. Auch einen bemerkenswerten Fund gab es – ein Unterflurhydrant, komplett überwachsen. „Den hatte bestimmt keiner mehr auf dem Schirm“, merkt Andreas Albig schmunzelnd an und erinnert an den Arbeitskreis Badesee, entstanden im Rahmen der Zukunftswerkstatt Lichtenberg, 2012 ins Leben gerufen. „Ich habe alle von damals angeschrieben und auch Rückmeldung erhalten“, erzählt Andreas Albig, damals Arbeitskreisleiter. „Ein Mitglied teilte mit, dass er aufgrund seines gestiegenen Alters und mit Blick auf seine Gesundheit nicht mehr mit anpacken könne, er aber einen Kasten Bier spendiere.“ Brotzeit gab es natürlich für alle Helferinnen und Helfer, zumal der Arbeitseinsatz bis in den Nachmittag hinein andauerte. Zwar musste in bestimmten Abschnitten vieles mit Muskelkraft bewältigt werden, aber ohne die drei Bagger von Oliver Rank, Matthias Quehl und Holger Welte, wie auch Hänger und Traktor von Klaus-Jürgen Köhler und Thomas Seelbinder und dem Gespann von der DLRG-Ortsgruppe Bad Steben-Lichtenberg wäre es in diesem Umfang wohl nicht zu schaffen gewesen.



Das Möbelhaus Dietz in Nordhalben unterstützt die Aktion: Kauft lokal! Familie Dietz ist gerne für Sie da und berät Sie freundlich und kompetent!



Unsere **MÖBEL** haben wir von **DIETZ** !!!

**15,4% KOLLEKTIONS-RABATT**

**50%** Ausstellungsstücke reduziert bis zu

✓ Reparaturen und Neubezüge (Polsterei)  
✓ Altmöbelentsorgung bei Neukauf

Telefonische Voranmeldung erwünscht!

Arno Dietz e.K. · Inh. Lothar Dietz  
**Tel. 092 67/3 41**  
Klöppelschule 8 · Nordhalben



Montag – Freitag 8.30 - 12 Uhr, 12.30 - 18 Uhr, Mittwoch und Samstag 8.30 - 14 Uhr

[www.dietz-moebel.de](http://www.dietz-moebel.de)



Erfolgreich werben im  
**Wir im Frankenwald**



Der Markt **Bad Steben**, Bayerisches Staatsbad im Landkreis Hof, ca. 3.400 Einwohner, bietet im **September 2022** einen

**Ausbildungsplatz für den Beruf der/des Verwaltungsfachangestellten** (m/w/d) in der Fachrichtung **Kommunalverwaltung [VFA-K]** an.

**Die Ausbildung** dauert drei Jahre. Sie besteht aus der betriebspraktischen Ausbildung beim Markt Bad Steben sowie der schulischen Ausbildung (mehrfacher Blockunterricht) an der Berufsschule in Bayreuth und der überbetrieblichen Ausbildung (mehrmalige Lehrgänge) an der Bayerischen Verwaltungsschule. Im Rahmen Ihrer **praktischen Ausbildung** werden Sie ein Teil unseres bestehenden Mitarbeiterteams und lernen die unterschiedlichen Aufgabenbereiche sowie die interessanten und vielseitigen Tätigkeiten in einer öffentlichen Verwaltung kennen. Die **theoretische Ausbildung** erstreckt sich insbesondere auf die Rechtsgebiete Verwaltungs-, Staats-, Kommunal-, Personal-, Sozial- und Sicherheitsrecht. Daneben lernen Sie wirtschaftliche Grundlagen wie Verwaltungsbetriebswirtschaftslehre oder Haushaltswesen sowie das Bürgerliche Gesetzbuch kennen.

**Einstellungsvoraussetzungen** sind neben einem tiefergehenden Interesse an der kommunalen Verwaltung mindestens eine gute Mittlere Reife bzw. ein entsprechender Qualifizierender Abschluss der Mittelschule. Zudem sollten ein freundliches und höfliches Auftreten, Team- und Kommunikationsfähigkeit, gute schriftliche und mündliche Ausdrucksfähigkeit sowie ein hohes Maß an Eigeninitiative und Verantwortungsbewusstsein zu Ihrem Profil gehören.

**Wir bieten** Ihnen einen vielseitigen, dienstleistungs- sowie zukunftsorientierten Ausbildungsplatz mit einem interessanten und breit gefächerten Aufgabenspektrum an. Die Ausbildungsvergütung nach TVAöD beträgt im ersten Ausbildungsjahr 1.068,26 € brutto und steigt im weiteren Verlauf der Ausbildung an. Daneben gewähren wir Ihnen gerne die üblichen Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes sowie die Inanspruchnahme von gleitender Arbeitszeit.

Ihre **aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen** mit einem tabellarischen Lebenslauf und der Kopie des letzten Jahreszeugnisses senden Sie bitte bis zum **29. Oktober 2021** entweder online an [geschaeftsleitung@badsteben.de](mailto:geschaeftsleitung@badsteben.de) oder per Post an den Markt Bad Steben, Geschäftsleitung, Hauptstr. 2, 95138 Bad Steben. Für fachliche Auskünfte wenden Sie sich bitte an unsere Ausbildungsleiterin Frau Grünert unter o.g. E-Mailadresse oder unter Telefonnummer (0 92 88) 74 21.

Die vertrauliche Behandlung Ihrer Daten ist für uns selbstverständlich. Entsprechende Hinweise zum Datenschutz finden Sie unter [www.markt-badsteben.de](http://www.markt-badsteben.de).

**Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!**

Bad Steben, 24.09.2021

**Bert Horn**  
Erster Bürgermeister



# Notdienste und Gesundheitswesen

Notruf Polizei  
 Notruf Feuerwehr  
 Notfalldienst des BRK  
 Integrierte Leitstelle Hof  
 Abruf der ärztlichen Bereitschaftsdienste  
 Notruf Augenärzte  
 Frauennotruf Hof  
**Dienstbereitschaftsplan der Apotheken**  
 24.09. - 30.09. Arcus Apotheke Naila  
 Rufbereitschaft. Erreichbar unter 09282/5281.

Tel. 110 **BKK Faber-Castell & Partner**  
 Tel.112 Ein Vertreter der Krankenkasse ist jeden zweiten und vierten Dienstag im Monat von 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr für Sie da. Nächste Sprechstunde am **Dienstag, 28.09.2021**

Tel. 116117  
 Tel. 116117  
 Tel. 09281/77677 **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**  
 •25./26.09. Dr. Friedrich Blatter  
 Baugenossenschaftsstr. 4,  
 95145 Oberkotzau  
 Tel.Nr.: 09286 / 95040  
 Praxiszeiten: 10.00 - 12.00 Uhr,  
 18.00 - 19.00 Uhr  
 Tonbandansage für den Notdienst:  
 0921/761647

**Tierärztlicher Notdienst**  
**Wochenend-Notdienst Rufbereitschaft Freitag ab 19 Uhr**  
 •24./25.09.  
 Eric Falk, Selb, Tel. 09287/889800  
**Wochend-Notdienst, Rufbereitschaft Sonntag am 7 Uhr**  
 •26.09. Katy Zimmermann, Selb, 0152/53816059  
 •27.09. Dr. Lothar Knoll, Hof, Tel. 09281/ 95954  
 •28.09. Dr. Susanne Deininger, Schwarzenbach/S.,  
 Tel. 09284/1622  
 •29.09. Wolfgang Sebert, Helmbrechts,  
 Tel. 09252/5082  
 •30.09. Dr. Stephanie Leidl, Wunsiedel,  
 Tel. 09232/8353

Die Dienstbereitschaft beginnt am Freitag um 8.30 Uhr und endet am darauffolgenden Freitag um 8.30 Uhr.  
 Aktueller Notdienst: <http://www.lak-bayern.notdienst-portal.de> oder 22833 (Handy) oder 0800 00 22833

Alle Angaben ohne Gewähr

**Termine der BJV Kreisgruppe Naila e.V.**

Ab November: Jagdkurs 2021  
 08.10.17.00 Uhr: Schießkino Eisenberg  
 (bitte umgehend anmelden!)  
 14.10., 19.00 Uhr: Ausschusssitzung, „Zur Mühle“ Culmitz  
 23.10. 09.00 – 12.00 Uhr: Tontaubenschießen Wacholderbusch (Flintennadel möglich)  
 06.11. 18.00 Uhr: Hubertusfeier, Kirche Döbra + Saal Synderhauf

**Blutspende**

**Mo., 11.10.**  
 95028 Hof/Saale, Ausweichlokal: Festsaal Bürgergesellschaft Hof, Poststraße 6, 12:00 bis 19:00 Uhr,  
**Achtung!**  
**Mit Terminreservierung!**

Info: Eine Terminreservierung kann über [www.blutspendendienst.com/blutspendetermine](http://www.blutspendendienst.com/blutspendetermine) erfolgen oder telefonisch unter der kostenlosen Spenderhotline 0800 11 949 11.

**Führungen auf dem Wald- und Naturfriedhof Frankenwald**

**Naila/Issigau** – Die Führungen auf dem Wald- und Naturfriedhof Frankenwald finden wieder statt. Eine Übersicht gibt es unter <https://wnf-frankenwald.de/fuehrungen-und-termine/>  
**Führungen in Naila:** 02., 05., 19. Oktober  
 02., 16., 30. November, 04., 14., 28. Dezember  
**Führungen in Issigau:** 28. September, 12., 26. Oktober, 06., 09., 23. November, 07., 21. Dezember

**Winterfit von Oktober bis Ostern**

Turnstunde wieder ab 04.10.2021 – TV 1906 Culmitz

**Sterbe- und Trauerbegleitung**  
 auch für Angehörige und Zugehörige  
**Tel. 0151 / 578 304 27**  
[info@hospizverein-frankenwald.de](mailto:info@hospizverein-frankenwald.de)

**hospizverein FRANKENWALD E.V.**  
 Wir begleiten Sie dort, wo Sie zu Hause sind!  
[www.hospizverein-frankenwald.de](http://www.hospizverein-frankenwald.de)

**Suchtselbsthilfe „Blaues Kreuz“**

**Naila** - Die Suchtselbsthilfegruppe „Blaues Kreuz“ trifft sich jeden Montag ab 19.30 Uhr, in der Landeskirchlichen Gemeinschaft Naila, Kronacher Straße 2.  
 Weitere Infos: Angela Schrögel, Tel.: 09282/3121.

**VSG Marxgrün: Gymnastik am Montag**

**NEU:** ab 04. Oktober 2021 jetzt um 10.00 Uhr  
 Bereits seit Ende Juni findet die wöchentliche VSG-Gymnastikstunde im Freigelände des Marxgrüner Gemeindehauses statt. Unter den jeweiligen Pandemie-Regeln wird gemeinsam am Vormittag geturnt. Um allen Mitgliedern einen passenden Übungsbeginn anzubieten, wird nun ab Oktober die Gymnastikstunde etwas später, und zwar um 10.00 Uhr starten.

Wir waren fast 30 Jahre sehr gern für Sie da.  
**Ich gebe die Schließung meiner Hautarztpraxis in Naila zum 3.12.2021 bekannt.**  
 Ich danke für entgegengebrachtes Vertrauen und kollegiale Zusammenarbeit.  
 Mein besonderer Dank gilt meinen langjährigen Mitarbeiterinnen Frau Ute Köhler und Frau Waltraud Seeburg.  
**Dr. med. Ute Henkel**

**Ihr Nailaer Sanitätshaus seit über 40 Jahren - Kronacher Str. 33**

**Jetzt auf Sensomotorische Einlagen wechseln!**

Zu verschenken ist ein kostenloser Fußscan von einem speziell ausgebildeten Sensomotorik-Therapeuten und Orthopädie TechnikMeister inkl. Auswertung. Dauer ca. 15 min. im Hauptgeschäft, Sanitätshaus Sperschneider Königstr. 17, 95028 Hof.

Hier kann geprüft werden, ob eine Versorgung mit Sensomotorischen Schuheinlagen in Ihrem Fall Sinn macht. Sie werden über den Nutzen und die Kosten dieser modernen orthopädischen Schuheinlagen aufgeklärt.

Bitte nur nach telefonischer Anmeldung unter: **09281-7779777**

Bereits über 5000 Versorgungen in Hof und Umgebung!

Überzeugen Sie sich gerne selbst.  
 Ihr Sanitätshaus Sperschneider Team  
 Orthopädie + Rehathechnik  
 2x Hof - Selb - Naila  
 ...seit 75 Jahren

**Sanitätshaus Sperschneider**  
 09281/7779777 | 2x Hof-Selb-Naila

**JAHN ORTHOPÄDIE GMBH**

**Ihr Sanitätshaus in Naila!**

Sanitätshaus  
 Orthopädietechnik  
 Rehathechnik  
 Orthopädieschuhtechnik

Hauptstraße 2a  
 Tel. 09282 / 98 48 690  
[www.jahn-ot.de](http://www.jahn-ot.de)

Karnevalsabteilung des TuS 02 Lippertsgrün

## Toller Action-Nachmittag der KA-Familie



**Naila** – Nach langer Corona- und Sommerpause wurde es Zeit, mal wieder eine gemeinsame Aktion der KA-Familie der Lippertsgrüner Karnevalsabteilung auf die Beine zu stellen ... dachte sich die Vorstandschaft der Karnevalisten und organisierte einen Spiel- und Spaßnachmittag für die aktiven Kinder sowie Trainer und Betreuer.

Trotz unsicheren Wetterverhältnissen entschied man sich für eine Outdooraktion und führte die Garden der KA auf eine Schnitzeljagd, mit unterschiedlichen Aktions-Stationen auf zwei

verschiedenen kleinen Wanderungen rund um Lippertsgrün. Ob beim Waldbilder basteln, dem Teppich wenden oder dem Eier-Crash sowie der Kugelbahn, dem gordischen Knoten oder dem Bälle-Transport, hatten die Aktiven sowohl sportliche als auch kreative Gemeinschaftsaufgaben zu bewältigen, wo natürlich der Spaß im Vordergrund stand. Als Belohnung winkten Süßigkeiten, am Sportheim dann ein paar Bratwürste und ein Getränk. Abschließend musste noch ein Buchstabenrätsel gemeinsam gelöst werden, bei dem #einelei-

denshafteinefamilie herauskam und beim gemeinsamen Abschlusstantz kam schon wieder fast „Prunksitzungsfeeling“ auf. Ein Dank gilt auch den Helferinnen der Red Ladies und dem Männerballett, sowie den „Cheforganisatorinnen“ Jugendleiterin Manuela Leupold und Andrea Stojanov, sowie dem gesamten Vorstandsteam, die für „ihre Mädels“ einen unterhaltsamen Nachmittag gestaltet haben. Die Bilder zeigen die verschiedenen Aktions-Stationen und das Buchstabenrätsel am Ende des Nachmittags.



## Medizinstudenten erkunden die Region



**Schwarzenbach a.Wald** – Ein Besuch bei der Familienpraxis von Ulrich Voit in Schwarzenbach a.Wald war eine von vielen Stationen beim Superheldenwochenende 2021. Die 20 Nachwuchsmediziner und -medizinerinnen aus Jena, Regensburg, Leipzig und Erlangen kamen auf Einladung von der Gesundheitsregion plus Stadt und Landkreis Hof und wurden u.a. von Christiane Steinhäuser begleitet. So konnten sie mehr über den Alltag in einer hochmodernen Praxis

auf dem Land zu erfahren. Zuerst begrüßte Bürgermeister Reiner Feulner und stellte Schwarzenbach a.Wald vor, wobei er die ärztliche Versorgung als sehr wichtig ansieht. Arzt Ulrich Voit erklärte seine Praxis wie einen Baukasten, bei dem verschiedene Steine aufeinander passen müssen und wie die Struktur aussehen muss, um das angestrebte Ziel zu erreichen. Als Arzt muss man auch Manager sein bzw. seine geeigneten Mitarbeiter haben. „Ich musste Filiale ler-

nen, wie Bäcker und Metzger und auch als Allgemeinmediziner gestalten“ betonte Voit und erwähnte die rechtliche und wirtschaftliche Seite einer Arztpraxis. Nach den Ausführungen konnten die Studenten Fragen stellen und dann die Räume der Praxis in der Thiemitztalstraße begutachten, bevor die nächste Station auf sie wartete.

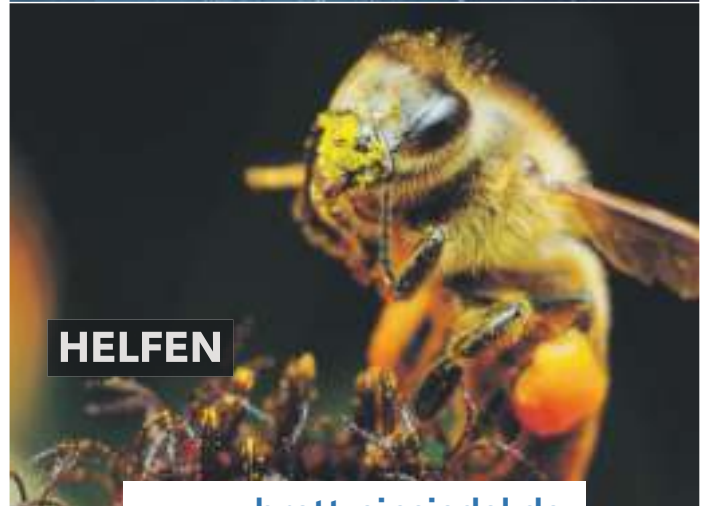
Weitere Infos gibt es unter [www.gesundheitsregion-plus/superheldenwochenende](http://www.gesundheitsregion-plus/superheldenwochenende)



**EHRlich**



**OFFEN**



**HELFEN**

[www.brett-einsiedel.de](http://www.brett-einsiedel.de)

# BR ETT EINSIEDEL

**EHRlich FÜR  
OFFEN UNSERE  
HELFEN MANDANTEN**

GOLDAMMERWEG 28 · 95119 NAILA · TEL. 09282 / 9822-0

# Immobilien ... besser, sicherer, schneller, ...

Gesucht wird:

an unsere vorgemerkten Kaufinteressenten zum TOP-Preis verkaufen

MIT HERZ und Verstand

**Baugrundstücke**  
in allen Größen und Lagen

**Bauernhäuser**  
in jedem Zustand; in allen Lagen

**Eigentumswohnungen**  
in allen Größen; vermietet oder frei

**1-2 Familienhäuser**  
in jeder Preisklasse und jedem Zustand

**Mehrfamilienhäuser**  
leer oder vermietet; in jedem Zustand

09288.4619620  
09281.860076

Sie möchten verkaufen? Für jede Immobilie erhalten Sie ein Kaufangebot.



## Die Immobilienprofis

HK Sachverständigen- und Immobilienkanzlei GmbH+Co.KG



Büro+Sekretariat+Verkauf | Verstärkung (Voll-/Teilzeit) gesucht | info@die-immobilienprofis.de



95179 Geroldsgrün  
Telefon: 09288/9703309

**Reparatur von Nähmaschinen, Büromaschinen und Computern.**

Verkauf von Nähmaschinen (gebraucht oder neu) ab 90,- €  
Wir freuen uns auf Ihren Anruf! Mobil: 0170/5077265

**Schwarzenbach a.Wald zu vermieten 2-Zimmer-Wohnung**

Küche, Bad, 55 qm, neu renoviert, Etagenheizung, keine Tierhaltung, KM: € 265,- Genossenschaftsanteile

**Bauvereinigung Naila eG**  
W. Neumeister Tel: 0171/1769805  
bauvereinigung-naila@t-online.de

Wer aufhört zu werben, um Geld zu sparen, kann ebenso seine Uhr anhalten, um Zeit zu sparen.  
- Henry Ford -

**HERMANN**  
Bevor Sie Ihre Wohnung auflösen, rufen Sie uns an!

Wohnungsaufösungen, Entrümpelungen, Nachlässe seriös – zuverlässig – günstig für Sie unverbindlich kostenlose Vorbesichtigung 95119 Naila, Anger 26 ☎ (0 92 82) 71 42 01 75 8 93 00 79

@ hermann-naila@t-online.de



Sicherheit in Ihrer Nähe

Ihr Ansprechpartner vor Ort seit mehr als 40 Jahren:

**Versicherungsbüro Armin Gebhardt**

Südstraße 12 · 95180 Berg  
Telefon: (0 92 93) 9 71 20  
E-Mail: info@gebhardt.vkb.de

Finanzgruppe

Anzeigenwerbung – Erfolgswerbung

**Firma S.T.H. Selbitz Wohnungsaufösungen**

Entfernung von Tapeten, Fußböden, geklebtem PVC-Belag, Fliesen usw. Entkernung von Bädern - **UMZÜGE**  
Telefon: 01 51 / 41 81 28 04

**Kaufe Ihren gebrauchten PKW**

gegen Barzahlung  
**09282/963666**  
Mo.-Fr. von 8-18 Uhr

**TAGESMUTTI**  
hat ab sofort Plätze frei  
Telefon: 0 92 88/5 50 56 101

**GW**  
Gewerbe-Wohn-Immobilien Naila

Wir suchen für Käufer Häuser u. Eigentumswohnungen in Naila und Selbitz

Tel.: 09282/5990 mobil: 0177/2447635  
Thomas Söll  
Kronacher Straße 111 - 95119 Naila  
info@gewerbe-wohn-immobilien.de

**Wir suchen dringend hochwertige Ein- bis Zweifamilienhäuser**

CHRISTINE SCHÜLER



**IMMOBILIEN**  
09251/4372152

0172/8626271  
www.schueler-immobilien.de

**Kirchweih im Dorfwirtshaus Hildner**

www.dorfwirtshaus-hildner.de  
Neuengrün, Tel. 09262/8453  
vom 28.9. bis 4.10.2021

**Dienstag, 28. 9., ab 18.00 Uhr**  
Spütfleisch (Wellfleisch), Spanferkelbraten, Schnitzel und Schaschlik

**Mittwoch, 29. 9., 11.15 – 13.30 und ab 17.00 Uhr**  
GEBRATENE SCHWEINERIPPCHEN, Haxen (Kren-, Grill-, Pfefferhaxen), Schnitzel

**Donnerstag, 30. 9., 11.15 – 13.30 und ab 17.00 Uhr**  
SCHLACHTSCHÜSSEL, Schweinebraten, Haxen (Kren-, Grill-, Pfefferhaxen), Schnitzel und geb. Karpfen

**Freitag, 1. 10., 11.15 – 13.30 und ab 17.00 Uhr**  
Gänsebrust, Kalbstafelspitz, Haxen (Kren-, Grill-, Pfefferhaxen), geb. Karpfen, Schnitzel

**Samstag, 2. 10., 11.15 – 13.30 und ab 17.00 Uhr**  
Kirchweihspeisen in reicher Auswahl (Gänsebrust, Wild, Karpfen, Haxen und versch. Braten)

**Sonntag, 3. 10., Feiertag 11.15 – 13.30 und ab 17.00 Uhr**  
Kirchweihspeisen in reicher Auswahl (Gänsebrust, Wild, Karpfen, Haxen und versch. Braten)

**Montag, 4. 10., 11.15 – 13.30 und ab 17.00 Uhr**  
Kirchweihspeisen in reicher Auswahl ab 17 Uhr Kirchweihhausklang mit reichhaltiger Abendkarte

**Alle Speisen auch zum Mitnehmen**  
Wir bitten um rechtzeitige Tischreservierung. Einlass nur mit Mundschutz! Bitte beachten Sie die aktuellen Corona-Richtlinien.

**AUF IHREN BESUCH FREUT SICH**  
Evi, Heinz und das Team vom Dorfwirtshaus

**KUNZEL-HOLZ**

**Getrocknetes, ofenfertiges Brennholz – Fichte zu verkaufen.**

Telefon 09288/924012

**IHR NAALICHER ENTRÜMPLER**

**MK**  
Markus Krauß

WOHNUNGS AUFLÖSUNGEN

Albin-Klöber-Str. 4 - 95119 Naila



**TELEFON: 0 92 82 / 22 26 62**



07929 Saalburg-Ebersdorf  
Tel. 03 66 51-65 39 74  
Mobil 01 52-32 06 23 67

\*Entsprechende nähere Infos per Telefon oder auf unserer Internetseite!

**Verkaufe Ecksofa**

bequem zu sitzen mit hoher Rückenlehne (ca. 1 m hoch) und verstellbaren Kopfteilen. Abmessungen: ca. 2 m auf 2 m. Auch frei im Raum stellbar. Farbe beige, sehr gut erhalten, Preis EUR 150,- (VB). Fotos gerne per WhatsApp oder mail.  
Telefon: 0176 / 46 17 14 70

**BRENNHOLZ**

trocken und ofenfertig  
**Telefon: 0170/6519041**

**Wir suchen für einen Privathaushalt in Selbitz**

eine nette, zuverlässige  
**Reinigungskraft**  
Telefon: 09280/2070151

**Kl. Haus oder 3-Zi-Whg.**

Ruhiges Ehepaar sucht ebensolche Wohnung/Haus in ländlicher Lage mit Terrasse, Garten u. Garage zu mieten. 85 bis 100 m² in angenehmer Nachbarschaft. Bevorzugt Großraum Naila/Umgebung, Bad Steben  
**Telefon: 0160/93411323**

**Wohnungsaufösungen – Entrümpelungen**



vom Dachboden bis zum Keller  
▶ ohne Vorarbeiten durch Sie !!  
Kostengünstig mit Wertverrechnung

HMS Prell - Inh.: Stephan Prell

Kirchstraße 14 – 95131 Schwarzenbach a Wald

Tel.: 09289/2680053 – mobil: 0151/15521030 – Homepage: www.hmsprell.info



**Alten Bauernhof gesucht  
Für kinderreiche Familie**  
Gute Marktlage! Jetzt zum guten Preis übergeben.

**GERBER IMMOBILIEN**  
GerberImmobilien.com ☎ 09293-933 31 44

**Eigentumswgh. gesucht.  
Meine Kunden warten.**  
Alt- oder Neubau. Stadt & Land.  
Nutzen Sie die gute Marktlage jetzt aus.  
Ich berate sie jederzeit persönlich!

**GERBER IMMOBILIEN**  
GerberImmobilien.com ☎ 09293-933 31 44

**Haus geerbt? Jetzt zum  
Top-Preis verkaufen.**  
Meine Kunden suchen nach Immobilien.  
Nutzen Sie die gute Marktlage jetzt aus.  
Ich berate sie jederzeit persönlich!

**GERBER IMMOBILIEN**  
GerberImmobilien.com ☎ 09293-933 31 44

**Meine Kunden suchen  
Häuser & Wohnungen.**  
Erzielen Sie einen **Top-Preis für Ihre Immobilie.**  
Der Markt schreit nach Ihrer Immobilie. Käufer warten.

**GERBER IMMOBILIEN**  
GerberImmobilien.com ☎ 09293-933 31 44

**Scheidung! Und was  
passiert mit Ihrem Haus?**  
Es gibt Lösungen für beide Parteien.  
Finanzielle Gewinne sind möglich.  
Ich berate sie jederzeit!

**GERBER IMMOBILIEN**  
GerberImmobilien.com ☎ 09293-933 31 44

**Landgasthaus  
Döbraberg**  
Zeppelinstraße 4  
95131 Schwarzenbach a.Wald  
Telefon: 0 92 89/9 64 46 25

**Stammessen  
JEDEN TAG ETWAS GUTES!**  
Für Senioren gibt es unser  
Stammessen für 5,40 €  
Jedes Gericht wird mit einer Tages-  
suppe angerichtet für je € 6,90

**In der Woche vom  
28.09. bis zum 30.09.2021**

**Montag  
Ruhetag**  
**Dienstag  
Schaschlik Pfanne**  
mit Pommes  
**Mittwoch  
Hackküchle**  
mit Röstkartoffel und Bohnengemüse  
**Donnerstag  
Schweinebraten**  
mit Spätzle

**Alternativ jeden Tag  
zum Stammessen:**  
Pan. Schweineschnitzel mit Pommes od.  
gemischter Salat mit Knusperhahn 8,90 €

**Liebe Gäste**  
Am 1. Oktober 2021 werden wir in den  
Herbst- und Wintermonaten unsere  
Öffnungszeiten ändern.  
**Dienstag-Mittwoch**  
Vormittag geschlossen  
**Dienstag-Mittwoch**  
von 17.00 Uhr-21.30 Uhr  
**Donnerstag-Samstag**  
von 11.00-14.00 Uhr  
und von 17.00 Uhr-21.30 Uhr  
**Sonntags ganztags**  
von 11.00 Uhr-21.00Uhr  
Wir freuen uns auf Ihre Bestellung!  
Ihr Team vom Landgasthaus Döbraberg

**BN-Werkzeugbau**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir für den Werkzeug- und Formenbau

- Mitarbeiter CAD/CAM m/w/d
- CNC - Fräser m/w/d
- Werkzeugmechaniker m/w/d
- Auszubildende m/w/d

Schriftliche Bewerbungen bitte an Frau Bettina Neumeister unter [bettina.neumeister@bn-werkzeugbau.de](mailto:bettina.neumeister@bn-werkzeugbau.de)  
BN-Werkzeugbau GmbH & Co.KG - Zum Kugelfang 26 · 95119 Naila · Tel. 09282932955-0  
[www.bn-werkzeugbau.de](http://www.bn-werkzeugbau.de)

**Wir stellen ein**  
zuverlässige  
**Reinigungskraft** m/w/d  
3 - 4 x wöchentlich vormittags  
auf 450,-€ Basis  
und **Spülkraft** m/w/d  
für mittags - am Wochenende  
Bewerbungen telefonisch  
09289-239  
Gasthof Rodachtal  
Schwarzenstein

**Wir kaufen  
Wohnmobile  
+ Wohnwagen**  
☎ 03944-36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

**1½-Zimmer-Wohnung  
in Bad Steben**  
40,57 qm, 3. OG, Einbauküche,  
Bad, Glasfaseranschluss,  
ruhige Lage, herrliche Aussicht,  
Pkw-Stellplatz,  
**Telefon: 09288/9259756**  
**mobil: 0157/82405159**

Wir suchen für unser familiengeführtes  
Dentallabor in Naila bzw. Bad Lobenstein

**DENTALLABOR  
STAUCH**  
GmbH & Co. KG

**einen Zahntechniker (m/w/d)**

**Sie erwartet:**

- familiäres Betriebsklima
- ein erfahrenes, motiviertes Team mit engagierten netten Kollegen
- eine leistungsgerechte Entlohnung mit Umsatzbeteiligung sowie eine langfristige Perspektive in unserem Betrieb
- Möglichkeiten der Fortbildung, finanzielle Altersvorsorge und Gesundheitsvorsorge

Hofer Straße 7  
95119 Naila  
Tel: 09282/7022  
[www.dental-stauch.de](http://www.dental-stauch.de)  
[stauchdental@hotmail.de](mailto:stauchdental@hotmail.de)  
**Wir freuen uns  
auf Ihre Bewerbung**

**Wer auf Werbung  
verzichtet, gleicht einem Manne ohne  
Wohnung. Niemand kann ihn finden.**  
- Henry Ford -



Erfolgreich werben im  
**Wir im Frankenwald**

Donnerstag, 7. Oktober, im Kurhaus  
**Heinz-Erhardt-Abend  
in Bad Steben**

Bad Steben – Heinz Erhardt ist der unbestrittene König des Humors! Seine „Reime“ und „Gedichte“ begeistern seit über einem halben Jahrhundert das Publikum. Dieser Leseabend präsentiert das Beste aus seinen Büchern – aber auch viele unbekannt kleine Meisterwerke, bei denen man sich freut, sie entdeckt zu haben. Es darf gelacht werden!



Michael Asad, geboren am 21.1.1954, ist seit 1970 schriftstellerisch tätig. Veröffentlichungen in zahlreichen Anthologien und Zeitungen, Buch: „Auch Wachmänner dürfen träumen“. Lehrauftrag an der Verbands-

schule Weidenberg, „Filme verstehen“. Etwa 100 Lesungen seit 1985: Eigene Geschichten, „Heinz Erhardt“, „Ringelmatz“, „Roald Dahl“, „Eugen Roth“, „Kishon“. Lesungen in Schulen.

**INFO:** Eintrittskarten für diese Lesung am 7. Oktober, um 19.00 Uhr, im Kurhaus Bad Steben sind an der Abendkasse erhältlich für 7 Euro (ohne Gastkarte 8 Euro).  
**Die Veranstaltung findet unter Vorbehalt und unter Beachtung der notwendigen Hygienevorschriften und Schutzmaßnahmen (Tragen von Mund-Nasen-Maske, Abstandsregelung) statt.**

**Wir suchen Verstärkung!**  
Für unser **Fachgeschäft in Naila** suchen wir eine zuverlässige und gewissenhafte  
**Reinigungskraft**  
auf Minijob-Basis.  
Bitte senden Sie Ihre schriftliche Bewerbung an:  
Hörgeräte Luchs GmbH, z. H. Frau Degelmann, Frankenwaldstr. 1,  
95119 Naila, [s.degelmann@hoergeraete-luchs.de](mailto:s.degelmann@hoergeraete-luchs.de)



**BERNSTEINSCHMUCK  
VERKAUFS-AUSSTELLUNG**

Eine Verkaufsausstellung von Silber- und Bernsteinschmuck nach Danziger Tradition findet **von Donnerstag, 23.09. bis Sonntag, 03.10.2021 im Klenzebau – gegenüber der Therme Bad Steben** statt.



**Hörgeräte**



Frankenwaldstr. 1 · 95119 Naila  
**Tel. 09282/984796**  
Luitpoldstr. 31 · 95233 Helmbrechts  
**Tel. 09252/2515310**  
[www.hoergeraete-luchs.de](http://www.hoergeraete-luchs.de)

**Möchten Sie Ihre Immobilie verkaufen?** Mehrere Investoren sind auf der Suche nach Mehrgenerationenhäuser und Eigentumswohnungen. Sie bieten dafür auch einen fairen Preis. Gesucht wird in der ganzen Region. Rufen Sie mich gerne unverbindlich an;  
**Jessica Wagner 015901839384**

**GARANT Immobilien 09281/54 01 34-11**

**HOF/REHAU: Familie sucht EFH/Bauernhaus**  
ruhige Alleinlage bis 400.000 €.  
Ihre Maklerin vor Ort:  
**Brigitte Knorr 0173 49 77 849**  
[brigitte.knorr@garant-immo.de](mailto:brigitte.knorr@garant-immo.de)  
**GARANT Immobilien 09281/540134-11**

**Gasthof-Pension  
Hubertus**  
Inhaber Uwe Hägel  
Jean-Paul-Str. 3b · 95138 Bad Steben  
Tel. **09288/97450** · Fax: 09288/9745-55  
Internet:  
[www.gasthof-hubertus-bad-steben.de](http://www.gasthof-hubertus-bad-steben.de)  
E-Mail: [gasthof-hubertus@steben.de](mailto:gasthof-hubertus@steben.de)

**Voranzeigen:**  
**Samstag, 2.10. ab 17:00 Uhr und Sonntag, 3.10. ganztägig:**  
**Entenschmaus**  
Viertel und halbe Enten u.v.m.

**Samstag, 9.10. ab 17:00 Uhr:**  
**Kirchweih**  
Reichhaltiger Mittagstisch, Abendkarte

**Montag, 11.10. ab 17:00 Uhr**  
**Gänsebrust u.v.m.**

**Ab Freitag, 15.10.**  
**Wildwochen**  
Leckere Wildgerichte in verschiedenen Variationen

**PS: verkaufe Michael Schumacher F1 Modelle 1:18 Ferrari & Benetton**

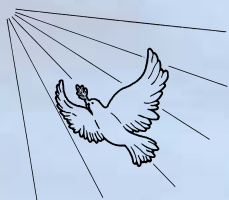
Mo.	16.30 – 22.30 Uhr
Di.	Ruhetag
Mi.–Sa.	11.00 – 14.00 Uhr 16.30 – 22.30 Uhr
So.	11.00 – 14.00 Uhr 16.30 – 21.30 Uhr

**Weiterhin auch alle Speisen zum Mitnehmen**

**Familie Uwe Hägel mit Team**

Wenn wir dir auch die Ruhe gönnen,  
ist voller Trauer unser Herz,  
zusehen und nicht helfen können,  
war unser allergrößter Schmerz.

Leider viel zu früh nehmen wir Abschied von meiner geliebten  
Mutter, unserer Tochter, Nichte, Schwester, Partnerin und Cousine



## Jasmin Dietsche

\* 12. 01.1976 † 11. 09. 2021

Marxgrün, im September 2021

In stiller Trauer:

**Dein Benjamin**

**Dein Manuel**

**Gitta und Carina**

**Elke, Cindy und Oliver**

**Klaus und Erika**

**sowie alle Verwandten und Bekannten**

Die Urnentrauerfeier findet am Freitag, den 1. Oktober 2021,  
um 12.00 Uhr, auf dem Waldfriedhof in Naila statt.

Für alle Anteilnahme bedanken wir uns recht herzlich.  
Ein besonderer Dank geht an Frau Dr. Gunsenheimer mit Team,  
an die Onkologie und Palliativstation des Sana-Klinikums Hof,  
an Pfarrerin Annette Rodenberg, an das SAPV-Team  
und an das Hospiz Naila.

VHS Geroldgrün



**Bei allen Veranstaltungen ist eine vorherige  
Anmeldung unbedingt erforderlich!**

### Vorträge:

#### Aus der Heimat in die Neue Welt

Vortrag mit Heimatabend in Kooperation mit dem Kulturverein  
Geroldgrün

Referent: Adrian Roßner, Heimatforscher

**Termin: Freitag, 01.10.2021, 19.00 Uhr**

im Gasthof „Zum Goldenen Hirschen“

Gebühr: 3,00 € / 1,50 €

#### La Palma – Lanzarote

Referent: Horst Pur

**Termin: Mittwoch, 03.11.2021, 19.00 Uhr**

im Gasthof „Zum Goldenen Hirschen“



### Exkursion

#### Blick in den Sternenhimmel

Planeten- und Himmelsbeobachtung mit dem Astroteam der Stern-  
warte Hof unter der Leitung von Daniel Völkel

**Ort:** Frankenwarte Hirschberglein bei Geroldgrün

**Termin: 02.10.2021** von 19.00 – ca. 20.30 Uhr

**Gebühr:** Eine kleine Spende für das Astroteam

Bei schlechtem Wetter findet evtl. ein Ausweichtermin statt.

**Hinweis:** Aufgrund der steigenden Corona-Infektionen kann es sein,  
dass Veranstaltungen kurzfristig abgesagt werden müssen, die  
angemeldeten Teilnehmer werden informiert.

Ein Anspruch auf Abhaltung der Veranstaltungen besteht nicht.

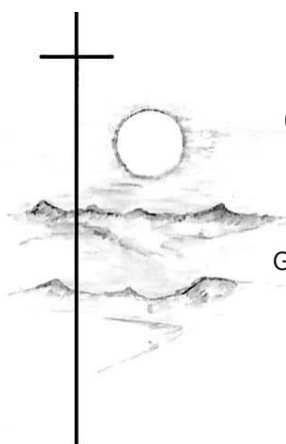
#### Anmeldung bei:

Ulrike Horn

Keyßerstraße 25, 95179 Geroldgrün

Tel. 0 92 88 / 961 – 12

Mail: [ulrike.horn@geroldsgruen.de](mailto:ulrike.horn@geroldsgruen.de)



*Wenn die Kraft zu Ende geht,  
ist Erlösung Gnade.*

## Günther Drechsel

\* 19. 8. 1933 † 29. 8. 2021

Geroldgrün, im September 2021

In Liebe und Dankbarkeit:

**Deine Liesbeth**

**Deine Irene mit Axel**

**im Namen aller Anverwandten**

Die Trauerfeier fand im engsten Familienkreis statt.

Für alle Anteilnahme bedanken wir uns recht herzlich.

Die Gemeinde Berg trauert um

## Herrn Werner Langheinrich

\* 03.09.1935 † 09.09.2021

Der Verstorbene war in der Zeit vom 06. Mai 1966 bis 05. Juli 1972 Gemeinderat und  
vom 06. Juli 1972 bis 28. April 1978 Zweiter Bürgermeister der ehemaligen Gemeinde  
Rudolphstein.

Er hat sich als Gemeinderat und Zweiter Bürgermeister durch seine kommunalpolitische  
Tätigkeit um seine Heimatgemeinde in besonderer Weise verdient gemacht.  
Für sein außerordentliches Engagement danken wir Herrn Werner Langheinrich und  
werden ihm ein ehrendes Gedenken bewahren.

Unsere Anteilnahme gilt seinen Angehörigen, denen wir Trost und Gottes Beistand wünschen.

**Patricia Rubner**  
**Erste Bürgermeisterin**

und

**Der Gemeinderat**  
**der Gemeinde Berg**

Ganz still und leise, ohne ein Wort,  
gingst Du von Deinen Lieben fort.  
Du hast ein gutes Herz besessen,  
nun ruht es still, doch unvergessen.

## Barbara Fehn

geb. Roßmann

\* 16.12.1935 † 29.08.2021

NAILA, IM SEPTEMBER 2021

Wir vermissen Dich:

**Deine Familie, Freunde  
und Nachbarn**

Auf Wunsch der Verstorbenen fand die  
Trauerfeier im Kreis der Familie statt.  
Für alle Anteilnahme bedanken wir uns  
recht herzlich.



Evang. Kirchengemeinde Naila

## Volle Kirche an der Konfirmation und an Erntedank

**Naila** – An der Konfirmation am 26. September und beim Familiengottesdienst am 3. Oktober würden die Plätze im bisherigen 1,5-m-Corona-Abstand in unserer Stadtkirche wieder nicht ausreichen. Durch die neuesten Regelungen der Staatsregierung können wir aber alle Plätze belegen, wenn wir die „3-G-Regel“ anwenden: Bitte zeigen Sie also beim Eingang Ihr Impfbzertifikat,

Ihre Bestätigung der Genesung oder einen aktuellen Test. Auf die „geschlossene Gesellschaft“ zur Konfirmation am 26. September können wir also verzichten: Sie sind herzlich eingeladen! Kommen Sie auch zum Familiengottesdienst am Erntedankfest, 3. Oktober. Der Gottesdienst wird von Gemeindeferentin Maria Barth und den beiden Kindergärten „Hand in Hand“ und „Frosch-

grün“ gestaltet. Zum Schmücken des Erntedankaltars in der Kirche wird noch um Gaben gebeten (Obst, Kartoffeln, Blumen, Lebensmittel, usw.). Bitte bringen Sie Ihre Gaben am Freitag, 1. Oktober, zwischen 9 Uhr und 15 Uhr in unsere Kirche. In Culmitz beginnt der Erntedankgottesdienst bereits um 9.00 Uhr. Auch hier werden noch Erntegaben erbeten.

### 5. Oktober, 19 Uhr: Bilderreise Marokko



**Schwarzenbach a. Wald** – Die Reise durch das faszinierende Land in Nordafrika beginnt in Casablanca. König Hasan II. errichtete hier direkt am Meer die zweitgrößte Moschee der Welt, die als Besonderheit ein Schiebedach trägt. So geht es, untermalt durch atemberaubende Bilder quer durch Marokko. Eine arabische Welt wie aus Tausend und eine Nacht... lassen Sie sich verzaubern!

**Media-Vortrag: Dienstag, 5. Oktober 2021 um 19 Uhr im Philipp-Wolfrum-Haus in Schwarzenbach a. Wald.**

**Referent: Fred-J. Jansch; Gebühr 3 €**



### Klavierkonzert in Haus Marteau

**Lichtenberg** – Am Freitag, 24. September, spielt die Dozentin, Prof. Vracheva, ein Piano-Solo-konzert in Haus Marteau. Auf ihrem Konzertprogramm stehen unter anderem Werke von Ludwig van Beethoven, Franz Liszt, Emile Jacques Dalcroze sowie spontane Kompositionen, in die sie das Publikum einbindet.

**Restkarten** waren zur Drucklegung dieser Ausgabe noch verfügbar. Eine telefonische Voranmeldung unter 0921 604-1608 ist aufgrund der Hygiene-Auflagen zwingend erforderlich.



**BENJAMIN HORN IMMOBILIEN**

**PRIVATIMMOBILIEN**

Ihr Partner für gehobene Wohn- und Luxusimmobilien in traumhaften Lagen/Alleinlagen

95119 Naila-Marlesreuth, Tel. 09282 9844760  
[www.benjamin-horn-immobilien.de](http://www.benjamin-horn-immobilien.de)

### Comeback der Bewegung!

ANZEIGE

**Carlsgrün** – Reinschnuppern und los geht's: Startschuss für das Gutscheiprogramm des Freistaates Bayern für Grundschul-kinder! Wir als TSV Carlsgrün/Frankenwald freuen uns auf Euch! Kommt vorbei, schaut gleich in unsere Sportarten rein und werdet Vereinsmitglied, sobald Ihr die coolste für Euch entdeckt habt. Alle Informationen zu Schnupper- und Trainings-



zeiten findet Ihr unter <https://www.tsv-carlsgruen.de/angebot-der-woche/>. Beim Eintritt in unseren Verein kann der Gutschein einfach mit eingereicht werden – wir verrechnen diesen dann mit der Jahresmitgliedschaft für Kinder. Alle Infos zu den Gutscheinen gibt es unter [www.blsv.de/gutscheine](http://www.blsv.de/gutscheine).  
Mach mit – sei fit!

**hudetz hilft**

Ihr Menüservice - frisch, lecker und gesund

09288/971112  
[www.hudetz.de](http://www.hudetz.de)

Erfolgreich werben im

**Wir im Frankenwald**

## Löse Deinen Vereinsgutschein bei uns ein!

Kommt, schnuppert in die einzelnen Sportarten rein und werdet Vereinsmitglied! Alle Informationen zu Schnupper- und Trainingszeiten findet ihr auf unserer Internetseite unter [www.tsv-carlsgruen.de](http://www.tsv-carlsgruen.de)

Wir freuen uns auf euch! Alle Infos zu den Vereinsgutscheinen findet ihr auf der Website [www.blsv.de/gutscheine](http://www.blsv.de/gutscheine).

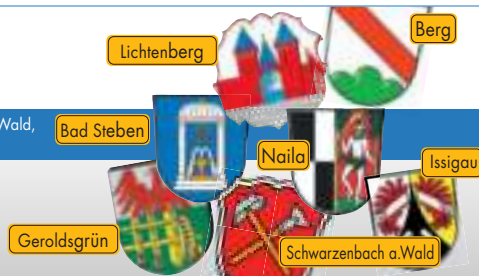
**Hier unser Angebot für Kids und Jugendliche**

- Mutter-Vater Kind-Turnen - Donnerstag um 15.00 und 16.30 Uhr
- Vorschul-Kids Turnen (4-8 Jahre) - Montag um 16.00 Uhr
- Kinderturnen ab 9 Jahren - Mittwoch um 17.30 Uhr
- Jugendturnen - Donnerstag und Freitag jeweils ab 18.30 Uhr
- Leistungsriege Turnen - Samstag nach Vereinbarung
- Jumping for Kids 1 (6-10 Jahre) - Samstag um 10.30 Uhr
- Jumping for Kids 2 (11-15 Jahre) - Samstag 11.30 Uhr
- Showtanz Yellow Diamonds Minis (4-7 Jahre) - Dienstag um 16.00 Uhr
- Showtanz Yellow Diamonds Kids (8-11 Jahre) - Dienstag um 16.30 Uhr
- Showtanz Yellow Diamonds Juniors (12-15 Jahre) - Dienstag um 17.15 Uhr
- Showtanz Yellow Diamonds Seniors (ab 16 Jahre) - Dienstag um 18.00 Uhr

**TSV 1923 e.V.**

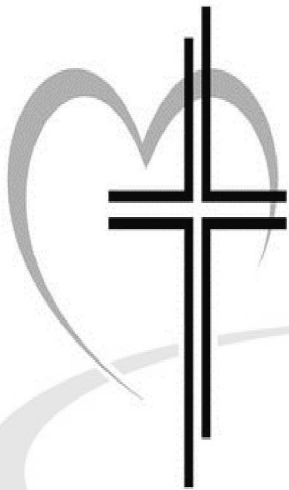
Angebote können je nach Corona-Auflagen variieren. Bitte informieren Sie sich unter [www.tsv-carlsgruen.de](http://www.tsv-carlsgruen.de)

**TSV CARLSGRÜN**  
Frankenwald



## Gemeinsam sind wir stark

Jeden Freitag kostenlos in Ihrem Briefkasten!  
Auflage: 17 000 Exemplare



*Ich habe dich je und je geliebt; darum habe ich dich zu mir gezogen aus lauter Güte.*  
– Jeremia 31,3

In tiefer Trauer, ewiger Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem geliebten Mann, unserem Papa, Schwiegervater und Opa

### Gerd Schwach

\* 10.10.1955 † 09.09.2021

Deine Angelika,  
deine Sabrina mit Jens und Christopher,  
deine Patricia mit David, Sophie und Charlotte  
und alle Anverwandten

Die Trauerfeier fand im engsten Familienkreis statt. Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

## Nachruf

Im August verstarb nach schwerer Krankheit unser freier Mitarbeiter

### Lothar Rohde

\* 11.08.1954 † 03.08.2021

Nachdem Herr Rohde bereits bei unserem Vorgänger Herrn Godde die EDV-Anlage betreute, übernahm er im August 2006 diese Aufgabe auch in unserer Praxis. Er wurde für uns über die vielen Jahre ein guter Berater und Freund. Wir vermissen seine direkte und ehrliche Art und seine „Berliner Schnauze“.

**Gemeinschaftspraxis  
Dr. Frank Pohl und Peter Robel  
und alle Mitarbeiter**

LICHTENBERG, IM SEPTEMBER 2021

*Man sieht die Sonne langsam untergehen  
und erschrickt doch, wenn es plötzlich dunkel ist.*  
Franz Kafka

Wir nehmen Abschied von meinem lieben Mann,  
unserem guten Vater, Schwiegervater  
und allerbesten Opa.

Die Trauerfeier mit anschließender  
Urnenbeisetzung findet am Freitag,  
den 24. September 2021 um 14.00 Uhr  
auf dem Friedhof in Lichtenberg statt.

Friedrich liebte Blumen, aber ihm lag auch der  
Erhalt des Friedhofs am Herzen.  
Bankverbindung: Kirchengemeinde Lichtenberg,  
Sparkasse Hochfranken,  
Verwendungszweck „Wegebau Friedhof“  
IBAN: DE36 7805 0000 0430 6015 67



### Friedrich Jungkunz

\* 09. Januar 1948  
† 14. September 2021

**Margit Jungkunz  
Birgit und Robert  
Martin und Kerstin mit Kalle**

## WSV Schwarzenbach a.Wald: Angebot angenommen!



**Schwarzenbach a.Wald** - Beim Wintersportverein ist man richtig, wenn es ums Radfahren geht. Jetzt wird ein Trail-Techniktraining für Kinder und Jugendliche angeboten. Vorsitzender Thomas Goppold und sein Team sind selbst Radsportfreunde und konnten zum ersten Training fast 20 Teilnehmer begrüßen. Am Gelände des SSV wurde ein Übungsparcours mit Hindernissen – Wippen, Pylonen und Palettenüberfahrt – aufgebaut. Danach ging es ins Gelände auf einen Rundkurs am Döbraberg und die Kinder und Jugendliche waren begeistert. Um diese noch individueller zu betreuen, werden beim nächsten Mal mehrere Gruppen gebildet.

Das Training ist für 7 bis 14 Jahren – immer am **Freitag** (bis Ende Oktober) **um 17 Uhr** mit einer Dauer von 60 bis 90 Minuten. Treffpunkt ist der Infostand an der Schützenstraße in Schwarzenbach a.Wald.



**Der Obst- und Gartenbauverein  
Lichtenberg  
trauert um sein langjähriges Mitglied**

### Friedrich Jungkunz

Er war seit 1982 Mitglied im OGV und übte mit Hingabe und großem Engagement das Amt des Kassiers 25 Jahre lang verantwortungsvoll aus.

Für seine Treue und Verdienste wurde er mit der Ehrennadel in Silber und Gold ausgezeichnet.

Wir sagen Danke für seinen vorbildlichen Einsatz und werden ihm stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

**Die Vorstandschaft  
im Namen aller Mitglieder**

## Vertriebenenwallfahrt Gößweinstein 2021

# Kraft durch den Glauben



Das Gruppenbild entstand vor der Dreifaltigkeitsbasilika.

**Gößweinstein/Naila** – Nachdem im vergangenen Jahr die Vertriebenenwallfahrt ausfallen musste, kam dieses Jahr doch bei verschiedenen Gruppen der Wunsch auf einen Festgottesdienst- wenn auch in kleinerem Rahmen- zu feiern. An dieser 76. Wallfahrt nahmen auch Heimatvertriebene aus Naila und der Keisgruppe Hof mit stellvertretenden Bezirksobmann von Oberfranken Adolf Markus und Kreisobmann Adalbert Schiller teil.

Obwohl diese Wallfahrt immer in Vierzehnheiligen stattfand, feierte man diesmal am Wohnort des Geistlichen Monsignore Herbert Hautmann.

In einer kleinen Prozession, bestehend aus Fahnen- und Trachtenabordnungen unter anderem von Sudetendeutschen, Schlesiern, Donauschwaben, Gruppierungen der Egerländer Gmoi aus Nürnberg mit ihrer Vorsteherin Ingrid Deistler und aus Forchheim mit Ulrike Baier, zogen die Gläubigen mit dem Vertriebenenseelsorger der Erzdiözese Bamberg Monsignore Herbert Hautmann, und den Ministranten durch das Hauptportal in die Basilika ein.

Stellvertretende Landesvorsitzende der Sudetendeutschen Landsmannschaft und Bezirksvorsitzende von Oberfranken, Margaretha Michel, die mit ihren beiden Stellvertretern der SL Oberfranken, mit Adolf Markus aus Naila und Rudolf Büttner aus Bamberg, gekommen war,

begrüßte alle Gruppierungen mit ihren Vorständen, alle Gottesdienstbesucher und insbesondere den Zelebranten Monsignore Herbert Hautmann, der sich spontan bereit erklärte dieser Feier vorzustehen. Margaretha Michel freute sich die große Verbundenheit der Heimatvertriebenen. In seiner einfühlsamen Ansprache stellte der Vertriebenenseelsorger das Herrenwort der Feindesliebe und der Dankbarkeit in den Mittelpunkt. Es sei sehr viel getan worden, insbesondere auch von der Ackermann-Gemeinde, um Versöhnung zwischen Tschechen und Deutschen herbeizuführen. Der Glaube gebe uns Kraft und Motivation dazu. Ja zu sagen, was im Leben nicht zu ändern sei.

Am Ende des Gottesdienstes nahm die Landesvorsitzende Margaretha Michel zwei Ehrungen verdienter Landsleute vor: Christoph Lippert und seine Frau Ursula, die auch die 1. Vorsitzende der Ackermann-Gemeinde im Erzbistum Bamberg ist, wurden für ihr unermüdliches Engagement mit der Verdienstmedaille und Urkunde der Sudetendeutschen Landsmannschaft ausgezeichnet. Ein schöner ansprechender Gottesdienst, den alle Mitfeiernde noch lange in guter Erinnerung behalten werden, ging zu Ende.

Pfarrer Hautmann gab bekannt auch im nächsten Jahr, am 1. Sonntag im September, die Vertriebenenwallfahrt in diesem Gotteshaus zu planen.

## CVJM Naila Leithenweg: Jungschar jetzt immer am Montag

Die Jungschar des CVJM Naila startet ab sofort wieder mit seiner Jungschar. Kinder im Alter von 8 bis 12 Jahren treffen sich immer montags von 17 bis 19 Uhr im CVJM Haus in Naila. Dort erleben die Kinder gemeinsames spielen, basteln, toben, gestalten, malen, backen und vieles mehr. Also einfach mal vorbeikommen.



Ansprechpartner für weitere Infos ist Julius Wunder, Team Jungschar, Telefon: 0176/41571393.



Einzigartige Sofas und Sessel werden bei uns verantwortungsbewusst in ökologischer Herstellung gefertigt und weltweit geliefert.

### Wir suchen

für unseren Werkverkehr mit modernsten Fahrzeugen zum schnellstmöglichen Einstieg

### zuverlässige LKW-Fahrer/in für Sattelzüge

(m/w/d)

Wichtig ist ein gutes Auftreten und der sorgsame Umgang mit unseren hochwertigen Polstermöbeln. Das Fahrzeug wird beladen übernommen und nach vorgegebener Tourenplanung bei unseren Handelspartnern in Deutschland, Österreich, Schweiz und Benelux entladen.

### Wir bieten

- modernen, hochwertigen und stets gepflegten Fuhrpark
- 2-Tagestouren mit 2-Fahrer-Besetzung
- Mittwoch und Wochenende zu Hause
- Übernahme von Weiterbildungskosten (Modulschulungen etc.)
- kostenlose Arbeitskleidung
- attraktive Vergütung mit weiteren Spesen-, Sozial- und Zusatzleistungen

Bewerbung: per Email an [info@bruehl.com](mailto:info@bruehl.com) oder auch telefonische Terminvereinbarung: 09288/955-0

brühl & sippold GmbH  
Alter Bad Stebener Weg 1  
95138 Bad Steben

**brühl**   
bruehl.com

## Metzgerei Groß

Hauptstraße 68 • 95131 Schwarzenbach a. Wald  
Telefon 09289/320 • Fax 09289/963220  
[metzgerei-gross-schwach@t-online.de](mailto:metzgerei-gross-schwach@t-online.de) • [www.metzger-gross.de](http://www.metzger-gross.de)

### UNSER WOCHENANGEBOT

**Gültig vom 27.09. bis 02.10.2021**

<b>Zarte Rinderrouladen</b>	1 kg <b>14,99€</b>	<b>Meisterstücke:</b>
<b>Schweinebauch</b> geraucht	1 kg <b>7,95€</b>	<b>Fleischwurst</b>
<b>Eisbein</b> frisch oder gepökelt	1 kg <b>5,99€</b>	100 g <b>1,09€</b>
<b>Minutensteak</b>		<b>Orig. Rindfleischwurst</b>
vom Schweinerücken	1 kg <b>9,90€</b>	100 g <b>1,69€</b>
<b>Delikatess Leberwurst</b> fein	100 g <b>0,99€</b>	<b>Mettwurst</b> grob
		100 g <b>1,09€</b>
		<b>Champignon- oder</b>
		<b>Paprikalyoner</b>
		100 g <b>1,09€</b>

**Die passenden Brotzeitschmankerln gibt's bei uns !**

*Ihre Geschmacksknüller auf dem Grill vom:  
Metzger Groß · [post@metzger-gross.de](mailto:post@metzger-gross.de)*

# 187 Läufer bewältigen schlammiges Terrain



Startschuss für die Läufer der Langstrecke.

## Auszug aus den Ergebnislisten:

### Lang Trail (28 Kilometer):

Men, bis 35 Jahre (16 Starter): 1. Johannes Haueis (Crazy Runners Team Frankenwald) 2:30:03 Stunden.

Master Men, 36 bis 55 Jahre (34) : 1. Ronny Dorasch (X-Runners Jena) 2:31:27.

Senior Men, ab 56 Jahre (9): 1. Werner Haas (MTP Hersbruck) 3:02:14.

Women, bis 35 Jahre (4): 1. Helen Schrötter (Jena) 3:00:52.

Master Women, 36 bis 55 Jahre (8): 1. Tanja Kopsch (SC Kemmern) 3:18:04.

Senior Women, ab 56 Jahre (5): 1. Christine Grass (Björn Grass Running Team) 4:10:03.

### Short Trail (14 Kilometer)

Men (8): 1. Oliver Ganschow (Erlebnisläufer-Team) 1:13:55.

Master Men (24): 1. Robert Zedler (Wunsiedel) 1:10:15; 2. Dominic Spindler (Lippertsgrün) 1:15:00. 4. Maxime Nicolas (Geroldsgrün).

Senior Men (12): 1. Harald Schrickler (SGB Stadtsteinach) 1:17:41, 2. Michael Siezio-Räthel (WSV Naila) 1:21:11, 7. Ronald Vogel (TSV Dürrenwaid).

Women (4): 1. Corinna Zohner (ASC Marktrodach) 1:17:41.

Master Women (12): 1. Karin Zohner (ASV Marktrodach) 1:26:49.

Senior-Women (6): 1. Regina Hellinger (ASC Marktrodach) 1:23:56.



Der Geroldsgrüner Bürgermeister Stefan Münch (links) bei der Begrüßung zusammen mit Crazy Runners-Organisator Markus Franz.

**Geroldsgrün/Silberstein** – Es war nicht mehr ein regionaler, sondern ein nationaler Laufevent, der im Ortsteil Silberstein der Gemeinde Geroldsgrün über die Bühne ging. Aus sämtlichen Richtungen der Bundesrepublik waren 142 Teilnehmer angereist, um zwei äußerst anspruchsvolle Trail-running Strecken mit knapp 15 beziehungsweise 30 Kilometern zu bewältigen. Hinzu kamen 45 Hobbyläufer und Nordic-Walker, die sich auf die Volkslaufstrecken von sieben und elf Kilometern begaben. Die Zahl der insgesamt 187 Teilnehmer hätte problemlos die 200er-Grenze überschritten können, doch haben nicht zuletzt wegen der unbeständigen Witterungsbedingungen rund 40 Personen kurzfristig trotz ihrer schon getätigten Anmeldung auf eine Anreise verzichtet.

Bei der Veranstaltung handelte es sich um den zwölften Hahnenkamm-Lauf des TSV Dürrenwaid sowie um den zweiten Traillauf der Crazy Runners Frankenwald in Kooperation dieser beiden Vereinigungen. Vor, während und nach dem Wettbewerb hatten die Organisatoren und heimischen Helfer alle Hände voll zu tun, um einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten. Sie meisterten diese ungeheuerliche Herausforderung glänzend. Auszug aus den Ergebnislisten. So erhielten sie sowohl ständig Dankesworte von den vielen Teilnehmern als auch vom Geroldsgrüner Bürgermeister Stefan Münch. Das Gemeinde-

oberhaupt nahm nicht nur die Begrüßung vor, sondern war selbst aktiv und begab sich auf die sieben Kilometer Strecke. Nach dem Erreichen des Ziels war dem Bürgermeister der Beifall der Zuschauer ebenso gewiss, wie der für die ständig eintreffenden Ausdauerläufer. Hierbei war der Geroldsgrüner Markus Franz von den Crazy Runners voll in seinem Element, denn als Moderator kündigte er über Lautsprecher nicht nur die Namen und die Vereinszugehörigkeit der Eintreffenden an, sondern nannte zugleich mit der Zeitangabe auch die erreichte Platzierung. Möglich machte dies eine erstmals im Einsatz gewesene elektronische Zeitmessung, wobei alle Läufer mit einem Zeitmesschip ausgerüstet worden waren. Letztlich wurden die ausgewählten Strecken trotz verschiedenster Schwierigkeitsgrade von den Startern gelobt. Dieses Lob erstreckte sich auch auf das gesamte Veranstaltungsprogramm zu dem am Ende auch eine Verlosung mit etlichen gespendeten Preisen gehörte und den Sponsoren hierfür ein großer Dank ausgesprochen wurde. Verständlich, dass es bei den Verantwortlichen der Crazy Runners als auch bei den TSV-Hauptorganisatoren Alexander Marquardt und Reiner Wicht freudestrahlende Gesichter gab. Für die beiden TSVler war es vor allem ein besonderes Anliegen sich bei den Bayerischen Staatsforsten, und hier speziell bei den Revierleitern Wal-

ter Odorfer, Christof Mörtlbauer und Daphne Wehrich, für die beste Unterstützung zu bedanken. Von der BRK-Bereitschaft Geroldsgrün war zu hören, dass es trotz der schwierigen Streckenverhältnisse - es hatte bis kurz vor dieser Großveranstaltung noch in Strömen geregnet - zu keinem Ernstfall kam. Beim Blick auf die „Profi“-Läufer ragte die zweieinhalbstündige Laufzeit von Johannes Haueis auf der Langstrecke mit gut 28 Kilometern und 1000 Höhenmetern heraus. Der 32-Jährige stammt aus dem Marktlegaster Gemeindeteil Hermes und gehört dem Team der Crazy Runners an. Aus dem thüringischen Jena kam mit Helen Schrötter (3:00:54 Stunden) die beste Dame. Auf der Kurzstrecke (14 Kilometer; 450 Höhenmeter) überzeugte der 39-jährige Robert Zedler aus Wunsiedel. Er benötigte eine Stunde und zehn Minuten. Die drittschnellste Zeit lief Dominic Spindler aus Lippertsgrün (1:15:00), der als Ex-Silbersteiner in der Ergebnisliste registriert wurde. Als stärkste Gruppe (zwölf Teilnehmer) präsentierte sich das Erlebnisläufer-Team aus dem Kreis Forchheim. Es folgten mit je zehn Startern die IfL Frankenwald und der VfR aus dem Geroldsgrüner Gemeindeteil Steinbach. Für die 45 Teilnehmer am Volkslauf war die Zeit nicht ausschlaggebend. Sie hatten einfach Spaß an der Sache und freuten sich darüber, ihre Distanz bewältigt zu haben.

**Wir heiraten !**

Julia Jehnes                      Karl Gölkel



Unsere standesamtliche Hochzeit findet am 02.10.2021 um 9:30Uhr in Bad Steben statt.

Vielen Dank für alle Glückwünsche und Geschenke

20. VdK Kreisverbandstag

# Bert Horn zum neuen Vorsitzenden gewählt

**Naila** – Bert Horn ist nun offiziell Vorsitzender des VdK-Kreisverbandes Hof. Der Bad Stebener Bürgermeister war bisher kommissarischer Kreisvorsitzender nach dem Tod des langjährigen Kreisvorsitzenden Otto Stadter im November vergangenen Jahres. Ihm stehen als stellvertretende Kreisvorsitzende Karin Schnabel aus Döhlau und die Leupoldgrüner Bürgermeisterin Annika Popp zur Seite. Horn bilanzierte, dass der Sozialverband VdK Bayern einen stetigen Mitgliederzuwachs mit nun mehr 748.000 Frauen und Männern zählt. „Damit hat der Sozialverband im Freistaat mehr Mitglieder als alle politischen Parteien zusammen“, betonte Horn und ergänzte, dass der Kreisverband 12.281 Mitglieder zähle, was neun Prozent der Bevölkerung von Stadt und Landkreis Hof entspricht. „Die Zahl der Menschen, die rechtlichen Beistand brauchen, um ihnen zustehende Sozialleistungen von existenzieller Bedeutung zu erkämpfen, nimmt immer noch zu.“ Horn betonte, dass die Aufgabe des Sozialverbandes auch in Zukunft sei, zu mahnen und auf Missstände hinzuweisen, dafür zu sorgen, dass die Betreuung der anvertrauten Personen über Jahrzehnte hinaus sichergestellt bleibt. Die Festrede hielt Ulrike Mascher, Landesvorsitzende des Sozialverbandes Bayern und Ehrenpräsidentin des VdK Deutschland. „Es freut mich, dass Bert Horn das Ruder in die Hand nimmt, er tritt mit fundierter Führungserfahrung und dem nötigen Humor an.“ Mascher bilanzierte, dass sich die soziale Spaltung und Chancen-



Neuwahlen beim VdK-Kreisverband. Unser Bild zeigt (von links) Maria Stadter, stellvertretende Kreisvorsitzende Annika Popp, Barbara Trees, Willi Engelhardt, Kreisvorsitzenden Bert Horn, Ute Guggenberger, Bezirksgeschäftsführer Roland Sack, Hannelore Thenn, stellvertretende Kreisvorsitzende Karin Schnabel, Heidi Spörl, Kreisschatzmeisterin Gabriela Rohde, Klaus Greim und Harald Griebhammer.

gleichheit zwischen Arm und Reich in der Pandemie deutlich verschärft habe. „Es ist alarmierend, dass in sozial benachteiligten Regionen die Sterblichkeit im Zusammenhang mit Corona-Infektionen deutlich höher lag als in wirtschaftlich besser gestellten Gegenden“, so Mascher und unterstrich, dass arme Menschen früher sterben. „Das ist die bittere Wahrheit und deshalb gilt es die Armut mit all ihren Facetten nachhaltig zu bekämpfen.“ 14,7 Prozent aller Menschen in Bayern waren 2019 armutsgefährdet. „Sie hatten weniger als 60 Prozent des Durchschnittseinkommens, bei Rentnern lag der Wert bei 23,1 Prozent, bei Frauen ab 65 Jahre sogar bei knapp 25 Prozent.“ In Oberfranken lag 2019 die Armutsgefährdung mit 15,8 Prozent sogar über den bayerischen Durchschnitt. Die Forderung nach Mindestlohn von über 13 Euro war

ebenso Thema wie Kinderarmut, die Einführung einer Kindergrundsicherung wie auch Anspruch auf Grundsicherung im Alter, die strikte Ablehnung der Altersgrenze für den Renteneintritt und auch die Pflegebedürftigen und deren Angehörigen. „Wie sich die Armut in unserem Land, das Rentenversicherungssystem und die Bedingungen in der Pflege entwickeln werden, hängt nicht zuletzt von den Entscheidungen der verantwortlichen Politiker ab“, betonte Mascher und ergänzte, dass die neue Bundesregierung steuern kann, wie sozial gerecht Deutschland bleiben und werden kann. Vizepräsident des Bundestages Dr. Hans-Peter Friedrich, Stellvertreterin des Landrates Annika Popp, stellvertretende Hofer Bürgermeisterin Angela Bier und Nailas 1. Bürgermeister Frank Stumpf sprachen Grußworte.

## Wahlen beim VdK-Kreisverband:

Kreisvorsitzender Bert Horn, Stellvertreterinnen Karin Schnabel und Annika Popp, Kassiererinnen Gabriela Rohde, Vertreterin der Frauen Ute Guggenberger, Schriftführer Bernd Türschmann, Vertreter der jüngeren Generation Annika Popp, Revisoren Klaus Greim und Hannelore Thenn und die Beisitzer Willi Engelhardt, Harald Griebhammer, Barbara Trees, Maria Stadter und Heidi Spörl.

 – immer Qualität

**Wir nehmen uns Zeit.  
Wir hören zu.  
Wir bieten Lösungen an.  
Beratung kann man  
nicht ‚downloaden‘.**

„Ich kauf gern vor Ort.“  
*Wir sind die Technik-Profis*

**Radio • TV • Sat**  
**Bernstein**  
**Elektrogeräte • Service**

Inhaber: Gerhard Hager • Marktplatz 1 • 95119 Naila  
Tel. 0 92 82 – 98 47 160 (Verkauf)   
Tel. 0 92 82 – 98 47 161 (Kundendienst)  
info@iq-bernstein.de • www.iq-bernstein.de

 über 100 Jahre  
**Früchte-Schmidt**  
Obst - Gemüse - Südfrüchte

**Fa. Heinrich Schmidt e. K.**  
Schloßstraße 9  
95131 Schwarzenbach/Wald  
Tel.: 0 92 89 / 2 69, Fax: 09289 / 6861  
Mail: fruechte-schmidt@t-online.de

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir für unseren Fruchtgroßhandel einen Mitarbeiter (m/w/d) für eine Voll- oder Teilzeitbeschäftigung als

## Lagerist und Kommissionierer

Lkw-Führerscheinklasse C, Fahrerkarte nicht zwingend erforderlich.

**Bewerbung bitte an:**  
**fruechte-schmidt@t-online.de • Mobil 01 70 / 7 21 20 59**

 **GM**  
GEBRÜDERMUNZERT

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort in unbefristeter Anstellung:

## VERTRIEBSINNENDIENST / BACK OFFICE MANAGER

(M/W/D)

In Vollzeit

### Schwerpunkte im Aufgabengebiet

- Zentraler Ansprechpartner für Vertriebsaußendienst sowie Kunden und damit Schnittstelle ins Unternehmen (primär zur Disposition, Fertigung und Logistik)
- vollstufige Auftragsbearbeitung von Entgegennahme, Bearbeitung, Nachverfolgung, Überwachung der Termintreue, Kommissionierung von Sendungen, Abklärung von Versandfragen (incl. Musterversand)
- Unterstützung des Verkaufsteams in Kommunikation mit Kunden auf Deutsch und Englisch
- Pflege von Stammdaten, Statistiken, Preislisten, Präsentationen nach Bedarf
- Betreuung des Mahnwesens und Unterstützung bei Vorbereitungen zu Messen

### Profil bzw. Erfahrungshintergrund

- idealerweise abgeschlossene Berufsausbildung im kaufmännischen Bereich, gerne zur/m Industriekauf-frau/mann (m/w/d) mit Schwerpunkt im Vertrieb und einschlägige Berufserfahrung im Vertriebsinnendienst inkl. praktischen Erfahrungen in den beschriebenen Aufgabenschwerpunkten
- Quereinsteiger und Branchenfremde sind jedoch ebenfalls gern willkommen
- hervorragende Deutsch- sowie sehr gute Englischkenntnisse sind zwingende Voraussetzung
- Kenntnisse der gängigen Office-Anwendungen

### Persönlichkeit

- Als Teamplayer pflegen Sie eine offene und wertschätzende Kommunikation auf Augenhöhe
- Selbstständige, exakte und verbindliche Arbeitsweise auch in Stress-Situationen
- Begeisterungsfähigkeit sowie Spaß an Veränderungen und Optimierungen
- Schnelle Auffassungsgabe, Weitblick und Freude an abteilungsübergreifender Arbeit

### Wir bieten

- Flache Hierarchien in einem kleinen, schlagkräftigen Team
  - 30 Tage Urlaub + Gleitzeitregelung
  - Urlaubsgeld
  - Betriebliche Gesundheitsvorsorge

Gerne erhalten wir Ihre Bewerbung unter Angabe Ihrer Entgeltvorstellung und Verfügbarkeit.

**GEBRÜDERMUNZERT GmbH & Co.KG**  
Ernst-Richard-Funke-Straße 17-19 | 95119 Naila-Marlesreuth  
Telefon + 49-9282-309-0 | Fax + 49-9282-309-189  
bewerbung@munzert.de | www.munzert.de

## VHS Bad Steben



### EFT - klop dich stressfrei

Egal was sie bekümmert oder krank macht: Stress, Sorgen, Liebeskummer, Schmerzen, Bluthochdruck, bringen Sie mit EFT Ihre Energie zum Fließen und klopfen Sie sich gesund! Bei EFT (Emotional Freedom Techniques) klopfen wir Körperpunkte auf den Hauptmeridianen, zusammen mit mentalen Botschaften können innerhalb kürzester Zeit verblüffende Ergebnisse erzielt werden. Erleben Sie, wie einfach es ist mit belastenden Situationen gelassener umzugehen, bereits 2 - 5 Minuten täglich genügen. Gewinnen Sie Selbstbestimmung, Zuversicht und Lebensfreude! Die Anleitung inkl. Tipps können Sie in Schriftform mitnehmen.

#### Anmeldung unbedingt erforderlich!

Bitte mitbringen: Getränk, Decke oder Gymnastikmatte, Mundschutz, **Beginn: Mittwoch, 06. Oktober 2021**

Dauer: 2 x mittwochs, 19:00 Uhr – 20:30 Uhr

Ort: Volksschule Bad Steben, Leitung: Monika Wolf

Gebühr: 10,80 €

Tipps und Übungen können Sie in Schriftform mitnehmen (Unkostenbeitrag, 0,25 €/Seite).

### Qigong

Qigong ist ein Übungssystem um die Lebensenergie, das Qi, im eigenen Körper zu beeinflussen, zu stärken, zu erhalten und/oder auszugleichen. Es dient der Krankheitsprävention und der Aktivierung der Selbstheilungskräfte. Außerdem bewirken die Übungen geistige und körperliche Entspannung, sowie eine Verbesserung der Aktivität und Konzentration. Qigong löst Verspannungen und hilft Stressoren abzubauen. Das Ziel ist ein harmonisches Gleichgewicht von Anspannung und Entspannung. Es werden die 18 Harmonieübungen unterrichtet.

Bitte mitbringen: bequeme Kleidung, Turnschuhe, Gymnastikmatte und Mundschutz.

#### Beginn: Donnerstag, 14. Oktober 2021

Dauer: 3 x donnerstags, 18.00 Uhr – 18.45 Uhr

Ort: Turnhalle der Volkshochschule Bad Steben

Leitung: Ute Singer-Gebelein Gebühr: 13,50 €

### Rückenfit

Gezielte funktionelle Gymnastik, Dehnungen und Entspannungselemente helfen die Wirbelsäule zu mobilisieren, zu stabilisieren, die Haltung zu verbessern und Verspannungen wohltuend zu lindern.

Bitte mitbringen: Gymnastikmatte, bequeme Kleidung, Turnschuhe, falls vorhanden Faszienrolle und Mundschutz.

#### Beginn: Donnerstag, 14. Oktober 2021

Dauer: 3 x donnerstags, 19:00 Uhr – 20:00 Uhr

Ort: Turnhalle der Volkshochschule Bad Steben

Leitung: Ute Singer-Gebelein, Gebühr: 15,00 €

### Mental-Wandern (BrainWalking)

Mental-Wandern ist ein ganzjähriges Naturerlebnis mit Gehirn- und Achtsamkeitstraining. Mit Spaß und großer Freude üben Sie dabei auf spielerische Art Ihr Gedächtnis. Es wechseln sich Denkaufgaben mit Übungen der Sinnesorgane (Sehen, Hören, Fühlen, Riechen und Schmecken) ab. Also gesunde Bewegung mit Anregung der Gehirnhälften - rechts: Sinneswahrnehmung und links: Denkaufgaben. Somit wird die Leistungsfähigkeit gesteigert, um alltägliche Situationen neu wahrzunehmen, anders zu bewerten, kreativer und flexibler mit Problemsituationen umzugehen. Mental-Wandern ist für alle geeignet, die Körper und Geist fit halten wollen. Es wird weder schnell, noch sehr weit gewandert. Es sind keine Voraussetzungen erforderlich um aktiv einzusteigen, und es dann für sich selbst weiter zu nutzen.

Bitte mitbringen: Kleidung und Schuhwerk (Profilsohle) entsprechend der Witterung (evtl. Regenkleidung, Kälteschutz). Getränk und Mundschutz.

#### Termin: Samstag, 16. Oktober 2021

Dauer: 13.30 Uhr – 17.15 Uhr

Ort: Seifenteich am Ende der Berliner Straße, hinter der Klinik Franken

Leitung: Herbert W. Schiml, Gebühr: 18,00 €

## FSV Naila



### Herren:

TuS Schauenstein 2: FSV Naila

Samstag, 25.09.2021 um 16.00 Uhr – Sportanlage Schauenstein

SpVgg Döbra: FSV Naila 2

Sonntag, 26.09.2021 um 15.00 Uhr – Sportanlage Döbra

### A- Junioren:

(SG) Region Selb- Schönwald 1: FSV Naila

Freitag, 24.09.2021 um 18.00 Uhr – Sportanlage Weißenbacher Straße, Selb

### B- Junioren:

FSV Unterkotzau: FSV Naila

Samstag, 25.09.2021 um 11.00 Uhr – Sportanlage Unterkotzau

### C- Junioren:

(SG) SpVgg Wiesau: FSV Naila

Freitag, 24.09.2021 um 18.30 Uhr – Sportanlage Wiesau

### D- Junioren:

FSV Naila: JFG Höllental 1

Freitag, 24.09.2021 um 18.00 Uhr – Stadion Naila

### E- Junioren:

FSV Naila 1:(SG) SV Froschbachtal

Samstag, 25.09.2021 um 11.00 Uhr – FSV Kunstrasenplatz

FSV Naila 2 o.W.: SpVgg Bayern Hof 2

Samstag, 25.09.2021 um 12.30 Uhr – FSV Kunstrasenplatz

### F- Junioren:

FSV Naila: (SG) Wüstenselbitz 1

Samstag, 25.09.2021 um 10.00 Uhr – FSV Kunstrasenplatz

FSV Naila 2: (SG) SpVgg Oberkotzau 3

Sonntag, 26.09.2021 um 10.00 Uhr – FSV Kunstrasenplatz

### Trainingszeiten des FSV Naila:

#### Montag:

D- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

B- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

#### Dienstag:

E- Junioren: 17.15 Uhr bis 18.45 Uhr

C- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

A- Junioren und Herren: 19.00 Uhr bis 20.30 Uhr

#### Mittwoch:

F- Junioren: 17.00 Uhr bis 18.00 Uhr

B- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

#### Donnerstag:

E- Junioren: 17.15 Uhr bis 18.45 Uhr

C- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

A- Junioren und Herren: 19.00 Uhr bis 20.30 Uhr

#### Freitag:

G- Junioren: 16.30 Uhr bis 17.30 Uhr

F- Junioren: 16.30 Uhr bis 17.30 Uhr

D- Junioren: 17.30 Uhr bis 19.00 Uhr

### Für Informationen und offene Fragen zum Juniorenspielbetrieb:

Thomas Wiedel (0160/7404411) oder Tanja Färber (01520/6072415 oder 09282/2880795)

### Informationen zum Herrenspielbetrieb:

Daniel Hohberger: 0170/5568294

### Öffnungszeiten des Vereinsheims:

Freitag ab 17 Uhr, Samstag ab 14 Uhr, Sonntag ab 15 Uhr (bei FSV-Heimspielen ab 13 Uhr, bei FSV Auswärtsspielen ab 17.00 Uhr)

**ACHTUNG: Am Samstag, 25.09.2021 bleibt das Vereinsheim auf Grund einer Privatveranstaltung geschlossen!!**

### Bitte beachten Sie die AHA- Regeln und die behördlichen Vorgaben!

Online: fsv-naila.de;

Das Vereinsheim kann auch für Veranstaltungen verschiedenster Art gebucht werden!

### Kleidercontainer am FSV- Vereinsheim zugunsten der FSV- Jugend:

Nicht mehr benötigte Kleidungsstücke und Schuhe können in den Kleidercontainer geworfen werden. Wer die Kleidersäcke nicht selbst transportieren kann, kann gerne einen Abholtermin im FSV Vereinsheim 09282/3165 oder beim 1. Vorsitzenden Reinhold Hohberger unter 0171/8773518 vereinbaren.

## TSV Bad Steben

### FUSSBALL

**Samstag 25.9. 11.00 Uhr F-Junioren:**

ZV Feilitzsch - SV Froschbachtal

**Samstag 25.9. 11.00 Uhr E-Junioren:**

FSV Naila 1 - (SG)SV Froschbachtal

**Samstag 25.9. 16.00 Uhr Frauen-Kreisliga:**

SV 05 Froschbachtal - (SG)TSV Ludwigstadt/Steinbach a. Wald  
(in Thierbach)

**Samstag 25.9. 16.00 Uhr 1. Herren-Kreisliga:**

BSC Tauperlitz - SV 05 Froschbachtal

**Sonntag 26.9. 11.30 Uhr B-Jugend-Kreisliga:**

(SG)JSG Hofer Land - JFG Höllental (in Förbau)

**Sonntag 26.9. 13.00 Uhr 3. Herren-A-Klasse:**

SV 05 Froschbachtal III - (SG1)VfB Helmbrechts II/TV Kleinschwarzen-  
bach II (in Bobengrün)

**Sonntag 26.9. 15.00 Uhr 2. Herren-Kreisklasse:**

SV 05 Froschbachtal II - SpVgg Selbitz II (in Bobengrün)

### TISCHTENNIS

**Freitag 25.9. 18.15 Uhr Jugend-Bezirksklasse A:**

TSV Bad Steben - SV Marlesreuth II

**Samstag 25.9. 15.30 Uhr 1. Herren-Bezirksklasse A:**

ATSV Oberkotsau II - TSV Bad Steben I



## IfL Frankenwald: Lauftreffs

Die Lauftreffs finden zu folgenden Terminen statt:

Mo. 17.30 Uhr: Lauftreff am Sportplatz Rodesgrün

Mi. 17.30 Uhr: Lauftreff am Sportplatz Rodesgrün

Freitag, 17.30 Uhr, Marxgrün, Parkplatz  
Imbiss Hönl



## HG Naila



### Trainingstermine

**Dienstag**

- 16.30 - 18.00 Uhr Frankenhalle Naila

Minis (5 bis 6 Jahre), E-Jugend (bis 9 Jahre)

- 18.00 - 19.30 Uhr Frankenhalle Naila

Weibliche C-Jugend (bis 14 Jahre), männliche D-Jugend  
(10 bis 12 Jahre)

**Mittwoch**

- 18.20 - 19.50 Uhr Frankenhalle Naila

Weibliche B-Jugend (bis 16 Jahre), männliche B-Jugend  
(bis 16 Jahre)

**Freitag**

- 17.30 - 19.00 Uhr Frankenhalle Naila

Weibliche C-Jugend (bis 14 Jahre), männliche D-Jugend  
(10 bis 12 Jahre)

- 19.00 - 20.30 Uhr Frankenhalle Naila

Weibliche B-Jugend (bis 16 Jahre)

Männliche B-Jugend (bis 16 Jahre)

- 20.30 - 21.30 Uhr Frankenhalle Naila

Erwachsene

Für Fragen zum Training, bitte an Abteilungsleiterin Martina Biegler  
(0160/94791439) oder Vorsitzenden Jens Brett (09282/98220)  
wenden. Email: 1.vorstand@hg-naila.de

## 1. FC Höllental

**Sonntag, 26.09., 13.00 Uhr:**

FC Martinsreuth II - 1.FC Höllental II in Martinsreuth  
(Kreisklasse)

**Sonntag, 26.09., 16.00 Uhr:**

FC Martinsreuth - 1.FC Höllental in Martinsreuth (Kreisliga)



## FCR Geroldsgrün

Die erste und zweite Mannschaft des  
FCR Geroldsgrün sind am Wochen-  
ende (25./26.09.)  
**SPIELFREI.**



### Trainingstermine

**Dienstag**

- 19.30 - 21.00 Frankenhalle Naila

Erwachsene

# Corona-Teststationen Bad Steben und Selbitz

Bleiben  
Sie gesund!



## Keine Terminvereinbarung notwendig.

### Selbitz

Brunnenstraße, 95152 Selbitz  
(ehemalige Praxis Dr. Jahn)

#### Öffnungszeiten:

Montag:	8:00 - 11:00 & 18:00 - 19:00
Dienstag:	8:00 - 11:00
Mittwoch:	8:00 - 11:00
Donnerstag:	8:00 - 11:00
Freitag:	8:00 - 11:00
Samstag:	9:00 - 11:00

### Bad Steben

Luitpoldstraße 2, 95138 Bad Steben  
(ehemalige Commerzbank)

#### Öffnungszeiten:

Montag:	10:00 - 15:00
Dienstag:	10:00 - 15:00
Mittwoch:	10:00 - 15:00
Donnerstag:	10:00 - 15:00 & 18:00 - 19:00
Freitag:	10:00 - 15:00
Samstag:	9:00 - 11:00

Bitte bringen Sie Ihren Ausweis mit und halten Sie die allgemeingültigen Corona Schutzmaßnahmen ein. Bei Rückfragen bitte unter folgender Nummer anrufen: **09288-96853. BITTE BEACHTEN: An Sonn- und Feiertagen geschlossen!**

Frankenwald weiterhin Startpunkt zertifizierter Fernwanderwege

## Blankenstein bekommt sein Qualitätszertifikat bestätigt

**Frankenwald** – Der Deutsche Wanderverband (DWW) hat auf der Messe „Caravon Salon 2021“ in Düsseldorf die frisch zertifizierten „Qualitätswege Wanderbares Deutschland“ ausgezeichnet.

Im Rahmen seiner Nachzertifizierung erhielt der Frankenweg – Vom Rennsteig zur Schwäbischen Alb mit seiner Gesamtlänge von circa 520 Kilometern die hohe Auszeichnung bereits zum fünften Mal für weitere drei Jahre.

„Qualitätswege Wanderbares Deutschland“ müssen eine Reihe verschiedener Qualitätskriterien – wie beispielsweise verlässliche Markierung, naturbelassener Untergrund oder auch die Wegeführung durch abwechslungsreiche Landschaften – erfüllen. Der Frankenweg besticht vor allem durch seine Abwechslung. Auf den 520 Wanderkilometern verbindet er sechs fränkische Feriengebiete und spiegelt wie kaum ein anderer die Vielfalt



Der Frankenweg ist für weitere drei Jahre zertifiziert.

Foto: Marco Felgenhauer/Frankenwald Tourismus

Frankens wider. Startpunkt ist Untereichenstein im Frankenwald. Über die liebliche Region Obermain-Jura, die bizarren Felsformationen der Fränkischen Schweiz, dem Nürnberger Land mit seinen Burgen und kleinen Städtchen, dem Naturpark Altmühltal mit seinen malerischen Jurahöhen und Wacholderheiden geht es durch das Fränkische

Seenland zum Ziel in Harburg. Ein großer Dank gilt im Frankenwald dem Frankenwaldverein, der mit viel ehrenamtlichem Engagement und großem Einsatz das Wegenetz in Franken betreut und instand hält.

Alle Informationen zum Weg finden Interessierte unter [www.frankenweg.de](http://www.frankenweg.de)

Exkursion im Rahmen BayernTourNatur

## Bärlappe – Urpflanzen des Frankenwaldes

**Schwarzenbach a.Wald** – Bärlappe – Urpflanzen des Frankenwaldes: Unter diesem Titel veranstaltete die Bergwacht Schwarzenbach a.W. eine Exkursion im Rahmen BayernTourNatur.

Die leichte Wanderung führte ausgehend von Schnappenhammer in ein nahe gelegenes Waldgebiet und ins Langenautal, wo den interessierten Teilnehmern drei Bärlapparten des Frankenwaldes vorgestellt wurden. Als stammesgeschichtlich alte Pflanzen verbreiten sie sich über Sporen. Der Tannenbärlapp setzt jedoch auf eine Doppelstrategie: Einerseits Sporen, die vom Wind verbreitet werden, und Brutknospen, die abfallen und zu einer neuen Pflanze heranwachsen. Der Keulen-Bärlapp ist an seinen weißen „Glashaaren“ auf den Blattspitzen leicht zu erkennen. Weit kriecht der Sprossende Bärlapp am Waldboden entlang. Alle kommen in feuchten, schattigen Nadelwäldern vor und gedeihen nur in Verbindung mit einem Bodenpilz, ohne den sie nicht



lebensfähig wären. Gerhard Brütting, Naturschutzreferent der Bergwacht Schwarzenbach a.W., erklärte auf der fast dreistündigen Wanderung die Lebensweise und die Besonderheiten der Fortpflanzung dieser vielfach unbekannt und seltenen Waldbewohner. So wurden in früheren Zeiten Bärlappe gesammelt und zu Weihnachtsschmuck verarbeitet. Man nagelte sie auch an Stalltüren oder Schlafräume, um Hexen fernzuhalten. Heute noch

werden importierte Bärlapp-Sporen als Blitzpulver von Magiern verwendet. Aber auch die Medizin setzt Inhaltstoffe der durch Alkaloide giftigen Pflanzen ein. Alle Bärlapparten stehen jedoch in Deutschland unter Schutz. Brütting wies aber auch auf botanische Besonderheiten entlang des Weges hin, insbesondere stellte er alle im Lebensraum der Bärlappe vorkommenden Farne vor. Das soll Thema einer Exkursion im nächsten Jahr sein.

## VHS-Kurse in Schwarzenbach a.Wald

### Klangerlebnis

Donnerstag, 30. September 2021

von 19-20.30 Uhr;

Leiterin: Michaela Sachs; Gebühr 6 €

Einfach mal abschalten und den Kopf frei bekommen. Lassen Sie den Alltag mal hinter sich und tauchen Sie in die Welt der Obertöne mit tibetischen Klangschalen, Zimbelen und Gongs ein. Durch eine Klangreise können Verspannungen und Blockaden abgebaut werden, ebenso können die Selbstheilungskräfte gestärkt werden. Bitte mitbringen: Matte, Decke, Socken, kleine Kissen



### Qigong Wandern

Samstag, 2. Oktober 2021 von 14-16 Uhr; Leiterin Stephanie Klier;

Gebühr 15 €; Treffpunkt am Philipp-Wolfrum-Haus;

Genießen Sie zwei gesundheitsfördernde harmonische Bewegungsformen in der freien Natur unter fachmännischer Anleitung. Wer sich gern bewusst bewegen möchte, aber nicht unbedingt Power-Fitness anstrebt, ist hier richtig.

Bitte mitbringen: bequeme Kleidung

### Theraband – immer unter Spannung

Kurs: Dienstag, 5. Oktober 2021 von 19-20 Uhr. Leiterin: Physiotherapeutin Ellen Franz; Gebühr 4 €

Kennen Sie das kleinste Fitnessstudio für unterwegs? Es ist das Theraband, mit dem Muskeln aufgebaut und Kraftausdauer trainiert werden kann. Mit wenig Aufwand können Übungen für Rücken oder bestimmte Muskelgruppen in Arm, Bein oder Schulter angesprochen werden. Schnell erlernt man die Kräftigung mit Widerstand und Spannung.

### Energy Dance - auch online möglich

Kursbeginn: 6. Oktober 2021, 4x Mittwoch von 17-18 Uhr. Leiterin: Gisela Eckardt;

Gebühr 20 €

Lust auf Rhythmus, Bewegung und Musik? Mit einem rhythmisch-dynamischen Fitness- und Gesundheitssport und abwechslungsreicher, motivierender Musik. Den vielfältigen Bewegungsabläufen kann man mühelos folgen, ohne Takte zu zählen.

Mitbringen: Sportbekleidung, Handtuch, Getränk

### Yoga – auch online möglich

Kursbeginn: 6. Oktober 2021, 4 x Mittwoch von 18.15-19.15 Uhr. Leiterin: G. Eckardt; Gebühr 24 €

Eine Harmonisierung von Körper, Geist und Seele soll Yoga - eine alte indische Lehre, bewirken. Um dies zu erreichen, können zahlreiche Techniken angewandt werden, die in diesem Kurs gezeigt werden. Es gibt verschiedene Yoga-Arten, die alle ihre Vorteile besitzen, u.a. Verbesserung der Körperhaltung, Atmung und Verdauung oder mehr Energie und Flexibilität.

Bitte mitbringen: Sportbekleidung, Matte

### Energy Dance

Kursbeginn: 6. Oktober 2021, 4 x Mittwoch von 19.30-20.30 Uhr.

Leiterin: Yvonne Dalle;

Gebühr 20 €

Mitbringen: Sportbekleidung, Handtuch, Getränk

### YOLA – Yogalates am Abend

Kursbeginn: 6. Oktober 2021, 4 x Mittwoch von 19.30-20.30 Uhr. Leiterin: Gisela Eckardt;

Gebühr 20 €

Bewegung für Körper und Geist - Eine Verbindung von sanfter Athletik und meditativen Yoga-Techniken gehören zu den Trainingseinheiten. Beide Formen ergänzen und bereichern sich. Effektive Möglichkeiten seinen Körper in Form zu bringen ohne sich zu überfordern. Die Stunde endet mit einer kleinen Entspannungseinheit.

Bitte mitbringen: Gymnastikmatte, bequeme Kleidung.

Kurse und Vorträge finden im Philipp-Wolfrum-Haus, Marktplatz 17, Schwarzenbach a.Wald. Anmeldung bei Christine Rittweg, Tel. 09289-5043 oder [vhs@schwarzenbach-wald.de](mailto:vhs@schwarzenbach-wald.de)  
Anmeldeschluss vier Tage vor Kursbeginn.



Neue Rubrik gibt Tipps für Hilfe zum Klima- und Artenschutz

## Großartige Kleinigkeiten für Mensch, Natur und Klima

**Frankenwald** – Oft sind es Kleinigkeiten, die viel helfen und großartig wirken. Die neue Rubrik der BUND Naturschutz-Ortsgruppe Frankenwald Ost gibt Tipps und Hinweise, wie im Alltag und ohne viel Mühe, der Natur geholfen werden kann. Den Anfang macht heute ein auffälliger Schmetterling, der Schwalbenschwanz (lat.: *Papilio machaon*). Dieser Falter erreicht Spannweiten von 75 mm und ist gelb-schwarz mit blauer Binde und roten Augenflecken. Die kurzen Schwanzzipfel, die an Schwalben erinnern, gaben ihm den trefflichen Namen.

Bei Faltern muss man wissen, dass Ihr Dasein als prächtiger Schmetterling nur ein kleiner Abschnitt ihres langen Lebens darstellt. Die Eier, Raupen und Puppen des Insekts bilden die weitaus größere Lebenszeit. Und hier liegt auch der Grund, weshalb dieser wunderschöne Falter immer seltener zu sehen ist. Fortpflanzen kann sich der Schwalbenschwanz nur an sogenannten Doldengewächsen, an die er seine Eier ablegt und von denen sich die geschlüpften Raupen bis zur Verpuppung ernähren können. Hierzu gehören die Wilde Möhre, Pastinak, Haarstrang, Gartenmöhre, Dill, Petersilie oder auch der Fenchel. Doch unsere Gärten



Der Schwalbenschwanz ist einer der hiesigen Großfalter, leider aber immer seltener zu sehen. Nektar saugen kann der Schmetterling überall. Doch zur Fortpflanzung braucht er ganz bestimmte Pflanzen, wie z.B. den Dill.

Foto: Gerlinde Spindler, Naila

verarmen. Dill und Petersilie kauft man heutzutage fertig gehackt als Tiefkühlware. Über den Rasen fährt der Mähroboter und die geschotterten Architektengärten sind sowieso die schlimmste Art, der eigenen Bequemlichkeit zu frönen.

Unser Tipp: suchen Sie sich in Ihrem Garten ein sonniges oder halbschattiges Plätzchen von wenigen Quadratmetern. Investieren ein paar Cent für Samentütchen dieser Doldengewächse. Diese können Sie mischen und in kleinen Papiertütchen auch weiter verschenken. Mit ein paar

Gießkannen Wasser und Geduld werden Sie diesem prachtvollen Schmetterling eine Kinderstube schaffen. Wichtig ist auch, im Herbst nicht alles gleich abzuschneiden. Die Puppen des Schmetterlings müssen bis weit in den Juli des Folgejahres ungestört bleiben, bis der Schwalbenschwanz sich als prächtiger Schmetterling entpuppt. Und wenn Sie nicht alleine sind, sondern Bekannte, Nachbarn und Freunde mitmachen, hat dieser Prachtfalter in Zukunft wieder eine Chance und man sieht ihn hoffentlich wieder öfter.

## Musikalische Zeitreise in Dreigrün

**Dreigrün** – Am Samstagabend gab es eine Art „Saturday Night Fieber“ in der Konzertscheune in Dreigrün. Nein, keine Disco-Musik, aber Rock aus vergangenen Zeiten. Viele der zahlreichen Besucher fühlten sich in ihre Jugend versetzt und gingen kräftig mit. Schwerpunkt der achtköpfigen Band, „Rocking-Chairs and Friends“ war die Musik der sechziger und 70er-Jahre: Eric Clapton, J.J. Cale, Beatles, CCR, Mamas and Papas usw. Aber auch eher unbekannte Stücke z.B. von den „Toten Hosen“, waren Teil des Programms. Ein Höhepunkt war unter anderem „Nights in White Satin“, Bombast-Rock mit Querflötensolo aus den Sechzigern. Dazwischen gab es immer wieder Erläuterungen zur Musikgeschichte dieser Zeit. Auch schwierigste Rätsel wurden vom Publi-



kum bravourös gelöst. Vielfach wurde der Wunsch nach Wiederholung geäußert und nach den nächsten Auftrittsterminen gefragt. Die Musiker stammen aus ganz Oberfranken und sind teilweise sogar aus Frankfurt angereist: Gudrun Auer, Susanne Böger aus Hof, Horst Ohnemüller aus Kulmbach, Dr. Joachim Rabold aus Thurnau, Fredy Hollweg aus Hei-

nersreuth, Malte Schwarz, Marie Pfeiffer aus Frankfurt und Thomas Pfeiffer aus Naila. Für den perfekten Sound war Harry (Waldschrat) Träger verantwortlich. Auch für das kulinarische Wohl war gesorgt: Der Durschtlöcher der Meinel-Bräu löschte kräftig und die Burger-Wehr der Metzgerei Max war für die Kulinarik zuständig. Eine Fortsetzung soll unbedingt folgen.

## SV 05 Froschbachtal



Die nächsten Spiele

Samstag, 25. September

16:00 Uhr BSC Tauperlitz - 1.Mannschaft Auswärts

16:00 Uhr Damen - (SG)TSV 1883 Ludwigsstadt/Steinbach  
A.Wald in Thierbach

Sonntag, 26. September

13:00 Uhr 3.Mannschaft - SG1/VfB Helmbrechts II-

TV Kleinschwarzenbach II in Bobengrün

15:00 Uhr 2.Mannschaft - SpVgg Selbitz II in Bobengrün

Aktuelle Trainingstermine

E-Jugend: Wöchentlich mittwochs um 17:00 Uhr in Thierbach

F-Jugend: Wöchentlich mittwochs um 17:00 Uhr in Thierbach

Bambini: Wöchentlich freitags um 16:30 Uhr in Thierbach

LANDMETZGEREI  
**Strobel**  
DER STROHSCHWEINMETZGER

**Wochenangebot vom 27.09. – 02.10.2021**

Ihr Spezialist für Frische und Qualität  
EU-Zugelassener Meisterbetrieb

Kotelett vom Strohschwein	100 g	1,29 €
„Hofer“ Rindfleischwurst	100 g	1,59 €
Geräucherte Blutwürste	100 g	0,99 €
Paprika-Lyoner	100 g	1,39 €
Debreziner	100 g	1,19 €
Nudelsalat	100 g	0,89 €
Stilfser Südtiroler Käse 50% Fi.Tr.	100 g	1,79 €
Schaschlik roh	Stück	1,39 €

**Hauptgeschäft Dörnthal**  
Dörnthal 71 · 95152 Selbitz  
Telefon: 0 92 80/53 83

Ab dieser Woche: Fleisch von der fränkischen Gelbvieh-Färsche aus eigener Weidehaltung  
Unsere Vorbestell-App für I-Phone und Android: Alle Artikel tagesaktuell zur Verfügung. Auswahl ob Abholung oder Lieferservice möglich. Einfach herunter laden im App-Store und bequem von überall bestellen.  
Heimatgenuss Oberfranken – Vom Kaffee bis zur Praline. Feinstes Genusshandwerk, bei uns erhältlich!  
Bitte nutzen Sie unseren Lieferservice ab 10.- € frei Haus in Stadt und Landkreis Hof, sowie in den angrenzenden Gemeinden in Thüringen und Sachsen. Diese Woche am Mittwoch, Donnerstag und Freitag. Bestellungen sind möglich per tel, mail, whatsapp, messenger und natürlich komfortabel über die BestellApp bis spätestens 10 Uhr am Liefertag.  
Große Auswahl am Steaks, Bratwürsten und anderen Leckereien für den Grill oder die Pfanne.  
Mangalitz-Fleisch vom Hof unseres Mitarbeiters Andreas Fendt, Dry-Aged Fleisch aus unserem Reifschrank, Cuts vom Weiderind, Wild aus heimischer Jagd sowie viele Ideen für die schnelle Küche zuhause. Und für Ihren Urlaub: Große Auswahl an Spezialitäten und Fertiggerichten in Konserven und Gläsern.  
Strohschweine: Markstein Rainer, Gumpertsreuth; Langheinrich Rudolf, Scharten; Ritter Klaus, Schwingen  
Rinder: Rüdiger Strobel, Dörnthal; Wolfgang Meister, Weidesgrün  
Weitere Infos unter [www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de), [www.eventmetzger.de](http://www.eventmetzger.de) und auf Instagram und Facebook

Aktueller Speiseplan und Vorschau auch im Internet unter [www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de)  
Über eine Vorbestellung würden wir uns sehr freuen, Ihre Metzgerei Strobel  
**Bei Rückfragen: Telefon 09280/5383 · eMail: post@metzgerei-strobel.de**

**GUT AUSSEHEN**  
schon ab  
**19,90 € / Monat!**  
24Std - 365 Tage trainieren!

**F24**  
Fitness - Gesundheit - Spaß  
rund um die Uhr  
[www.24fit-fitness.de](http://www.24fit-fitness.de)  
**09282-2559819**

Walchstraße 15, 95119 Naila  
Im Zielwinkel 9  
96317 Kronach

Testen Sie uns!  
**1 Woche GRATIS-Training**  
bei Vorlage dieses Gutscheins\* (für Personen ab 18 Jahren)  
\*pro Person nur ein Gutschein verwendbar



**Bekanntmachung über die Eintragung für das Volksbegehren auf Abberufung des Landtags  
(Eintragsfrist vom 14. bis 27. Oktober 2021)**

1. Die Stadt Naila bildet einen Eintragsbezirk.  
Es bestehen folgende Eintragungsmöglichkeiten:

Eintragsbezirk		Eintragsraum		
Nr.	Abgrenzung	Bezeichnung und genaue Anschrift	Öffnungszeiten	barrierefrei ja / nein
1	Rathaus Naila	Marktplatz 12, 95119 Naila, Wahlamt, Zi.-Nr. 16, I. OG (barrierefrei)	<b>Montag, Dienstag, Mittwoch:</b> von 8.00 – 12.00 Uhr von 13.00 – 16.00 Uhr <b>Donnerstag:</b> von 8.00 – 12.00 Uhr von 13.00 – 17.30 Uhr <b>Freitag:</b> von 8.00 – 12.00 Uhr <b>Sonderöffnungszeiten:</b> • Samstag, 16.10.2021 von 9.00 – 12.00 Uhr • Donnerstag, 21.10.2021 von 17.30 – 20.00 Uhr • Mittwoch, 27.10.2021 von 13.00 – 18.00 Uhr	ja

2. Jeder/Jede Stimmberechtigte kann sich nur in einem Eintragsraum des Eintragsbezirks eintragen, in dessen Wählerverzeichnis er/sie geführt wird. Die Stimmberechtigten haben ihren Personalausweis oder Reisepass zur Eintragung mitzubringen.
3. Stimmberechtigte, die einen Eintragungsschein besitzen, können sich unter Vorlage ihres Personalausweises oder Reisepasses in die Eintragsliste eines beliebigen Eintragsraums in Bayern eintragen.
4. Jeder/Jede Stimmberechtigte kann sein/ihr Stimmrecht nur **einmal** und nur **persönlich** ausüben. Stellvertretung ist unzulässig; es besteht keine Möglichkeit, die Eintragung brieflich zu erklären. Die Eintragung kann nicht zurückgenommen werden.
5. Wer sich unbefugt einträgt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis des Volksbegehrens herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 in Verbindung mit § 108d des Strafgesetzbuchs).

6. Bekanntmachung des Bayerischen Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration nach Art. 84 i.V.m. Art. 65 LWG, veröffentlicht im Staatsanzeiger Nr. 30 vom 30. Juli 2021:

**Zulassung eines Volksbegehrens auf Abberufung des Landtags**

**Bekanntmachung  
des Bayerischen Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration  
vom 27. Juli 2021 Nr. A1-1365-1-20**

**I.**

Am 24. Juni 2021 wurde beim Bayerischen Staatsministerium des Innern, für Sport und Integration die Zulassung eines Volksbegehrens auf Abberufung des Landtags beantragt.

Das Staatsministerium des Innern, für Sport und Integration hat dem Zulassungsantrag stattgegeben und macht den Gegenstand des Volksbegehrens nach Art. 84 in Verbindung mit Art. 65 Abs. 1 und 2 des Landeswahlgesetzes (LWG), § 88 Abs. 1 Nr. 1 der Landeswahlordnung (LWO) bekannt:

**II.**

Volksbegehren auf Abberufung des Landtags

„Die unterzeichneten Stimmberechtigten begehren gemäß Art. 83 des Landeswahlgesetzes die Abberufung des Bayerischen Landtags.“

**III.**

Die **Eintragsfrist beginnt am Donnerstag, dem 14. Oktober 2021**, und **endet am Mittwoch, dem 27. Oktober 2021** (Art. 65 Abs. 1, 3 Sätze 1 und 2 LWG). Während dieser Zeit halten die Gemeinden Eintragslisten zum Eintrag der Unterzeichnungserklärungen bereit; die Antragsteller des Volksbegehrens haben die Eintragslisten den Landratsämtern und kreisfreien Gemeinden **bis spätestens 29. September 2021** zuzuleiten (Art. 68 LWG, § 78 LWO). Die Gemeinden machen nach Empfang der Eintragslisten bekannt, wann und wo Eintragungen für das Volksbegehren geleistet werden können (§ 79 Abs. 1 LWO). Die Eintragslisten für das Volksbegehren werden in allen Gemeinden Bayerns aufgelegt.

Als **Beauftragter des Volksbegehrens** wurde Herr Joachim Layer (Anschrift: Starzell 29, 84432 Hohenpolding; Tel. 08084/5031266; E-Mail: j.layer@t-online.de), als sein **Stellvertreter** Herr Karl Hilz (Anschrift: Zeitlerstr. 3, 80995 München; Tel. 089/1402591; E-Mail: karl.hilz@hilz-muenchen.de) benannt (Art. 63 Abs. 2 Satz 1 LWG).

Naila, 15.09.2021  
Stadt Naila

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister

**Museum Naila im Schusterhof**

**Ausstellung:**

Bergbau, Schusterwerkstatt, Weißnäherei, Nailaer Tracht, Stadtgeschichte, Dokuzentrum Ballonflucht '79



**Kontakt:**

Museum Naila, Schleifmühlweg 11, 95119 Naila

Tel. 09282 8070, info@museumnaila.de,  
www.museum-naila.de,  
www.instagram.com/museum.naila

**Geöffnet für Familien und Gruppen bis 10 Personen  
nach Voranmeldung; aktuelle Hygienevorschriften  
sind einzuhalten**

Die Stadt Naila nimmt Abschied von

# Herrn Horst Reiser

**Ehemaliger Mitarbeiter im Stadtbauhof**

Er hat sich während seiner 20-jährigen Tätigkeit für die Stadt Naila durch seinen Fleiß und seine Zuverlässigkeit große Wertschätzung erworben.  
Dafür gebührt ihm unser Dank und unsere Anerkennung.  
Wir werden unserem ehemaligen Mitarbeiter stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

**Der Personalrat  
der Stadt Naila**                      **Stadtrat und Stadtverwaltung Naila  
Frank Stumpf, 1. Bürgermeister**



### Aus der öffentlichen Sitzung des Hauptverwaltungs-ausschusses der Stadt Naila vom 20.09.2021

#### Festlegung des kalkulatorischen Zinssatzes für die kostenrechnenden Einrichtungen der Stadt Naila im Haushaltsjahr 2022 – Vorberatung

Der Hauptverwaltungs-ausschuss empfahl dem Stadtrat, den kalkulatorischen Zinssatz für kostenrechnende Einrichtungen für das Jahr 2022 bei 3,0 % zu belassen.

#### Neufassung der Betriebssatzung für den Eigenbetrieb Stadtwerke Naila vom 13.12.2016

Der Hauptverwaltungs-ausschuss empfahl dem Stadtrat, den ersten Absatz zu § 2 der Betriebssatzung für den Eigenbetrieb Stadtwerke Naila (Gegenstand des Unternehmens) um folgenden Satz zu ergänzen:

„Zu den Aufgaben des Eigenbetriebs der Stadt Naila gehört auch die Erhebung der Einleitungsgebühren gemäß § 9 der Beitrags- und Gebührensatzung zur Entwässerungssatzung der Stadt Naila.“

#### Änderung der Geschäftsordnung des Stadtrates Naila vom 07.05.2020 bezüglich der Sitzungsteilnahme durch Ton-Bild-Übertragung

Der Stadtrat beschloss in seiner Sitzung vom 18.02.2021 die Einführung von virtuellen öffentlichen und nichtöffentlichen Hybridsitzungen des Stadtrates und seiner Ausschüsse. Die Wirksamkeit dieses Beschlusses ist bis zum 01.01.2022 begrenzt. Der Hauptverwaltungs-ausschuss sprach sich dafür aus, die Sitzungsteilnahme der Stadtratsmitglieder durch Bild und Ton über den 31.12.2021 hinaus zu ermöglichen und empfahl dem Stadtrat, die Geschäftsordnung des Stadtrates Naila entsprechend zu ergänzen.

### Aus der nichtöffentlichen Sitzung des Hauptverwaltungs-ausschusses der Stadt Naila vom 20.09.2021

#### Auftragsvergabe – Serveranlage mit Netzwerkkomponenten für das Rathaus

Der Server mit Netzkomponenten des Rathauses muss aufgrund systemischer Kapazitätsgrenzen sowie auslaufendem Support erneuert werden. Der Hauptverwaltungs-ausschuss beschloss, das Los 1 des Leistungsverzeichnisses (Hostserver) zum Preis von 27.619,90 € an die Firma bayte Computertechnik GmbH, Münchberg und das Los 2 (Softwarelizenzen) an die Firma SoftwareOne, Leipzig, zum Preis von 17.924,39 € zu vergeben.

### Regelungen zum Infektionsschutz in Wahl- und Auszählungsräumen zur Bundestagswahl 2021

Die Bundestagswahl am 26. September wird im Zeichen der Corona-Pandemie stattfinden. Die Durchführung der Bundestagswahl unter Pandemiebedingungen erfordert besondere Maßnahmen.

Für alle Wahllokale und Auszählräume gilt grundsätzlich:

- Einhalten der Abstandsregeln (1,50 Meter),
- Tragen einer FFP2-Maske oder einer medizinischen Gesichtsmaske,
- regelmäßige und ausreichende Lüftung alle 20 Minuten,
- Händedesinfektion,
- regelmäßige Reinigung von Oberflächen und Gegenständen, die häufig von Personen berührt werden
- Die Wähler/innen werden gebeten, zur Stimmabgabe im Urnenwahllokal einen eigenen Stift mitzubringen.

Informationen über die geltenden Hygienevorschriften finden Sie auch am Eingang des Wahllokals. Sämtliche Hygienevorschriften gelten für Wähler und Wahlhelfer gleichermaßen.

### Müllabfuhr

vom 27.09.2021 bis 03.10.2021 (Kalenderwoche 39)

Marlesreuth, Naila  
Biotonne (Abfuhrkalender 2)

Culmitz, Froschgrün, Hölle, Lippertsgrün, Marxgrün  
Restmülltonne (Abfuhrkalender 4)

### Fluchttreppenturm an der Mittelschule Frankenwald

Bereits im Frühjahr wurde an der Mittelschule Frankenwald (ehemalige Hauptschule Naila) die Dacheindeckung erneuert und die oberste Geschossdecke gedämmt. Nun wurde, pünktlich zum Schuljahresbeginn, auch ein Fluchttreppenturm im Innenhof der Schule errichtet.

Die Dachdeckerarbeiten wurden von der Fa. Gottsmann aus Hof und die Gerüstbau- und Fluchttreppenturmarbeiten von der Fa. Seubert aus Oberhaid ausgeführt.

Die Gesamtbaukosten betragen lt. Förderbescheid ca. 835.000,- € und werden durch den Freistaat Bayern über das Kommunalinvestitionsprogramm für Schulen (KIP-S) mit 90 % gefördert.



ital. Spezialitäten

Bistro-Ecke

**NEU**

*Metzgerei*

**Schmidt**

Kronacher Straße 7  
95119 Naila

Lieferung Ihrer Wurst- und Fleischwaren von Mo. - Sa. von 8.00 bis 13.00 Uhr **FREI HAUS**

Wir haben auch frische Brötchen im Sortiment

**Bestellungen unter Telefon: 09282/7520**

**Speisekarte** (von 11.30 Uhr–13.30 Uhr)

**Über Ihre rechtzeitige Vorbestellung würden wir uns freuen!**

<b>Montag, den 27. 09. 2021</b>	
Rahmgeschnetzeltes mit Nudeln und Salat	6,75 €
<b>Dienstag, den 28. 09. 2021</b>	
Pfeffersteak mit Rösti und Salat	6,75 €
<b>Mittwoch, den 29. 09. 2021</b>	
Gefüllte Paprika mit Reis und Salat	6,75 €
<b>Donnerstag, den 30. 09. 2021</b>	
Schweinebraten mit Klößen und Sauerkraut	6,75 €
<b>Freitag, den 01. 10. 2021</b>	
Eingemachte Heringe mit Kartoffeln	6,75 €
<b>Samstag, den 02. 10. 2021</b>	
Schlachtschüssel mit Klößen und Sauerkraut	7,95 €

Wir liefern Ihnen die Speisen in einem Swisspack Warmhalte-System frei Haus, Metzgerei Schmidt, Tel. 09282/7520, Fax 09282/984664

**Angebot am Montag, 27.09.2021**

Wienerla 100 g / 1,39 €

**Angebot am Dienstag, 28.09.2021**

Schweinerücken 100 g / 0,99 €

**Angebot am Mittwoch, 29.09.2021**

Blut- und Leberwürste 100 g / 0,90 €

**Angebot vom 30.09. - 02.10.2021**

Schweinelendchen 100 g / 1,29 €

Schweinekamm 100 g / 0,99 €

Paprikaspeck 100 g / 1,55 €

Schillerlocken 100 g / 1,55 €

Bierschinken 100 g / 1,69 €

www.metzgerei-schmidt.com



# Schulanfang!

## 70 Erstklässler an der Grundschule Naila

Die Grundschule Naila hieß insgesamt 70 Erstklässler willkommen. Die Klasse 1a zählt 24 Mädchen und Jungen, die von Klassenlehrerin Claudia Rüger unterrichtet werden. In der Klasse 1b mit Lehrerin Margit Bäumler sind 23 Abc-Schützen wie auch in der 1c mit Klassenlehrerin Marion Walden.

70 Kinder in drei Klassen konnten in diesem Jahr ihre Einschulung in Naila feiern. Begrüßt wurden sie von Schulleiterin Bianca Schönberger und 1. Bürgermeister Frank Stumpf bei einer kleinen Feierstunde und einer Andacht in der Turnhalle. Das Bild zeigt Schulleiterin Bianca Schönberger, 1. Bürgermeister Frank Stumpf in der Klasse 1a mit Klassenleiterin Claudia Rüger.



## Zwölf Erstklässler in der Schule am Martinsberg

12 Mädchen und Jungen wurden im privaten Sonderpädagogisches Förderzentrum (SFZ) „Schule am Martinsberg“ eingeschult und werden von Klassenleiterin Ulla Schwappbacher-Korn (rechts), unterstützt von Eva Marquardt, unterrichtet.



## 21 Jungs und Mädchen in der Evangelischen Schule

Bei Klassenleiterin Maria Rödel in der Evangelischen Schule Naila werden 21 Mädchen und Jungen nun das Schreiben, Lesen und Rechnen lernen.





## Siedlervereinigung Froschgrün:Vorstandschaft im Amt bestätigt Drei Mitglieder der erhielten das Ehrenzeichen in Silber

Zur diesjährigen Jahreshauptversammlung konnte 1. Vorsitzender Alfred Schuberth neben 25 anwesenden Mitgliedern auch Stellvertretenden Bezirksvorsitzen-

den Hans-Jürgen Dittrich und 1. Bürgermeister Frank Stumpf im Siedlerheim begrüßen. Pandemiebedingt konnte die Versammlung erst ein halbes Jahr

nach dem turnusmäßigen Termin im Februar durchgeführt werden. Dementsprechend kurz fielen auch die Jahresberichte von Alfred Schuberth und Gerlinde Baderschneider, Leiterin der Frauengruppe, aus. Immerhin konnte die Siedlerfahrt an die Mosel mit 30 Teilnehmern im September 2020 stattfinden und die Frauengruppe traf sich zwischen den beiden Lockdowns.

1. Bürgermeister Frank Stumpf bedankte sich bei 1. Vorsitzenden Schuberth für die langjährige Arbeit und gab zu Bedenken, dass die Wiederaufnahme der Vereinsaktivitäten nach den langen Einschränkungen eine große Herausforderung sei und die Mitglieder erst wieder mobilisiert werden müssten.

Für den Bezirksverband Oberfranken bedankte sich stellv. Vorsitzender Hans-Jürgen Dittrich für die über 35-jährige Tätigkeit von Alfred Schuberth und zeichnete im Anschluss Herbert Geißler, Herrmann Spörl und Klaus Saalfrank mit dem Ehrenzeichen in Silber für langjährige Mitarbeit im Vereinsausschuss aus. Im Rahmen der Neuwahlen wurde die gesamte Vorstandschaft im Amt bestätigt.

**Für langjährige Treue zum Verein – jeweils 25 Jahre – wurden folgende Mitglieder mit Urkunden ausgezeichnet:**  
**Gerlinde Baderschneider, Regina Thieroff, Leonhard Crasser, Helmut Hauke, Hans Sahrhage und Franz Wohn.**



Foto:v.l.: Franz Wohn, Helmut Hauke, Leonhard Crasser, Hans Sahrhage, Regina Thieroff, Gerlinde Baderschneider (alle 25 Jahre), vorne Herbert Geißler (Ehrenzeichen Silber), 1. Bürgermeister Frank Stumpf, 1. Vorsitzender Alfred Schuberth, Stellv. Bezirksvorsitzender Hans-Jürgen Dittrich, 2. Vorsitzender Klaus Saalfrank (Ehrenzeichen Silber).



Wiedergewählter Vorstand v.l.: Kassenrevisor Lothar Fleßa, Schriftführerin Michaela Hauer, 1. Vors. Alfred Schuberth, 2. Vors. Klaus Saalfrank und Stellv. Bezirksvorsitzender Hans-Jürgen Dittrich. Es fehlen: Kassier Ralf Thürmer und die Kassenrevisoren Harald Narr und Jutta Crasser.

## Seniorenausflug ins Land der Franken

Ins Land der Franken fahren ist das Motto des Seniorenausflugs am **Donnerstag, 14. Oktober**. Durch den herbstlichen Frankenwald geht die Busfahrt ins Maintal. Erster Halt ist zum Mittagessen in Oberlangheim. Als nächstes Ziel steht Lichtenfels auf dem Programm. Die ebene Fußgängerzone lädt zum Bummel und Kaffee trinken oder zum Besuch des Kaufhauses WEKA ein. Weiter führt die Fahrt nach Vierzehnhiligen, wo für die Nailaer

Senioren eine Führung in der Basilika stattfinden wird. Mit einem Rundumblick über das Maintal und dem im Volkslied besungenen Land der Franken geht es durch den Frankenwald wieder zurück nach Naila. Teilnahme an der Fahrt ist nur mit Anmeldung im Dekanat, telefonisch 09282/5005 oder persönlich von Montag bis Freitag zwischen 10 und 12 Uhr möglich. Der Veranstalter weist darauf hin, dass im Bus und in der Basilika

Masken getragen werden müssen und eine Teilnahme nur nach der 3 G-Regel für Geimpfte, Genesene und Getestete möglich ist. **Die Abfahrtszeiten und Orte sind:**  
10.00 Uhr Frankenwaldstr./Ecke Neulandstr., 10.10 Uhr Marxgrün, Feuerwehrhaus, 10.20 Uhr Froschgrün-Wohnen am Park, 10.25 Uhr Bahnhof, 10.30 Uhr Freibad und um 10.35 Uhr Bonhoefferhaus. Rückkehr wird gegen 18.30 Uhr sein.

## Neue Lehrer an der Grundschule

Die Lehramtsanwärterin Sarah Hollstein aus dem thüringischen Triptis mit Unterricht in der dritten und vierten Jahrgangsstufe komplettiert mit der neuen Konrektorin Marion Walden, zugleich Klassenleitung der 1c, das Lehrerkollegium der Nailaer Grundschule. Marion Walden, gebürtig aus dem Berger Ortsteil Hadermannsgrün, ist nach elf Jahren in der bayerischen Landeshauptstadt München wieder in die Heimat zurückgekehrt. „Familie und Heimat ist mit nichts aufzuwiegen“, betont die junge Frau, die Lehramt in Bayreuth studierte und die Lehramtsanwärterzeit in den Grundschulen Bad Steben und Köditz absolvierte. „Aber unser Grundschulseminar Hof-Land mit der Leite-

rin Seminarrektorin Marion Klinger war hier in der Nailaer Grundschule untergebracht und so ist es für mich nichts Neues, durch die Generalsanierung aber dann doch“, erläuterte Marion Walden, die in München acht Jahre als Lehrerin tätig war, ein Jahr ein Team während der Evaluation leitete und zwei Jahre als Konrektorin Erfahrungen sammelte. Rektorin Bianca Schönberger erinnerte, dass die langjährige Konrektorin Jutta Starosta zum Ende des Schuljahrs 2019/20 in den Ruhestand verabschiedet wurde und im vergangenen Schuljahr 2020/21 die Übergangslösung mit Marina Größner und Margit Bäumler als stellvertretende Schulleitung zum Tragen kam.



Unser Bild zeigt (von links) Sarah Hollstein, Rektorin Bianca Schönberger und Konrektorin Marion Walden.

### Nailaer Bauernmarkt am 2. Oktober 2021 mit „Kartoffel- und Fischmarkt“

Im Mittelpunkt des Nailaer Bauernmarktes am **Samstag, den 02. Oktober**, stehen gleich zwei besondere Lebensmittel: Die seit jeher als Bodenfrucht geschätzte „Kartoffel“ und der hochwertige „Fisch“. Es können in der Zeit von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr auf dem Marktplatz in Naila verschiedenste Köstlichkeiten mit diesen beiden gesunden Leckereien erworben werden. Zudem verkaufen die Direktvermarkter der Anbiertgemeinschaft „Bauernmarkt im Landkreis Hof“ auf dem Nailaer Marktplatz neben den saisonalen „Früchten“ auch Wurst- und Fleischspezialitäten aus eigener Schlachtung sowie weitere eigene frisch hergestellte Waren entsprechend der Jahreszeit. Spezialitäten des Bauernmarktes sind unter anderem frischer und geräucherter Fisch, Quarkkäse, Brot, Kuchen, Kräutersalze und Rosenzucker, Marmeladen, Kräutersalze und Rosenzucker, Honig, Liköre, Ziegenkäse, Nudeln, Geflügel, Eier und Butter.



## Blumenschmuck-Wettbewerb in Marxgrün

Wie jedes Jahr im Herbst hatte der Obst- und Gartenbauverein Marxgrün wieder alle Preisträger des Blumenschmuckwettbewerbs in diesem Jahr ins Gemeindehaus eingeladen. Der 1. Vorsitzende Uwe Hofmann konnte bedauerlicherweise nur wenige Preisträger begrüßen. Bei einem bunten Nachmittag mit Kaffee und Kuchen und Gedichten, die von Monika Wolf wie immer mit viel Charme vorgetragen wurden, kamen auch die Sänger nicht zu kurz. Inge Einsiedel-Müller, die für den Verein eine eigene Hymne geschrieben hat, lud sogar zum Mitsingen ein. Im Text dieser Hymne heißt es unter anderem: „Unser Bürgermeister, der freut sich und lacht. So wird ein schönes Dorf gemacht“. Und der hier Genannte war auch in diesem Jahr wieder

gerne der Einladung gefolgt. 1. Bürgermeister Frank Stumpf freute sich, diesen schönen Termin immer wieder wahrnehmen zu können. Dabei vergaß er nicht, sich bei 1. Vorsitzenden Uwe Hofmann für seine korrekte Vereinsarbeit und den Marxgrünern für das Engagement im Verein und den Blumenschmuck in der Ortschaft zu bedanken. Einen Blumengruß und einen Gutschein als Dank für ihre Arbeit erhielt Sabine Lorenz, die sich um das Schmücken der Brückengeländer und der Ortstafeln kümmert. Auch die Marxgrüner Stadträte Jürgen Brandler und Jörg-Steffen Höger waren gern zur Preisverleihung gekommen. Jörg-Steffen Höger bedankte sich in einem Grußwort beim Verein. Die Bewertung des Wettbewerbs wurde auch in diesem Jahr von

Mitgliedern der Gartenbauvereine Marlesreuth und Culmitz durchgeführt. Es konnten sich 25 Familien über einen Preis in Form eines Gutscheines freuen. Die am besten bewerteten Gärten wurden zusätzlich mit einer Urkunde und einem Blumenpräsent honoriert und dürfen sich einen Apfelbaum bei Uwe Hofmann abholen.



### Die Preisträger:

- 1. Platz:**  
Familie Heinrich, 119 Punkte
  - 2. Platz:**  
Familie Wolf, 116 Punkte
  - 3. Platz:**  
Familie Lorenz, 113 Punkte
- Die weiteren Preisträger sind:**  
Fam. Alfred Böhm, Fam. Burjakow, Fam. Doberrentz, Fam. Dorschky, Fam. Götz, Fam. Hauke, Fam. Höfner, Fam. Hönl, Fam. Horn, Fam. Römisch, Fam. Knoll, Fam. Loewel, Fam. Mauritz, Fam. Renk, Fam. Roßner/Weber, Fam. Sinterhauf, Fam. Walther, Fam. Weber, Herr Schulze, Anni Sell

1. Bürgermeister Frank Stumpf, 1. Vorsitzender Uwe Hofmann, Stadtrat Jürgen Brandler, Stadtrat Jörg-Steffen Höger, Sonja Dorschky, Monika Wolf, Cordula Götz, Alfred Böhm und Sabine Lorenz.

### Jahreshauptversammlung des SV Marlesreuth



Am **Freitag, 03. Oktober** um 14.30 Uhr findet im Sportheim die diesjährige Jahreshauptversammlung des SV Marlesreuth statt. Hierzu ergeht herzliche Einladung an alle Mitglieder.

### Jahreshauptversammlung beim FWV Lippertsgrün



Der Frankenwaldverein Lippertsgrün hält am **Samstag, 2. Oktober**, um 19.30 Uhr seine Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen in der TuS-Sportheimhalle ab. Die Teilnehmer erwartet eine abwechslungsreiche Tagesordnung. Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt. Die Versammlung findet unter Beachtung der aktuellen Hygienevorschriften zur Pandemiebekämpfung statt.

Frankenwaldvereins  
Ortsgruppe Marxgrün-Hölle



## Einladung zur Jahreshauptversammlung

am **Samstag, 9. Oktober 2021**,  
im **Gemeindehaus Marxgrün**

**19:30 Uhr Beginn der Jahreshauptversammlung  
(das traditionelle Heringessen findet heuer nicht statt!)**

- Tagesordnung:**
1. Begrüßung/Ehrengedenken
  2. Berichte
  3. Entlastung der Vorstandschaft
  4. Ehrungen
  5. Sonstiges

**Alle Mitglieder werden hierzu herzlich eingeladen.**

**Die gültigen Corona-Regeln (Hygiene, Abstand) sind zu beachten.  
Bei einer 7-Tage-Inzidenz über 35 gelten die 3G-Regeln.  
→ Bitte einen entsprechenden Nachweis mitbringen.**

**Axel Hofmann, 1. Obmann**

## Seit 25 Jahren bei der Stadt Naila



Jürgen Seidel (Personalrat), 1. Bürgermeister Frank Stumpf, Matthias Munzert (25-jähriges Dienstjubiläum), Stadtbaumeister Jörg Hohenberger und Wasserwerksmeister Klaus Gädtke.

Matthias Munzert konnte am 1. September sein 25-jähriges Dienstjubiläum bei der Stadt Naila feiern. Der gelernte Elektriker ist seit Anfang an im Wasserwerk beschäftigt. Hier betreut er ein umfassendes Aufgabengebiet. Auch der Bereitschaftsdienst inklusive der Störungsbeseitigung gehört zu seinem Tätigkeitsbe-

reich. Ohne Mitarbeiter wie Matthias Munzert könnte somit die kommunale Versorgung mit Trinkwasser nicht gewährleistet werden. Im Rahmen einer kleinen Feierstunde lobte 1. Bürgermeister Frank Stumpf die hervorragende Arbeit des Jubilars. Der Mitarbeiter kennt das 100 Kilometer lange Verteilernetz der Stadt Naila wie

kein anderer und steht auch seinen Kollegen immer mit Rat und Tat zur Seite. All das verdient Lob und Anerkennung, so der 1. Bürgermeister. Er überreichte Munzert eine Urkunde und ein Präsent der Stadt Naila sowie eine von der Staatsministerin für Familie, Arbeit und Soziales, Carolina Trautner, unterschriebene Urkunde des Freistaates Bayern.

### Wasserwacht Naila: Das Schwimmtraining geht los



**Wann?** Jeden Dienstag

Nichtschwimmer: 16.00 – 17.00 Uhr

Schwimmer: 17.00 – 18.00 Uhr

**Wo?** Schule am Martinsberg

**Wer?** Jeder mit Spaß am Schwimmen.

– Unkostenbeitrag 2,50 € –

bitte 10 Min. vorher da sein, Eintritt nur mit den Trainern möglich



## Hochzeit in Naila: Bastian Weindl und Tabea Schreiner



Bastian Weindl und Tabea Schreiner aus Naila gaben sich im Rathaus Naila vor Standesbeamtin Astrid Rohde das Ja-Wort. Im Anschluss erhielt das Paar den Kirchlichen Segen in der evangelischen Stadtkirche Naila. Das Foto zeigt das Brautpaar mit den Trauzeugen Michael Griebach und Maria Mark.

## Hochzeit in Naila: Jan Bosiacki und Kathrin Unglaub



Jan Bosiacki und Kathrin Unglaub aus München gaben sich im Standesamt Naila vor Standesbeamtin Astrid Rohde das Eheversprechen. Das Foto zeigt Stefanie Dettling (Trauzeugin), das Brautpaar Kathrin Unglaub und Jan Bosiacki mit Rene Bosiacki (Trauzeugen).

## Hinein ins Eheglück! Doris Genc und Carlo Ende



Doris Genc und Carlo Ende, die beide in Naila zu Hause sind, gaben sich im Sitzungssaal des Nailaer Rathauses vor Standesbeamtin Carina Neupert das Jawort und gehen fortan auch „offiziell“ gemeinsam durchs Leben. Als Trauzeugen wohnten der feierlichen Zeremonie Leyla Genc aus Naila und Stephanie Ende aus Hof bei.

## Realschule Naila

# 16 neue Schulsanitäter

Es ist schnell passiert: Für einen kurzen Moment passt ein Schüler auf dem Pausenhof oder in der Turnhalle nicht auf, rutscht aus und fällt hin. Das Knie ist aufgeschlagen. So oder so ähnlich passieren jährlich Tausende Unfälle in deutschen Schulen. Ausgebildete Schulsanitäter können verletzten Mitschülern in einer solchen Situation helfen. Um fit für Erste Hilfe zu sein, absolvierten die Schulsanitäter nun eine professionelle Ausbildung mit dem Ausbilder des BRK-Kreisverbands Hof Jörg-Steffen Höger. Zwei Tage drehte sich bei den 16 Schülerinnen und Schülern alles um Erste Hilfe vom Verhalten beim Auffinden einer verletzten Person und die folgende Abarbeitung. „Reanimation mit und ohne externen Defibrillator werden

geübt, aber auch Wundversorgung“, erklärte Jörg-Steffen Höger. Unter den 16 Teilnehmern waren sowohl Frischlinge, die nach der EH-Ausbildung in neun Unterrichtseinheiten als Schulsanitäter zum Einsatz kommen können wie auch alte Hasen, die durch die Corona bedingte Zwangspause eine Auffrischung absolvierten. Die Kosten für den Kurs übernahm der Förderverein der Schule. Vorsitzende Marianne Schertel unterstrich die Wichtigkeit der Ausbildung. „Es gilt im Ernstfall richtig zu reagieren und zu agieren.“ Dank sagte Lehrkraft Regine Probst zugleich zuständig für den Schulsanitätsdienst für die Kostenübernahme. „Das ist nicht selbstverständlich und wir wissen das zu schätzen.“



Unser Bild zeigt die Schulsanitäter mit (von rechts) Fördervereinsvorsitzender Marianne Schertel, zuständige Lehrkraft für den Schulsanitätsdienst Regine Probst und Schulleiter Gerd Riedl sowie rechts EH-Ausbilder Jörg-Steffen Höger.

## Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen des SPD Ortsvereins Naila

Herzliche Einladung an alle Parteimitglieder zur Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen des SPD Ortsvereins Naila am **Samstag, den 02.10.2021** um 15:30 Uhr,



in der Vereinsgaststätte der Freien Turner Naila, Hofer Str. 31, 95119 Naila. Die Veranstaltung wird unter den geltenden Corona-Vorschriften durchgeführt.

## IMPRESSUM

### Verantwortlich für den Lokalteil Naila:

Stadt Naila, vertreten durch

1. Bürgermeister Frank Stumpf;

**Ansprechpartner Redaktion:** Nicole Roesmer,

E-Mail: redfrankenwald@kurier.de;

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier

Zeitungsverlag GmbH,

Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth;

**Anzeigen:** Agentur Pils,

**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags,

**Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,

**Satz:** Nordbayerischer Kurier;

**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum,

Schaumbergstraße 9, Hof

**Gesamtauflage:** 16 000;

**Titelfoto:** Arbeitseinsatz am Frankenwaldsee



### Die Stadt Schwarzenbach a.Wald gratuliert ihren Jubilaren:

Frau Erika Gluth, Amselweg 5  
zum 92. Geburtstag (27.09.)

### Jagdgenossenschaft Straßdorf

Die Jagdgenossen des Gemeinschaftsjagdreviers Straßdorf werden hiermit zu der am

Dienstag, 05.10.2021 um 19:30 Uhr

im Gasthaus „Frankenwald“ in Göhren stattfindenden, nichtöffentlichen

### Bürgerversammlung

Die nächste nach Art. 18 Abs. 1 der Bayerischen Gemeindeordnung abzuhaltende Bürgerversammlung wird durchgeführt am

**Donnerstag, 7. Oktober 2021 um 19.00 Uhr**  
im Philipp-Wolfrum-Haus  
Marktplatz 17, Schwarzenbach a.Wald

#### Tagesordnung:

1. Bericht des Bürgermeisters
2. Diskussion und allgemeine Aussprache
3. Behandlung von Gemeindeangelegenheiten, soweit schriftliche Anträge hierfür vorliegen

Anträge zu Punkt 3 der Tagesordnung können nur behandelt werden, wenn diese bis **Montag, 4. Oktober 2021, 12.00 Uhr** schriftlich im Rathaus eingereicht werden.

Zu dieser **Bürgerversammlung** ergeht hiermit

**herzliche Einladung.**

Bitte bei Betreten des Philipp-Wolfrum-Hauses bis zum Sitzplatz mindestens eine medizinische Gesichtsmaske tragen. Außerdem bitten wir um Beachtung der zum Zeitpunkt der Veranstaltung geltenden Hygiene- und Schutzvorschriften.

STADT SCHWARZENBACH A.WALD

Reiner Feulner  
Erster Bürgermeister

### Aus dem Standesamt

#### **Eheschließung:**

Christoph Feldrapp und Angelina Reithmeier, Brunnenstr. 1, am 18.09.2021

### Genossenschaftsversammlung

eingeladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Bericht des Jagdvorstehers
2. Kassenbericht
3. Bericht der Kassenrevisoren
4. Entlastung des Kassiers und der Vorstandschaft
5. Wahl der Vorstandsorgane
  - Jagdvorsteher
  - stellvertretender Jagdvorsteher
  - Beisitzer

sowie Kassier, Kassenprüfer und Schriftführer

6. Allgemeine Aussprache, jagdrechtliche Angelegenheiten, Wünsche und Anträge  
Um zahlreiches Beteiligung der Jagdgenossen an der Genossenschaftsversammlung wird gebeten. Es gelten die allgemeinen Hygieneregeln.  
Änderungen der Tagesordnung sind vorbehalten.

Mit freundlichen Grüßen

Reiner Feulner

Erster Bürgermeister als Jagdvorsteher

### IMPRESSUM

**Verantwortlich für den amtlichen Teil:** Reiner Feulner,

1. Bürgermeister der Stadt Schwarzenbach a.Wald;

**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth

**Anzeigen:** Agentur Pilz,

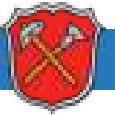
**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags

**Satz:** Nordbayerischer Kurier; **Druck:** Druckzentrum Hof;

**Gesamtauflage:** 16 000;

**Titelfoto:** Arbeitseinsatz am Frankenwaldsee





**Bekanntmachung über die Eintragung für das Volksbegehren auf Abberufung des Landtags (Eintragungsfrist vom 14. bis 27. Oktober 2021)**

1. Die Stadt Schwarzenbach a.Wald bildet einen Eintragungsbezirk. Es bestehen folgende Eintragungsmöglichkeiten: Eintragungsraum im Rathaus, Zimmer E 18, Frankenwaldstr. 16, 95131 Schwarzenbach a.Wald. Der Eintragungsraum ist barrierefrei.

Montag bis Freitag: 08.00 bis 12.00 Uhr  
 Montag: 13.00 bis 17.00 Uhr  
 Dienstag und Mittwoch: 13.00 bis 16.00 Uhr  
 Donnerstag: 13.00 bis 18.00 Uhr  
 Donnerstag 21.10.2021: 13.00 bis 20.00 Uhr  
 Samstag 23.10.2021: 09.00 bis 11.00 Uhr

2. Jeder/Jede Stimmberechtigte kann sich nur in einem Eintragungsraum des Eintragungsbezirks eintragen, in dessen Wählerverzeichnis er/sie geführt wird. Die Stimmberechtigten haben ihren Personalausweis oder Reisepass zur Eintragung mitzubringen.

3. Stimmberechtigte, die einen Eintragungsschein besitzen, können sich unter Vorlage ihres Personalausweises oder Reisepasses in die Eintragungsliste eines beliebigen Eintragungsraums in Bayern eintragen.

4. Jeder/Jede Stimmberechtigte kann sein/ihr Stimmrecht nur **einmal** und nur **persönlich** ausüben. Stellvertretung ist unzulässig; es besteht keine Möglichkeit, die Eintragung brieflich zu erklären. Die Eintragung kann nicht zurückgenommen werden.

5. Wer sich unbefugt einträgt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis des Volksbegehrens herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 in Verbindung mit § 108d des Strafgesetzbuchs).

6. Bekanntmachung des Bayerischen Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration nach Art. 84 i.V.m. Art. 65 LWG, veröffentlicht im Staatsanzeiger Nr. 30 vom 30. Juli 2021:

**Zulassung eines Volksbegehrens auf  
 Abberufung des Landtags  
 Bekanntmachung  
 des Bayerischen Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration  
 vom 27. Juli 2021 Nr. A1-1365-1-20**

I.  
 Am 24. Juni 2021 wurde beim Bayerischen Staatsministerium des Innern, für Sport und Integration die Zulassung eines Volksbegehrens auf Abberufung des Landtags beantragt.

Das Staatsministerium des Innern, für Sport und Integration hat dem Zulassungsantrag stattgegeben und macht den Gegenstand des Volksbegehrens nach Art. 84 in Verbindung mit Art. 65 Abs. 1 und 2 des Landeswahlgesetzes (LWG), § 88 Abs. 1 Nr. 1 der Landeswahlordnung (LWO) bekannt:

II.  
 Volksbegehren auf Abberufung des Landtags  
 „Die unterzeichneten Stimmberechtigten begehren gemäß Art. 83 des Landeswahlgesetzes die Abberufung des Bayerischen Landtags.“

III.  
 Die **Eintragungsfrist beginnt am Donnerstag, dem 14. Oktober 2021, und endet am Mittwoch, dem 27. Oktober 2021** (Art. 65 Abs. 1, 3 Sätze 1 und 2 LWG). Während dieser Zeit halten die Gemeinden Eintragungslisten zum Eintrag der Unterzeichnungserklärungen bereit; die Antragsteller des Volksbegehrens haben die Eintragungslisten den Landratsämtern und kreisfreien Gemeinden **bis spätestens 29. September 2021** zuzuleiten (Art. 68 LWG, § 78 LWO). Die Gemeinden machen nach Empfang der Eintragungslisten bekannt, wann und wo Eintragungen für das Volksbegehren geleistet werden können (§ 79 Abs. 1 LWO). Die Eintragungslisten für das Volksbegehren werden in allen Gemeinden Bayerns aufgelegt.

Als **Beauftragter des Volksbegehrens** wurde Herr Joachim Layer (Anschrift: Starzell 29, 84432 Hohenpolding; Tel. 08084/5031266; E-Mail: j.layer@t-online.de), als sein **Stellvertreter** Herr Karl Hilz (Anschrift: Zeitlerstr. 3, 80995 München; Tel. 089/1402591; E-Mail: karl.hilz@hilz-muenchen.de) benannt (Art. 63 Abs. 2 Satz 1 LWG).

Schwarzenbach a.Wald, 24.09.2021  
 Stadt Schwarzenbach a.Wald

Reiner Feulner  
 Erster Bürgermeister



**Bundestagswahl am 26.09.2021**

Die Durchführung der Bundestagswahl unter Pandemiebedingungen erfordert besondere Maßnahmen. Auch in der derzeitigen Corona-Situation ist nach der Gesetzeslage die Durchführung der Bundestagswahl als reine Briefwahl nicht möglich.

Um einen für alle Beteiligten gesundheitsschützenden Ablauf zu gewährleisten, bitten wir darum, diesen besonderen Anweisungen zu befolgen, um das Ansteckungsrisiko möglichst gering zu halten. Für alle öffentlich zugänglichen Räume im Wahllokal gilt grundsätzlich:

- Einhaltung der Abstandsregel von mind. 1,5m zu anderen Personen
- Tragen einer Mund-Nasenschutz-Bedeckung mindestens in Form einer medizinischen Gesichtsmaske („OP“-Maske)
- Regelmäßige und ausreichende Lüftung (Stoßlüften alle 20 Minuten)
- Einhaltung der Händehygiene, insbesondere Händedesinfektion
- Regelmäßige Reinigung von Oberflächen und Gegenständen, die häufig von Personen berührt werden
- Information über die geltenden Hygienevorschriften
- die Mitnahme eines eigenen geeigneten Stiftes (möglichst Kugelschreiber) zur Kennzeichnung der Stimmzettel ist gestattet

Sämtliche Hygienevorschriften gelten für Wahlbeobachter und Wahlhelfer gleichermaßen!

Stadt Schwarzenbach a.Wald  
 Reiner Feulner  
 Erster Bürgermeister

**Das Wahlamt der Stadt Schwarzenbach a.Wald bittet um Beachtung!**

Bitte beachten Sie die Angaben auf der Vorderseite Ihrer amtlichen Wahlbenachrichtigung.

Für einige Bürgerinnen und Bürger hat sich der **Wahlraum** geändert.

Dies betrifft die Ortsteile:  
**Schwarzenstein,  
 Dorschenmühle,  
 Löhmarmühle und  
 Rauschenhammermühle**  
 neuer Wahlraum: **Philipp-Wolfrum-Haus**

**Gottsmanngrün**  
 neuer Wahlraum: **Meierhof**

und die Straßen:  
**Thiemitztalstraße und  
 Von-Reitzenstein-Straße**  
 neuer Wahlraum: **Schule**

Das Wahllokal **Meierhof** befindet sich wie bei der letzten Wahl im Gasthaus Günther, Meierhof, Dorfstraße 4.





## Einschulung in Schwarzenbach a.Wald

27 Kinder kamen in die Klasse 1a. Das ist eine große Klasse und Lehrerin Michaela Kemnitzer hat alle Hände voll zu tun. Das erste Kennenlernen und die offizielle Einschulung fanden für die Erstklässler

schon am Samstag vor Schulbeginn statt. Da bekamen die Mädchen und Jungs auch ihre Zuckertüten. Wegen der Abstandsregel gibt es in diesem Jahr drei Klassenbilder.



## Frauen Treff Mittendrin der Kirchengemeinde Bernstein a.Wald



Nach einer längeren, coronabedingten Pause, steht der Frauen Treff Mittendrin in den Startlöchern. Am **Samstag, 25. September**, geht es wieder los. Die Frauen treffen sich um 15.00 Uhr zum gemütlichen Kaffeetrinken mit selbst gebackenem Kuchen im Sportheim in Bernstein. Um 16.00 Uhr kommt Förster Albrecht Roth aus Göhren und wird ein Stück mit den Teilnehmerinnen wandern. Gerne möchte er zeigen, wie wundervoll doch die Natur ist und wie dankbar wir über die Kostbarkeiten, die uns umgeben, sein können. Zu diesem „besonderen Nachmittag“ sind alle Frauen jeden Alters eingeladen.

## Fußball in Schwarzenbach a.Wald

### FC Döbraberg



**Fr., 24.09., 17:00 Uhr: E-Junioren**  
SG Gattendorf gg. SG FCR Geroldgrün/FC Döbraberg  
**Sa., 25.09., 17:30 Uhr: A-Junioren**  
FC Eintracht Münchberg gg. SG TuS Schauenstein/FC Döbraberg  
**So., 26.09., 14 Uhr, A-Klasse Frankenwald**  
SG Stockenroth/Zell 2 – FC Döbraberg II  
**So., 26.09., 14.30 Uhr, Kreisklasse**  
VfB Wölbattendorf – FC Döbraberg

### SpVgg Döbra

**Samstag, 25.09.**  
**14 Uhr:** C-Junioren (SG) gegen SG 1. FC Stammbach in Selbitz  
**16 Uhr:** Frauenmannschaft (SG) Heimspiel gegen SV Bav. Waischenfeld in Döbra  
**17.30 Uhr:** A-Junioren (SG) gg. SG FC Münchberg in Münchberg  
**Sonntag, 26.09.**  
**10 Uhr:** D-Junioren (SG) gegen SG ATS Selbitz in Döbra  
**10:30 Uhr:** B-Junioren (SG) gegen VfB Moschendorf in Selbitz  
**15 Uhr:** Herren Heimspiel gegen FSV Naila 2

### SV Meierhof Sorg

**So., 26.09., 13 Uhr**  
TSV Köditz II – SV Meierhof-Sorg

**Dienstag, 5. Oktober 15-19 Uhr**  
**am Marktplatz**  
Schwarzenbach a.Wald  **Mini-Markt**

- Coffee11 - Crepes und Kaffee to go*
- GewürzECK - Gewürze, Wela, Tee, Bonbons*
- CurrywurtKönig - Currywurst, Schaschlik, Pommes*
- SockenECK - Strümpfe, Gürtel, Tücher*
- Fischzucht Rehau - Fischspezialitäten aller Art*
- Italienische Spezialitäten - Käse, Salami, Schinken*
- Eisauto Florida*
- Naschbär - Popcorn, Mandel, Süßigkeiten*
- Vernatsch mich - Leckerer für den Gaumen aus Südtirol*





## Neuwahl im CVJM Schwarzenbach a. Wald

Am 17. September trafen sich die CVJM-Mitglieder zur jährlichen Jahreshauptversammlung. Samuel Ossendorf, CVJM-Mitglied und gleichzeitig Pastor der JESUS-Gemeinde Frankenwald, sprach über die Intention der CVJM-Arbeit. „Als christlicher Verein wollen wir Menschen mit dem Glauben an Jesus in Verbindung bringen.“ Die CVJM-Arbeit in Schwarzenbach umfasst verschiedene Arbeitsbereiche wie z.B. Kinderstunde (von 5-8 Jah-

re), Mädchenjungschar (8-13 Jahre), Jungschar für Jungs (9-13 Jahre), einen Teeniekreis (ab 13 Jahre) und eine internationale Volleyball-Gruppe. Trotz mancher Einschränkungen durch Corona konnten die Gruppenstunden weitergeführt werden und werden auch gerne, gerade nach der Zeit des Lockdowns, angenommen. Weitere Infos und Ansprechpartner der einzelnen Gruppen gibt es unter [www.jgfonline.de](http://www.jgfonline.de).

Bei dieser Versammlung standen auch Neuwahlen der Vorstandschaft an. Alexander Ortlam wurde einstimmig als 1. Vorsitzender im Amt bestätigt, ebenso Andreas Knoblich als 2. Vorsitzender. Schriftführerin ist Claudia Weber, Renate Oelschlegel übernimmt von Heidi Knoblich, die viele Jahre dieses Amt innehatte, die Verantwortung für die Kasse. Samuel Ossendorf dankte im Namen der Mitglieder der Vorstandschaft für ihre gute Arbeit.



Im Bild von links: Claudia Weber (Schriftführerin), Renate Oelschlegel (Kassierin), Andreas Knoblich (2. Vorsitzender) und Alexander Ortlam (1. Vorsitzender).

## Gemeinsam in die Zukunft

Angelina Reithmeier und Christoph Feldrapp sind im Hafen der Ehe gelandet. Die standesamtliche Trauung im Rathaus übernahm Bürgermeister Reiner Feulner. Er wünschte den Jungvermählten eine gemeinsame Zukunft, in der die Ehe

auch ein Ort der Geborgenheit sei. Das Paar kennt sich schon seit 2010 und hat somit die Probezeit bestanden. Eine weitere Verbindung zwischen der 28-jährigen kaufmännischen Angestellten und dem 31-jähri-

gen Betriebselektriker, die in Schwarzenbach a.Wald wohnen, ist das gemeinsame Hobby aktiv Fußball zu spielen. Die kirchliche Zeremonie fand in der der Josefskirche in Schwarzenstein durch Dekan Andreas Seliger statt.



Das Bild zeigt von links: Bürgermeister Reiner Feulner, Trauzeugin Katharina Böhm, das Brautpaar Angelina und Christoph sowie Trauzeugen Florian Hackenberg.

## Diamantenes Ehejubiläum in Döbra

Die Sudetendeutsche Landsmannschaft mit Kreisobmann Adalbert Schiller und Stellvertreter Jürgen Novakowitz gratulierte dem Ehepaar Alois und Helga Freunek in Döbra zur Diamantenen Hochzeit und überreichten ein Geschenk. Der Jubilar stammt aus Mähren im Sudetendland, ist seit über 50 Jahren Mitglied der Sudetendeutschen Landsmannschaft Schwarzenbach a.Wald und war auch viele Jahre in der Vorstandschaft tätig, sowie in vielen Vereinen in Döbra und Schwarzenbach Mitglied und auch 18 Jahre im Stadtrat. Nach der Vertreibung 1946 kam seine Familie nach Schönwald bei Döbra und bereits 1957 bauten seine Eltern in Döbra ein Haus, das er heute noch mit seiner Frau, die aus Bernstein stammt, bewohnt.

### Kirchweih 2021 beim ASGV in Bernstein a.Wald

**Freitag, 24.09.:**

Ab 18.30 Uhr Kirchweihauftakt mit Würstchenparade im Sportheim

**Samstag, 25.09.:**

15.00 Uhr Kaffeetrinken mit dem „FrauenTreff“. Jede Frau ist herzlich eingeladen.

Anschließende Exkursion mit Förster Albrecht Roth.

**Sonntag, 26.09.:**

10.00 Uhr Frühschoppen im Sportheim.

14.30 Uhr Familiennachmittag am Sportheim. Von dort starten alle kleinen Detektive

zu einem gemeinsamen Abenteuer. Die Erwachsenen können sich bei Kaffee und Kuchen die Zeit vertreiben.

Ab 16.30 Uhr Steaks, Bratwürste und Pommes am Sportheim

**Montag, 27.09.:**

10.00 Uhr Kirchweih-Ausklang mit „sauren Zipfeln“ und sonstigen Speisen.

Der ASGV Bernstein a.Wald freut sich auf Euer Kommen. Die Vorstandschaft



## Freiwillige Feuerwehr Gottsmannsgrün-Schönbrunn

# Einweihung Gerätehaus und TSF Logistik

Die Ortsteilwehr hat eine schlagkräftige Mannschaft mit vielen jungen Leuten. Bis jetzt war ein Traktor ständiger Begleiter, wenn die Kameraden ausrücken mussten. Ein Anhänger mit Tragkraftspritze TS8/8 Baujahr 1965 diente für die zahlreichen Einsätze auf der Bundesstraße 173. Jetzt hat die Wehr ihr neues TSF Logistik offiziell vorgestellt. Bürgermeister Reiner Feulner erwähnte,

dass die Stadt dafür rund 236.000 Euro aufgebracht hat. Der Freistaat Bayern gab 46.700 Euro dazu. Durch das neue Auto musste auch das Gerätehaus vergrößert werden. Die erbrachte Eigenleistung half sparen, auch wenn in den Anbau dennoch fast 95.000 Euro durch die Stadt investiert wurden. Unter den geladenen Gästen waren auch

Landrat Dr. Oliver Bär, KBR Reiner Hoffmann, KBI Rolf Hornfischer, KBM Christopher Lenz sowie Vertreter von Firmen und den anderen Wehren aus dem Stadtgebiet. Sie alle betonten die notwendigen Investitionen für die Zukunft für eine Feuerwehr, die motiviert ist und nun mit einem Hightech-Fahrzeug Hilfe leisten kann. Seit der Indienststellung vor rund neun Monaten gab es bereits 10 Einsätze.

### Hier ein paar technische Highlights zum Fahrzeug:

- Allrad mit 130 KW / 180 PS Diesel
- Automatikgetriebe, Sitzplätze für Staffelpesetzung mit 1/5 Personen
- Einzelbereifung, 7,49 t Gesamtgewicht
- Rollcontainer Verkehr
- Rollcontainer mit 500 m B Schlauch
- Tragbares Hochdruck-Löschgerät mit Schaum, Hydraulische Ladebordwand
- Feuerwehrrampe Fox 4 von Rosenbauer
- Stromgenerator mit 6 kVA
- LED Beleuchtung hydraulisch ausfahrbar





# Impressionen 24h Frankenwald erleben

## - Aktionen in Schwarzenbach a.Wald -



Wir waren dabei mit  
Lamawanderung, Mountainbiken,  
Abseilen mit der Bergwacht,  
Kohlenmeiler in der Thiemitz,  
Fredis Drum Circle,  
Frühschwimmen und  
einem Fränkischen Frühschoppen



Vielen Dank an alle,  
die sich bei diesen  
Aktionen beteiligt haben.





**Ansprechpartner/innen und Öffnungszeiten der Verwaltung**

Mo.	08.00 – 12.00 Uhr und 13.30 – 18.00 Uhr
Di.	08.00 – 12.00 Uhr
Mi.	08.00 – 12.00 Uhr
Do.	08.00 – 12.00 Uhr und 13.30 – 16.30 Uhr
Fr.	08.00 – 12.00 Uhr

**Telefon-Vermittlung:** (09288)–7 40, **Telefax:** (09288)–74 43  
**E-Mail:** rathaus@badsteben.de, **Homepage:** www.markt-badsteben.de  
Erster Bürgermeister Bert Horn ist über das Vorzimmer (74 22) erreichbar.

**Unsere Mitarbeiter erreichen Sie wie folgt:**

**Anschrift:** Markt Bad Steben, Hauptstr. 2, 95138 Bad Steben (**Rathaus**)

**Geschäftsleitung, Marktgemeinderat**

**Christina Grünert** Zi.9 geschaeftsleitung@badsteben.de Tel. 74 21

**Vorzimmer Bürgermeister/Amtsblatt „Wir im Frankenwald“**

**Ina Tübel** Zi. 8 ina.tuebel@badsteben.de Tel. 74 22

**Sozialamt**

**Franziska Ahrens** Zi. 1b franziska.ahrens@badsteben.de Tel. 74 38

**Einwohner-/ Standesamt, Gewerbeamt**

**Birgit Gebelein** Zi. 1a standesamt@badsteben.de Tel. 74 37

**Einwohneramt, Fundsachen**

**Sylvia Wiesel (Mo.-Mi.)** Zi. 1 sylvia.wiesel@badsteben.de Tel. 74 41

**Kämmerei – Allgemeine Finanzen**

**Karlheinz Horn** Zi. 4 kaemmerei@badsteben.de Tel. 74 30

**Kämmerei – Allgemeine Finanzen**

**Fabienne Thüroff** Zi. 5 fabienne.thueroff@badsteben.de Tel. 74 44

**Kämmerei – Steuerstelle**

**Birgit Hübner** Zi. 2 birgit.huebner@badsteben.de Tel. 74 34

**Kasse**

**Moritz Wunner** Zi. 3 moritz.wunner@badsteben.de Tel. 74 31

**Personalwesen, IT**

**Max Wirth** Zi. 2 max.wirth@badsteben.de Tel. 74 32

**Anordnungs- und Beitragswesen, Beschaffungen**

**Johannes Borutta** Zi. 2 johannes.borutta@badsteben.de Tel. 74 33

**Anschrift:** Markt Bad Steben, Hauptstr. 4, 95138 Bad Steben (**Haus Cäcilie**)

**(Bau-)Ordnungsamt**

**Helmut Spörl** Zi. 3 ordnungsamt@badsteben.de Tel. 74 35

**Technisches Bauamt**

**Heiko Josiger** Zi. 1 bauverwaltung@badsteben.de Tel. 74 23

**Technisches Bauamt, Wasserrecht**

**Klaus Rehm** Zi. 2 klaus.rehm@badsteben.de Tel. 74 39

**Technisches Bauamt**

**Sylvia Wiesel (Do.–Fr.)** Zi. OG sylvia.wiesel@badsteben.de Tel. 74 41

**Bauhof** (Am Bahnhof 7, 95138 Bad Steben) Tel. 74 51

**Wasserwerk** (Wasserwart Michael Diezel) 0151/18039016

**Tourist-Information**

Badstr. 31 (Wandelhalle)	Mo–Mi.	09.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr
Tel. (09288) – 74 70	Do+Fr.	09.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr
Fax (09288) – 74 80	Sa.	09.00–12.00 Uhr
	So.	10.00–12.00 Uhr

**Monika Josiger** monika.josiger@bad-steben.de Tel. 74 73

**Petra Schmeißer** petra.schmeisser@bad-steben.de Tel. 74 72

**Ira Rodler** ira.rodler@bad-steben.de Tel. 74 71

**SüdWasser 24 Stunden Störungsdienst** 09283-8612243

**Technischer Kundenservice** 09283-8610

**Stromversorgung Bayernwerk AG**

Störungsnummer: 0941-28003366

**Antennen- Interessengemeinschaft Geroldgrün e.V. (AIG)**

für Bobengrün, Horwagen und Gerlas

Störungsdienst, Kundenservice 09288 - 28 99 9 99

**Kundenservice der Fernseh-Antennen-**

**Gemeinschaft Bad Steben e.V. (FAG)** 09288-9500

**Problemstoffmobil kommt zum Wertstoffhof Bad Steben**

Die mobile Problemabfallsammlung findet 2021 in geänderter Form statt. Das Problemstoffmobil wird nicht wie in den letzten Jahren freitags auf verschiedenen Parkplätzen, Bauhöfen und öffentlichen Flächen stehen, sondern dienstags abwechselnd auf bestimmten Wertstoffhöfen.

**Am Dienstag den 28.9. steht das Problemstoffmobil von 10 bis 12:30 Uhr und 13:15 bis 17 Uhr am Wertstoffhof Bad Steben.**

Bei der Anlieferung sind die Hygieneregeln einzuhalten.

Weitere Termine mit Standorten finden sich unter [www.azv-hof.de](http://www.azv-hof.de).

Angenommen werden an diesem Tag nur Problemabfälle. Die Anlieferung von Wertstoffen ist nicht möglich. An oben genanntem Termin ist die stationäre Problemabfallsammelstelle am Wertstoffhof in Hof geschlossen. Der AZV macht darauf aufmerksam, dass nur haushaltsübliche Mengen an Problemabfällen von Bürgern aus der Stadt und dem Landkreis Hof angenommen werden. Gewerbliche Problemabfälle werden nicht angenommen. Welche Problemabfälle bei der stationären und mobilen Sammlung abgegeben werden können, ist unter [www.azv-hof.de](http://www.azv-hof.de) zu finden.

Für Fragen steht die Abfallberatung des Abfallzweckverbandes unter der Telefonnummer 09281/7259-95 gerne zur Verfügung.

**Zusätzliche Öffnungszeiten des Wahlamtes**

Für die Beantragung von Briefwahlunterlagen für die **Bundestagswahl am 26. September 2021** ist das Wahlamt (Rathaus Bad Steben, Hauptstr. 2, EG Zimmer 1) zu folgenden Zeiten zusätzlich geöffnet:

**Freitag, 24. September 2021, 16.00 – 18.00 Uhr**

**(Ende der regulären Beantragungsfrist)**

**Samstag, 25. September 2021, 11.00 – 12.00 Uhr**

**Sonntag, 26. September 2021, ab 8.00 Uhr**

**(jeweils für dringende Fälle, z.B. plötzliche Erkrankung etc.)**

Markt Bad Steben

Wahlamt

**Hinweis für alle Wahlberechtigten zur Bundestagswahl**

**Bitte beachten Sie die Angabe des Wahlraumes auf Ihrer Wahlbenachrichtigung!**

**Bundestagswahl am 26.09.2021**

**Hygieneregeln in den Urnenwahllokalen**

Sehr geehrte Wählerinnen und Wähler, die Durchführung der Bundestagswahl unter Pandemiebedingungen erfordert besondere Maßnahmen. Für alle Beteiligten muss ein die Gesundheit schützender Ablauf gewährleistet sein. Für unsere Wahllokale gilt grundsätzlich:

- Einhalten der Abstandsregeln (1,5 Meter),
- Tragen einer FFP2-Maske oder einer medizinischen Gesichtsmaske,
- regelmäßige und ausreichende Lüftung alle 20 Minuten,
- Händedesinfektion,
- regelmäßige Reinigung von Oberflächen und Gegenständen, die häufig von Personen berührt werden sowie
- Information über die geltenden Hygienevorschriften.

**Die Wähler/innen werden gebeten, zur Stimmabgabe im Urnenwahllokal einen eigenen Stift mitzubringen.**

Markt Bad Steben

Bert Horn, Erster Bürgermeister

**IMPRESSUM**

**Verantwortlich für den Lokalteil Bad Steben:**

Bert Horn, 1. Bürgermeister der Marktgemeinde Bad Steben

**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer, E-Mail: [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de)

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH,

Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth, **Anzeigen:** Agentur Pilz,

**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags, wenn vorab nicht anders angekündigt,

**Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr, **Satz:** Nordbayerischer Kurier;

**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Schaumbergstraße 9, Hof

**Gesamtauflage:** 16 000;

**Titelfoto:** Arbeitseinsatz am Frankenwaldsee



## Erlass einer neuen Verordnung über die Reinhaltung und Reinigung der öffentlichen Straßen und die Sicherung der Gehbahnen im Winter mit Anlage; Öffentliche Bekanntmachung

Der Marktgemeinderat Bad Steben hat in seiner Sitzung vom 13. September 2021 die nachstehende Verordnung über die Reinhaltung und Reinigung der öffentlichen Straßen und die Sicherung der Gehbahnen im Winter (Reinigungs- und Sicherungsverordnung – RSV) mit Anlage Straßenreinigungsverzeichnis beschlossen.

Nach Unterzeichnung durch den Ersten Bürgermeister wird diese hiermit amtlich bekannt gemacht:

### Verordnung über die Reinhaltung und Reinigung der öffentlichen Straßen und die Sicherung der Gehbahnen im Winter (Reinigungs- und Sicherungsverordnung - RSV) [60.10] vom 14. September 2021

Aufgrund des Art. 51 Abs. 4 und 5 des Bayerischen Straßen- und Wegegesetzes (BayStrWG) in der in der Bayerischen Rechtssammlung (BayRS 91-1-B) veröffentlichten bereinigten Fassung, das zuletzt durch § 1 des Gesetzes vom 23. Dezember 2020 (GVBl. S. 683) geändert worden ist, erlässt der Markt Bad Steben folgende Verordnung:

#### Allgemeine Vorschriften

##### § 1

##### Inhalt der Verordnung

Diese Verordnung regelt Inhalt und Umfang der Reinhaltungs-, Reinigungs- und Sicherungspflichten auf den öffentlichen Straßen im Markt Bad Steben.

##### § 2

##### Begriffsbestimmungen

##### Öffentliche Straßen, Gehbahnen, geschlossene Ortslage

- (1) Öffentliche Straßen im Sinne dieser Verordnung sind alle dem öffentlichen Verkehr gewidmeten Straßen, Wege und Plätze mit ihren Bestandteilen im Sinne des Art. 2 Nr. 1 BayStrWG oder des § 1 Abs. 4 Nr. 1 des Bundesfernstraßengesetzes (FStrG) in der jeweiligen Fassung. Hierzu gehören insbesondere die Fahrbahnen, die Trenn-, Seiten-, Rand- und Sicherheitsstreifen, die Geh- und Radwege, die gemeinsamen Geh- und Radwege und die der Straße dienenden Gräben, Böschungen, Stützmauern und Grünstreifen. Die Bundesautobahnen sind keine öffentlichen Straßen im Sinne dieser Verordnung.
- (2) Gehbahnen sind
  - a) die für den Fußgängerverkehr bestimmten, befestigten und abgegrenzten Teile der öffentlichen Straßen (insbesondere Gehwege sowie gemeinsame Geh- und Radwege) und die selbstständigen Gehwege sowie die selbstständigen gemeinsamen Geh- und Radwege  
oder
  - b) in Ermangelung einer solchen Befestigung oder Abgrenzung, die dem Fußgängerverkehr dienenden Teile am Rande der öffentlichen Straßen in einer Breite von 1,5 Meter, gemessen vom begehbaren Straßenrand aus.
- (3) Geschlossene Ortslage ist der Teil des Gemeindegebiets, der in geschlossener oder offener Bauweise zusammenhängend bebaut ist. Einzelne unbebaute Grundstücke, zur Bebauung ungeeignetes oder ihr entzogenes Gelände oder einseitige Bebauung unterbrechen den Zusammenhang nicht (Art. 4 Abs. 1 Satz 2 und 3 BayStrWG).

#### Reinhaltung der öffentlichen Straßen

##### § 3

##### Verbote

- (1) Zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Reinlichkeit ist es untersagt, öffentliche Straßen mehr als nach den Umständen unvermeidbar zu verunreinigen oder verunreinigen zu lassen.
- (2) Insbesondere ist es verboten,
  - a) auf öffentlichen Straßen Putz- oder Waschwasser, Jauche oder sonstige verunreinigende Flüssigkeiten auszuschütten oder ausfließen zu lassen, Fahrzeuge, Maschinen oder sonstige Geräte zu säubern, Tierfutter auszubringen;
  - b) Gehwege durch Tiere verunreinigen zu lassen;
  - c) Steine, Bauschutt, Holz, Schrott, Gerümpel, Verpackungen, Behältnisse sowie Eis und Schnee
    1. auf öffentlichen Straßen abzuladen, abzustellen oder zu lagern,

2. neben öffentlichen Straßen abzuladen, abzustellen oder zu lagern, wenn dadurch die Straßen verunreinigt werden können,
3. in Abflussrinnen, Kanaleinlaufschächte, Durchlässe oder offene Abzugsgräben der öffentlichen Straßen zu schütten oder einzubringen.

- (3) Das Abfallrecht bleibt unberührt.

#### Reinigung der öffentlichen Straßen

##### § 4

##### Reinigungspflicht

- (1) Zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Reinlichkeit haben die Eigentümer und die zur Nutzung dinglich Berechtigten von Grundstücken, die innerhalb der geschlossenen Ortslage an die im Straßenreinigungsverzeichnis (Anlage) aufgeführten öffentlichen Straßen angrenzen (Vorderlieger) oder über diese öffentlichen Straßen mittelbar erschlossen werden (Hinterlieger), die in § 6 bestimmten Reinigungsflächen gemeinsam auf eigene Kosten zu reinigen. Grundstücke werden über diejenigen Straßen mittelbar erschlossen, zu denen über dazwischenliegende Grundstücke in rechtlich zulässiger Weise Zugang oder Zufahrt genommen werden darf.
- (2) Grenzt ein Grundstück an mehrere im Straßenreinigungsverzeichnis (Anlage) aufgeführte öffentliche Straßen an oder wird es über mehrere derartige Straßen mittelbar erschlossen oder grenzt es an eine derartige Straße an, während es über eine andere mittelbar erschlossen wird, so besteht die Verpflichtung für jede dieser Straßen.
- (3) Die Vorderlieger brauchen eine öffentliche Straße nicht zu reinigen, zu der sie aus tatsächlichen oder aus rechtlichen Gründen keinen Zugang und keine Zufahrt nehmen können und die von ihrem Grundstück aus nur unerheblich verschmutzt werden kann.
- (4) Keine Reinigungspflicht trifft ferner die Vorder- oder Hinterlieger, deren Grundstücke einem öffentlichen Verkehr gewidmet sind, soweit auf diesen Grundstücken keine Gebäude stehen.
- (5) Zur Nutzung dinglich Berechtigte im Sinne des Absatzes 1 sind die Erbbauberechtigten, die Nießbraucher, die Dauerwohn- und Dauernutzungsberechtigten und die Inhaber eines Wohnungsrechtes nach § 1093 BGB.

##### § 5

##### Reinigungsarbeiten

Zur Erfüllung ihrer Reinigungspflicht haben die Vorder- und Hinterlieger die im Straßenreinigungsverzeichnis (Anlage) aufgeführten öffentlichen Straßen, und zwar innerhalb der in § 6 genannten Reinigungsflächen, zu reinigen.

Sie haben dabei die Gehwege, die gemeinsamen Geh- und Radwege, die Radwege und die innerhalb der Reinigungsflächen befindlichen Teile der Fahrbahn (einschließlich der Parkstreifen) nach Bedarf

- a) zu kehren und den Kehrriech, Schlamm und sonstigen Unrat zu entfernen (soweit eine Entsorgung in üblichen Hausmülltonnen für Biomüll, Papier oder Restmüll oder in Wertstoffcontainern möglich ist); entsprechendes gilt für die Entfernung von Unrat auf den Grünstreifen.  
Im Herbst sind die Reinigungsarbeiten bei Laubfall, soweit durch das Laub – insbesondere bei feuchter Witterung – die Situation als verkehrsfähig einzustufen ist, ebenfalls durchzuführen.
- b) von Gras und Unkraut sowie Moos und Anflug von sonstigen Pflanzen zu befreien, soweit es aus Ritzen und Rissen im Straßenkörper wächst.
- c) insbesondere nach einem Unwetter sowie bei Tauwetter, die Abflussrinnen und Kanaleinläufe freizumachen, soweit diese innerhalb der Reinigungsfläche (§ 6) liegen.

##### § 6

##### Reinigungsfläche

- (1) Die Reinigungsfläche ist der Teil der öffentlichen Straßen, der zwischen der gemeinsamen Grenze des Vorderliegergrundstücks mit dem Straßengrundstück, und
  - a) bei Straßen der Gruppe A des Straßenreinigungsverzeichnisses (Anlage) der Fläche außerhalb der Fahrbahn,
  - b) bei Straßen der Gruppe B des Straßenreinigungsverzeichnisses (Anlage) einer parallel zum Fahrbahnrand in einem Abstand von 0,5 Meter verlaufenden Linie innerhalb der Fahrbahn,
  - c) bei Straßen der Gruppe C des Straßenreinigungsverzeichnisses (Anlage) der Fahrbahnmitte bzw. der Straßenmitte liegt, wobei Anfang und Ende der



Reinigungsfläche vor einem Grundstück jeweils durch die von den Grundstücksgrenzen aus senkrecht zur Straße gezogenen Linien bestimmt werden.

- (2) Bei einem Eckgrundstück gilt Absatz 1 entsprechend für jede öffentliche Straße, an die das Grundstück angrenzt, einschließlich der gegebenenfalls in einer Straßenkreuzung liegenden Flächen.

§ 7

**Gemeinsame Reinigungspflicht der Vorder- und Hinterlieger**

- (1) Die Vorderlieger tragen gemeinsam mit den ihnen zugeordneten Hinterliegern die Reinigungspflicht für ihre Reinigungsflächen. Sie bleiben auch dann gemeinsam verantwortlich, wenn sie sich zur Erfüllung ihrer Pflichten anderer Personen oder Unternehmer bedienen; das Gleiche gilt auch für den Fall, dass zwischen Vorder- und Hinterliegern Vereinbarungen nach § 8 (Aufteilung der Reinigungsarbeiten) abgeschlossen sind.
- (2) Ein Hinterlieger ist dem Vorderlieger zugeordnet, über dessen Grundstück er Zugang oder Zufahrt zu derselben öffentlichen Straße nehmen darf, an die auch das Vorderliegergrundstück angrenzt.

§ 8

**Aufteilung der Reinigungsarbeiten bei Vorder- und Hinterliegern**

- (1) Es bleibt den Vorder- und Hinterliegern überlassen, die Aufteilung der auf sie treffenden Arbeiten untereinander durch Vereinbarung zu regeln.
- (2) Kommt eine Vereinbarung nicht zustande, so kann jeder Vorder- oder Hinterlieger eine Entscheidung der Gemeinde über die Reihenfolge und die Zeitdauer, in der sie ihre Arbeiten zu erbringen haben, beantragen. Unterscheiden sich die Grundstücke der einander zugeordneten Vorder- und Hinterlieger hinsichtlich der Flächen wesentlich, kann die Entscheidung beantragt werden, dass die Arbeiten nicht in gleichen Zeitabständen zu erbringen sind, sondern dass die Zeitabschnitte in demselben Verhältnis zueinanderstehen, wie die Grundstücksflächen.

**Sicherung der Gehbahnen im Winter**

§ 9

**Sicherungspflicht**

- (1) Zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz haben die Vorder- und Hinterlieger die in § 11 bestimmten Abschnitte der Gehbahnen (Sicherungsfläche) der öffentlichen Straßen, die an ihr Grundstück angrenzen oder ihr Grundstück mittelbar erschließen, auf eigene Kosten in sicherem Zustand zu erhalten.
- (2) § 4 Abs. 1 Satz 2, Abs. 2 bis 5, §§ 7 und 8 gelten sinngemäß. Die Sicherungspflicht besteht für alle öffentlichen Straßen (§ 2 Abs. 1) innerhalb der geschlossenen Ortslage (§ 2 Abs. 3) auch wenn diese nicht im Straßenreinigungsverzeichnis (Anlage) aufgeführt sind.

§ 10

**Sicherungsarbeiten**

- (1) Die Vorder- und Hinterlieger haben die Sicherungsfläche an Werktagen ab 7 Uhr und an Sonn- und gesetzlichen Feiertagen ab 8 Uhr von Schnee zu räumen und bei Schnee-, Reif- oder Eisglätte mit geeigneten abstumpfenden Stoffen (z. B. Sand, Splitt), nicht jedoch mit Tausalz oder ätzenden Mitteln zu bestreuen oder das Eis zu beseitigen. Bei besonderer Glättegefahr (z. B. an Treppen oder starken Steigungen) ist das Streuen von Tausalz zulässig. Diese Sicherungsmaßnahmen sind bis 20 Uhr so oft zu wiederholen, wie es zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz erforderlich ist.
- (2) Der geräumte Schnee oder die Eisreste (Räumgut) sind neben der Gehbahn so zu lagern, dass der Verkehr nicht gefährdet oder erschwert wird. Abflussrinnen, Hydranten, Kanaleinlaufschächte und Fußgängerüberwege sind bei der Räumung freizuhalten.

§ 11

**Sicherungsfläche**

- (1) Sicherungsfläche ist die vor dem Vorderliegergrundstück innerhalb der in § 6 genannten Reinigungsfläche liegende Gehbahn nach § 2 Abs. 2.
- (2) § 6 Abs. 2 gilt sinngemäß.

**Schlussbestimmungen**

§ 12

**Befreiung und abweichende Regelungen**

- (1) Befreiungen vom Verbot der Straßenverunreinigung nach § 3 gewährt die Gemeinde, wenn der Antragsteller die unverzügliche Reinigung besorgt.
- (2) In Fällen, in denen die Vorschriften dieser Verordnung zu einer erheblichen

unbilligen Härte führen würden, die dem Betroffenen auch unter Berücksichtigung der öffentlichen Belange und der Interessen der übrigen Vorder- und Hinterlieger nicht zugemutet werden kann, spricht die Gemeinde auf Antrag durch Bescheid eine Befreiung aus oder trifft unbeschadet des § 8 Abs. 2 sonst eine angemessene Regelung. Eine solche Regelung hat die Gemeinde auch zu treffen in Fällen, in denen nach dieser Verordnung auf Vorder- und Hinterlieger keine Verpflichtung trifft. Die Entscheidung kann befristet, unter Bedingungen, Auflagen oder Widerrufsvorbehalt erteilt werden.

§ 13

**Ordnungswidrigkeiten**

Gemäß Art. 66 Nr. 5 BayStrWG kann mit einer Geldbuße bis zu eintausend Euro belegt werden, wer vorsätzlich oder fahrlässig

- 1. entgegen § 3 eine öffentliche Straße verunreinigt oder verunreinigen lässt,
- 2. die ihm nach den §§ 4 und 5 obliegende Reinigungspflicht nicht erfüllt,
- 3. entgegen den §§ 9 und 10 die Gehbahnen nicht oder nicht rechtzeitig sichert.

§ 14

**Inkrafttreten**

- (1) Diese Verordnung tritt am 01. Oktober 2021 in Kraft. Sie gilt 20 Jahre.
- (2) Gleichzeitig tritt die Verordnung über die Reinhaltung und Reinigung der öffentlichen Straßen und die Sicherung der Gehbahnen im Winter (Straßenreinigungsverordnung – SRV) vom 09. Oktober 2001 außer Kraft.

Bad Steben, 14. September 2021

Markt Bad Steben

Bert Horn

Erster Bürgermeister

**Anlage zur Verordnung über die Reinhaltung und Reinigung der öffentlichen Straßen und die Sicherung der Gehbahnen im Winter (zu § 4 Abs. 1, § 5 und § 6)**

**Straßenreinigungsverzeichnis**

**Gruppe A**

(Reinigungsfläche: Gehwege, gemeinsame Geh- und Radwege, Radwege sowie Grünstreifen und von der Fahrbahn getrennte Parkstreifen)

–

**Gruppe B**

(Reinigungsfläche: Flächen der Gruppe A und zusätzlich die Fahrbahnränder in der in § 6 Abs. 1 Buchstabe b festgelegten Breite)

Ortsteil Bad Steben:

Am Dörflas	Am Hügel	Am Landeshügel
Badstraße	Bahnhofstraße	Berliner Straße
Bobengrüner Weg	Burggasse	Dr.-Gebhardt-Steuer-Straße
Engelmannstraße	Erlich	Eugen-Drechsel-Straße
Frankenwaldstraße	Geroldsgrüner Straße	Gustav-Ludwig-Straße
Hauptstraße	Hemplastraße	Heinrich-Völkel-Straße
Humboldtstraße	Jean-Paul-Straße	Kellermannstraße
Lerchenweg	Lichtenberger Straße	Lobensteiner Straße
Loh	Luitpoldstraße	Mittelweg
Nailaer Straße	Oberstebener Straße	Peuntstraße
Pfaffensteig	Reußische Straße	Schützenstraße
Steinbacher Straße	Thüringer Straße	Wilhelmstraße
Wurzbacher Straße		

Ortsteil Bobengrün:

Christusgrüner Straße	Dorfstraße	Alte Poststraße
-----------------------	------------	-----------------

Ortsteil Carlsgrün:

Schleeknockstraße

Ortsteil Obersteben:

Äußere Steinbacher Straße	Bachwiesenstraße
---------------------------	------------------

Fortsetzung nächste Seite





Ortsteil Thierbach:

Am Sportheim  
Krenweg

Bad Stebener Straße

Birkenleite

Ortsteil Bobengrün:

Erbsbühlweg  
Gartenstraße  
Alte Poststraße

Fichtener Weg  
Horwagener Straße  
Schweizer Höh

Flurstraße  
Kirchweg

**Gruppe C**

(Reinigungsfläche: bis zur Fahrbahnmitte bzw. Straßenmitte)

Ortsteil Bad Steben:

Am Bahnhof  
Am Reuthlein  
Blankensteiner Weg  
Eugen-Drechsel-Straße  
Höller Straße  
Lerchenweg  
Martinstraße  
Nailaer Straße  
Postgasse  
Rockelmannstraße  
Thüringer Straße

Am Dörflas  
Bergstraße  
Burggasse  
Frankenwaldstraße  
Kirchgasse  
Lichtenberger Straße  
Mittelweg  
Pfaffensteig  
Reußische Straße  
Schlesierweg  
Wenzstraße

Am Landeshügel  
Berliner Straße  
Erich

Friedrichstraße  
Kropfhöhe  
Loh  
Mordlauer Weg

Plauener Weg  
Reuthleinweg  
Sudetenstraße  
Wilhelmstraße

Ortsteil Carlsgrün:

Dorfplatz  
Holzweg  
Panoramaweg  
Turnhallenweg

Fallgatterweg  
Krötenmühlstraße  
Säerlingsweg  
Wiesenweg

Hasenheide  
Mahlerweg  
Siemesweg

Ortsteil Obersteben:

Alter Steinbacher Weg  
Im Acker  
Weberweg

Am Goldbach  
Neue Wiese

Am Wolfsbühl  
Neunerweg

Ortsteil Thierbach:

Am Sellnhof  
Schloßstraße

Birkenweg  
Sellnhofweg

Mühlsteig

**Erlass einer neuen Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze und andere Leistungen der Freiwilligen Feuerwehren des Marktes Bad Steben mit Anlage; Öffentliche Bekanntmachung**

Der Marktgemeinderat Bad Steben hat in seiner Sitzung vom 13. September 2021 die nachstehende Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze und andere Leistungen der Freiwilligen Feuerwehren des Marktes Bad Steben mit Anlage Verzeichnis der Pauschalsätze beschlossen.

Nach Unterzeichnung durch den Ersten Bürgermeister wird diese hiermit amtlich bekannt gemacht:

**Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze und andere Leistungen der Freiwilligen Feuerwehren des Marktes Bad Steben [81.20] vom 14. September 2021**

Der Markt Bad Steben erlässt aufgrund Art. 28 Abs. 4 Bayerisches Feuerwehrgesetz (BayFwG) folgende Satzung:

**§ 1**

**Aufwendungs- und Kostenersatz**

- (1) Der Markt Bad Steben erhebt im Rahmen von Art. 28 Abs. 1 BayFwG Aufwendungsersatz für die in Art. 28 Abs. 2 BayFwG aufgeführten Pflichtleistungen seiner Feuerwehren, insbesondere für
  - a) Einsätze
  - b) Sicherheitswachen (Art. 4 Abs. 2 Satz 1 BayFwG),
  - c) Ausrücken nach missbräuchlicher Alarmierung und Fehlalarmen
  - d) Sonderlöschmittel bei Bränden in Gewerbe- und Industriegebieten.
 Einsätze werden in dem für die Hilfeleistung notwendigen Umfang abgerechnet. Für Einsätze und Tätigkeiten, die unmittelbar der Rettung oder Bergung von Menschen oder Tieren dienen, wird kein Kostenersatz erhoben. Der Aufwendungsersatz entsteht mit dem Tätigwerden, in den Fällen des Art. 28 Abs. 2 Nr. 7 BayFwG mit dem Ausrücken, der Feuerwehr.
- (2) Der Markt Bad Steben erhebt Kostenersatz für die Inanspruchnahme seiner Feuerwehren zu folgenden freiwilligen Leistungen (Art. 28 Abs. 4 Satz 1 BayFwG):
  - a) Hilfeleistungen, die nicht zu den gesetzlichen Pflichtaufgaben der Feuerwehren gehören.
  - b) Überlassung von Material zum Verbrauch.  
Die Kostenschuld entsteht mit der Inanspruchnahme der Feuerwehr.
- (3) Die Höhe des Aufwendungs- und Kostenersatzes richtet sich nach den Pauschalsätzen gemäß der Anlage zu dieser Satzung. Für den Ersatz von Aufwendungen, die nicht in der Anlage enthalten sind, werden Pauschalsätze in Anlehnung an die für vergleichbare Aufwendungen festgelegten Sätze erhoben. Für Materialverbrauch werden die Selbstkosten einschließlich eventueller Entsorgung berechnet.
- (4) Aufwendungen, die durch Hilfeleistung von Werksfeuerwehren entstehen (Art. 15 Abs. 7 Satz 2 BayFwG), sowie wegen überörtlicher Hilfeleistungen nach Art. 17 Abs. 2 BayFwG zu erstattende Aufwendungen werden unabhängig von dieser Satzung geltend gemacht.

**§ 2**

**Schuldner**

- (1) Bei Pflichtleistungen bestimmt sich der Schuldner des Aufwendungsersatzes nach Art. 28 Abs. 3 BayFwG.
- (2) Bei freiwilligen Leistungen ist Schuldner, wer die Feuerwehr willentlich in Anspruch genommen hat.
- (3) Mehrere Schuldner haften als Gesamtschuldner.

**§ 3**

**Fälligkeit**

Aufwendungs- und Kostenersatz werden mit Eintritt der Bestandskraft des Bescheides zur Zahlung fällig.

**§ 4**

**Inkrafttreten**

- (1) Diese Satzung tritt am 01. Januar 2022 in Kraft.
- (2) Gleichzeitig tritt die Satzung über Aufwendungsersatz und Gebühren für Einsätze und andere Leistungen der Freiwilligen Feuerwehren des Marktes Bad Steben vom 15. Juli 2015 außer Kraft.

Bad Steben, 14. September 2021  
Markt Bad Steben  
Bert Horn, Erster Bürgermeister

**Anlage zur Satzung über Aufwendungs- und Kostenersatz für Einsätze und andere Leistungen gemeindlicher Feuerwehren des Marktes Bad Steben, gültig ab dem 01. Januar 2022**

Verzeichnis der Pauschalsätze

Aufwendungsersatz und Kostenersatz setzen sich aus den jeweiligen Sachkosten (Nummern 1,2,4 und 5) und den Personalkosten (Nummer 3) zusammen.

**1. Streckenkosten**

Die Streckenkosten betragen für jeden angefangenen Kilometer Wegstrecke für	bei einer Nutzungsdauer von	bei einer durchschnittlichen jährl. Fahrleistung von 1.000 km und einer Eigenbeteiligung der Gemeinde von 10%
ein Mehrzweckfahrzeug MZF	20 Jahren	3,75 €
ein Tragkraftspritzenfahrzeug TSF (mit TS PFPN 10-1000)	25 Jahren	2,68 €
ein Tragkraftspritzenfahrzeug TSF-W (mit TS PFPN 10-1000)	25 Jahren	3,81 €
ein Löschgruppenfahrzeug LF 16	25 Jahren	4,50 €
ein Tanklöschfahrzeug TLF 3000	25 Jahren	5,23 €
eine Drehleiter DLA (K) 23/12	25 Jahren	4,58 €
einen Gerätewagen Logistik GW-L2	25 Jahren	3,59 €



**2. Ausrückestundenkosten**

Mit den Ausrückestundenkosten ist der Einsatz von Geräten und Ausrüstung abzugel- ten, die zwar zu Fahrzeugen gehören, deren Kosten aber nicht durch die zurückgelegte Wegstrecke beeinflusst werden. Für angefangene Stunden werden bis zu 30 Minuten die halben, im Übrigen die ganzen Ausrückestundenkosten erhoben.

Die Ausrückestundenkosten betragen

– berechnet vom Zeitpunkt des Ausrückens aus dem Feuerwehrgerätehaus bis zum Zeitpunkt des Wiedereintrückens – je eine Stunde für	bei jährlich 50 Ausrückestunden und einer Eigenbeteiligung der Gemeinde von 10%
ein Mehrzweckfahrzeug MZF	40,35 €
ein Tragkraftspritzenfahrzeug TSF (mit TS PFPN 10-1000)	72,71 €
ein Tragkraftspritzenfahrzeug TSF-W (mit TS PFPN 10-1000)	115,37 €
ein Löschgruppenfahrzeug LF 16	145,74 €
ein Tanklöschfahrzeug TLF 3000	157,01 €
eine Drehleiter DLA (K) 23/12	186,70 €
einen Gerätewagen Logistik GW-L2	88,49 €

**3. Personalkosten**

Personalkosten werden nach Ausrückestunden berechnet. Dabei ist der Zeitraum vom Ausrücken aus dem Feuerwehrgerätehaus/der Feuerwache bis zum Wiedereintrücken anzusetzen. Für angefangene Stunden werden bis zu 30 Minuten die halben, im Übrigen die ganzen Stundenkosten erhoben.

**3.1 Ehrenamtliche Feuerwehrdienstleistende**

Für den Einsatz ehrenamtlicher Feuerwehrdienstleistender wird folgender Stundensatz berechnet: 28,00 € (Aufwendersatz für den Einsatz ehrenamtlicher Feuerwehrdienstleistender wird verlangt, weil der Gemeinde Kosten auch für diesen Personenkreis entstehen, beispielsweise durch Erstattung des Verdienstausfalls (Art. 9 Abs. 3 BayFwG), des fortgezählten Arbeitsentgelts (Art. 10 BayFwG) oder durch Entschädigungen nach Art. 11 BayFwG. Wegen Art. 28 Abs. 4 Satz 2 BayFwG kann bei der Berechnung des Aufwendersatzes für Pflichtaufgaben nicht der gesamte Personalaufwand angesetzt werden.)

**3.2 Sicherheitswachen**

Für die Abstellung zum Sicherheitswachdienst gemäß Art. 4 Abs. 2 Satz 1 BayFwG werden erhoben je Stunde Wachdienst für ehrenamtliche Feuerwehrdienstleistende (siehe § 11 Abs. 5 AVBayFwG) 16,40 € Abweichend von Nummer 3 Satz 2 wird für die Anfahrt und die Rückfahrt insgesamt eine weitere Stunde berechnet.

**4. Pauschale Abrechnungen**

Beseitigung von Insekten (Wespennester o.ä.)	100,00 €
Türöffnungen	60,00 €

**5. Materialverbrauch**

Für Materialverbrauch (Zylinderschloss, Ölbindemittel, Sonderlöschmittel, etc.) oder sonstige Aufwendungen und deren Entsorgung werden die dem Markt Bad Steben entstehenden Kosten verrechnet.

**Deckenbaumaßnahme im Gemeindegebiet Bad Steben**

**Baubeginn am 28.09.2021 bis 05.10.2021**

Ab **Dienstag, den 28.09.2021 bis Dienstag den 05.10.2021** werden im Gemeindegebiet Bad Steben Straßensanierungsarbeiten ausgeführt. Grund hierfür ist die Sanierung der Asphaltdeckschicht. Aufgrund der Deckenbaumaßnahmen sind die betroffenen Straßen nur teilweise oder gar nicht zu befahren.

**Bauabschnitt 1. Bahnhofstraße, Lichtenberger Straße und Burggasse**

Bauzeit ist vom 28.09.2021 bis 29.09.2021. In dieser Zeit ist die Bahnhofstraße und Lichtenberger Straße halbseitig gesperrt, die Burggasse ist in dem Zeitraum vollge- sperrt. **Wir bitten Sie, ab den 28.09.2021 nicht auf den betroffenen Straßen zu parken!**

**Bauabschnitt 2. OT Obersteben Am Wolfsbühl**

Bauzeit ist vom 29.09.2021 bis 30.09.2021. In dieser Zeit ist die Straße Am Wolfsbühl voll gesperrt, von Anliegern kann die Straße teilweise befahren werden.



Vollsperrung der Straße „Am Wolfsbühl“ im Gemeindeteil Obersteben, vom 29.09.2021 bis 30.09.2021.

**Bauabschnitt 3. OT Bobengrün ab Abzweig „Horwagener Straße“ bis „Christusgrüner Straße 27“ (Sportheim)**

Bauzeit ist vom 30.09.2021 bis 05.10.2021. In dieser Zeit ist die Straße vollgesperrt.

**Bauabschnitt 4. OT Bobengrün / Christusgrün in Richtung Dürrnberg bis „Dürrnberg 9“**

Bauzeit ist vom 30.09.2021 bis 05.10.2021. In dieser Zeit ist die Straße vollgesperrt.



**Vollsperrung 1:** Im OT Bobengrün ab Abzweig „Horwagener Straße“ bis „Christusgrüner Str. 27“ (Sportheim)



**Vollsperrung 2:** An der Abzwei- gung Bobeng- rün/Christus- grün - Richtung Dürrnberg



**Umleitungsstrecke**

Bei Fragen während der Durchführung der Baumaßnahme können Sie sich an das Bau- amt Markt Bad Steben wenden. Wir bitten um Verständnis

Erfolgreich werben im

**Wir im Frankenwald**



## VdK Ehrenpräsidentin Ulrike Mascher zu Gast in Bad Steben

# Eintrag ins goldene Buch

Ulrike Mascher, Landesvorsitzendes des VdK Bayern und Ehrenpräsidentin des VdK Deutschland, war zum Kreisverbandstag nach Bad Steben gekommen. Nach einer Ortsführung mit vielen Informationen zum Staatsbad folgte ein Empfang mit Eintrag ins goldene Buch der Marktgemeinde im Sitzungssaal des Rathauses. „Als Gesundheits- und Tourismusstandort mit langer Tradition ist Bad Steben mit den Zielen des VdK, insbesondere mit dem Blick auf Menschen mit körperlichen Einschränkungen und Behinderungen, eng verbunden“, sagte Bürgermeister Horn und ergänzte, dass man auch als Kommune bestrebt sei Themen wie die Beseitigung von Barrieren im klassischen Sinne als direktes kommunales Anliegen voranzubringen. Hier habe man sich auf einen sehr langen Weg mit erforderlichen Durchhaltevermögen begeben, um den Abbau von Barrieren im öffentlichen Raum zu erreichen. „Ob bei Straßen oder im technisch-medialen Bereich, es erfordert viel Geld und es gilt neben den sichtbaren Barrieren manchmal auch solche in den Köpfen abzubauen, wenn etwas auf einmal anders laufen soll als man es viele Jahre gewohnt war.“ Ulrike Mascher stellte charmant fest, dass der VdK bei weitem nicht an das Bestehen und somit Alter des Staatsbades heranreiche. „Der VdK nähert sich seinem 75. Geburtstag.“ Die Landesvorsitzende unterstrich, dass der VdK Bayern ein Erfolgsmodell sei und 750.000 Mitglieder zähle. „Es



Eintrag ins Goldene Buch des Marktes Bad Steben. Das Bild zeigt (von links) Vertreterin der Frauen im VdK-Kreisverband Hof Maria Stadter, dritten Bürgermeister Maximilian Stöckl, Karin Schnabel vom VdK-Kreisverband Hof, Landesvorsitzende des VdK Bayern und Ehrenpräsidentin des VdK Deutschland Ulrike Mascher, Bürgermeister Bert Horn und Vorsitzenden des VdK-Ortsverbandes Naila, Klaus Greim.

wird kein Selbstzweck verfolgt, es gibt die Rechtsberatung für das einzelne Mitglied und das Einsetzen für die Interessen aller Mitglieder in der Renten-, Pflege-, Gesundheits- und Behindertenpolitik, ein Eintreten für soziale Gerechtigkeit“, betonte Mascher, die von einer Befragung Anfang des Jahres zum Thema häusliche Pflege berichtete. „Es ist erschütternd, wenn pflegende Angehörige während der Corona-Pandemie von einer Zeit der Angst und Sorge berichten, die von Isolation geprägt war.“ Mascher erläuterte, dass das ausgebaute und ausdifferenzierte Sozialrecht nicht einfach zu durchschauen sei und es gut ist, dass geschulte Personen unterstützen und helfen können.

„Es geht nicht nur um Effizienz und Gewinn, sondern um die Betroffenen, Kranke, Menschen mit körperlichen Einschränkungen und Behinderungen.“ Horn betonte, dass die Teilnahme der VdK-Landesvorsitzenden Ulrike Mascher am 20. Ordentlichen Kreisverbandstag in der Frankenhalle Naila die Wertschätzung der Verbandsführung gegenüber allen im Ehrenamt engagierten Frauen und Männer des Hofer VdK-Verbandes unterstreiche. „Nicht alle Tage wird durch die Präsenz einer Spitzenfunktionärin die Bedeutung einer regionalen Veranstaltung so gewürdigt.“ Als Erinnerungsgeschenk überreichte Bürgermeister Bert Horn ein Buch über den historischen Kurpark Bad Stebens.

### Halbtages-Exkursion: Auf Humboldts Spuren im mittleren Selbitztal

Der berühmte Naturforscher Alexander von Humboldt wirkte von 1792 bis 1796 als preußischer Bergbeamter im ehemals markgräflichen Teil Frankens. Humboldt verhalf dem Bergbau und Hüttenwesen in dieser Zeit zu einem neuen Aufschwung. Die Relikte dieses einst bedeutenden Montanwesens stehen im Mittelpunkt einer dreistündigen Rundwanderung im mittleren Selbitztal. Dabei lernen die Teilnehmer einige typische Gesteine und Mineralien des Frankenwaldes kennen.

**Termin:** Samstag, 25. September 2021, 14 Uhr (bei schlechtem Wetter eine Woche später am 2. Oktober 2021)  
**Treffpunkt:** Marxgrün, Parkplatz gegenüber vom Feuerwehrhaus (Ortsausgang in Richtung Lichtenberg) **Rückkehr:** circa 17 Uhr  
**Anmeldung bei der VHS Bad Steben unter Telefon 09288-7438**  
**Gebühr:** 6 Euro, **Anmeldeschluss:** Dienstag, 21. September 2021

### Jahreshauptversammlung des Frankenwaldvereins Thierbach

Der Frankenwaldverein Thierbach lädt seine Mitglieder ein zur Jahreshauptversammlung am **Freitag, den 24. September 2021**. Beginn ist um 18.30 Uhr im Sportheim des ATSV Thierbach/Marxgrün. Die Tagesordnung wird im Lokal bekannt gegeben. Die Vorstandschaft freut sich auf rege Teilnahme.



### Skatclub Pik 7

Der Skatclub Pik 7 trifft sich **jeden Donnerstag** ab 17.00 Uhr im Hotel Promenade, Bad Steben. Gäste sind herzlich willkommen.

### „Stockfisch“ beim TSV Bad Steben

Der TSV Bad Steben bietet wieder im Sportheim ein kulinarisches Schmankerl mit „Stockfisch“ oder „Rinderroulade“ (Vorbestellung bis 19.9.).



**Am Sonntag, 26.9.2021, ab 11.30 Uhr**

- „Stockfisch“ mit Klößen
  - „Hausgemachte Rinderroulade“ mit Klößen und Rotkohl
- Bei Abholung der Gerichte bitte eigene Behälter mitbringen  
**Einlass erfolgt nur mit Mund und Nasenschutz, sowie den vorgegebenen, aktuellen Hygieneregeln!**

### Vorankündigung: KÄRWAESEN

- **Freitag den 8.10.2021, ab 18.00 Uhr**  
 „Gänsschwarz mit Klößen“,  
 „Ochsenbäckchen in Rotweinsauce mit Rotkohl und Klößen“
  - **Samstag den 9.10.2021, ab 16.00 Uhr**  
 „Schweinschaxe mit Sauerkraut und Brötchen“  
 (begrenzte Stückzahl !)
  - **Montag den 11.10.2021, ab 17.30 Uhr**  
 „Gansbrust mit Sauerkraut und Klößen“  
 „Ochsenbrust mit Kree und Klößen“
- Alle Gerichte auch ZUM ABHOLEN !!



Wir bitten um Vorbestellung für das Kirchweihessen, bis spätestens Dienstag, 5.10.2021. Liste zum Eintragen im Sportheim, oder telefonisch unter: Sportheim -TSV Bad Steben, 09288-1829 oder Heger Andreas u. Elvira, Tel. 09288-7703  
 Zum Abholen: Bitte bringen sie ihre eigenen Behälter mit. Einlass erfolgt nur mit Mund und Nasenschutz und den aktuellen Hygienevorschriften!

### ATSV Thierbach/Marxgrün: Vorinformation zur Kärwa 2021

Auch 2021 wird der ATSV am Kärwawochenende vom 08.10 bis 11.10.2021 eine Kärwa veranstalten. Aufgrund der aktuellen Coronalanlage wird dies in abgespeckter Weise und unter Beachtung der bekannten Coronaregelungen, u.U. der 3G-Regel, d.h. Zutritt zur Innengastronomie nur für geimpfte, Genesene und getestete stattfinden. An allen Öffnungstagen werden hier jeweils rd. 100 Personen eingelassen.

Am **Freitag** ist das Sportheim ab 19.00 Uhr zum Kärwaaufakt geöffnet. Bereits um 18.00 Uhr findet ein Spiel der AH-Mannschaft gegen Rodesgrün statt.

Am **Samstag** öffnet das Sportheim um 19.00 Uhr. Hier werden Eintrittskarten im Vorverkauf unter Beachtung der 3G-Regel angeboten. Dieser startet in den nächsten Tagen. Es werden hier kleinere Speisen angeboten. Nachmittags findet ab 15.00 Uhr ein Heimspiel der 2. Mannschaft in Bad Steben statt.

Am **Sonntag** öffnet das Sportheim zum Frühschoppen gegen 09.30 Uhr, nachmittags findet ein Heimspiel der Kreisligamannschaft gegen Wüstenselbitz statt. Das Sportheim öffnet gegen 14.00 Uhr, hier werden Bratwürste und Kaffee und Kuchen angeboten, abends wieder kleinere Kärwagerichte.

Am **Kärwamontag** ist das Sportheim ab ca. 09.00 Uhr geöffnet. Es werden nur mittags zwei Essen auf Vorbestellung – Rindfleisch mit Kren mit Klößen und Salat sowie Rehbraten mit Klößen und Rotkraut – angeboten, abends gibt es wieder kleinere Gerichte. Die Anmeldungen werden in den nächsten Tagen entgegengenommen. Der ATSV hofft auch eine gute und den Coronaregeln entsprechende Kärwa und freut sich auf einen zahlreichen Besuch. Alle Besucher sind angehalten diese Regeln zu beachten.

Die Vorstandschaft



### Ansprechpartner der Gemeinde

Rathaus Geroldsgrün  
Keyßerstraße 25  
95179 Geroldsgrün  
Tel. 0 92 88 / 961 – 0  
Fax: 0 92 88 / 961 – 15  
E-Mail: [rathaus@geroldsgruen.de](mailto:rathaus@geroldsgruen.de)  
Homepage: [www.geroldsgruen.de](http://www.geroldsgruen.de)

#### Öffnungszeiten:

Mo: 08.00 – 12.00 Uhr  
Di: 08.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 16.00 Uhr  
Mi: 08.00 – 12.00 Uhr  
Do: 08.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 18.00 Uhr  
Fr: 08.00 – 12.00 Uhr

Terminvereinbarungen außerhalb der Öffnungszeiten möglich.

#### Standesamt Geroldsgrün

Marktplatz 12, 95119 Naila  
Tel. 0 92 82 / 68 - 50 u. 68 - 36  
Fax. 0 92 82 / 68 - 48

#### Öffnungszeiten:

Mo, Di: 08.00 – 12.00 u. 14.00 - 16.00 Uhr  
Do: 08.00 – 12.00 u. 14.00 – 17.30 Uhr, Mi, Fr: 08.00 – 12.00 Uhr

**Jugendreferent:** Tim Ströhlein ([timstroehlein@freenet.de](mailto:timstroehlein@freenet.de) Tel.: 0174 3147724)  
**Feuerwehrreferent:** Andreas Kübrich ([andreas@akuebrich.de](mailto:andreas@akuebrich.de) Tel.: 0170 8218098)  
**Seniorenbeauftragte:** Regina Röstel ([roestelart@t-online.de](mailto:roestelart@t-online.de) Tel.: 09288 55172)

#### Forstbetrieb Nordhalben

Revier Geroldsgrün (Herr Odorfer)  
Tel. 0 92 88 / 92 55 39, Sprechzeiten: Mittwoch 14.00 – 16.00 Uhr

#### Weitere Einrichtungen:

**Lothar von Faber Grundschule**  
Am Mühlhügel 11, 95179 Geroldsgrün  
Tel. 0 92 88 / 17 06 Fax. 0 92 88 / 17 16

#### Ev. Kindertagesstätte

Kirchweg 10, 95179 Geroldsgrün  
Tel. 0 92 88 / 9 20 93 60; [www.kita-geroldsgruen.de](http://www.kita-geroldsgruen.de)

#### Ev.-Luth. Pfarramt

Kirchweg 2, 95179 Geroldsgrün; Tel. 0 92 88 / 9 10 18  
Bürozeiten: Di -Fr 09.00 -12.00 Uhr und Fr 16.00 -18.00 Uhr  
(montags geschlossen)

#### Ev. Gemeindebücherei (Gemeindehaus, UG)

Öffnungszeiten: Fr 15.30 – 17.30 Uhr (in den Ferien geschlossen!)

#### Notrufnummern

**Wasserwerk / Kanal**  
Notdienst Kanal: Tel. 0 170 / 580 23 81  
Notdienst Wasserwerk: Tel. 0 92 61 / 507 200

#### Stromversorgung Bayernwerk AG

Bei Störung: Tel. 09 41 / 28 00 33 66

#### Gasversorgung LuK Helmbrechts

Bereitschafts-, Störungsdienst Tel. 0 92 52 / 7 04-0

#### Antenneninteressengemeinschaft Geroldsgrün e.V. (AIG)

mit Bobengrün, Horwagen, Erlaburg u. Gerlas  
Störungsdienst, Kundenservice 0 92 88 / 28 9 99 99

### Ärztliche Versorgung

#### Allgemeinmedizin und praktische Ärzte – Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Frank Pohl und Peter Robel  
Wiesenweg 8 Tel. 0 92 88 / 9 10 71

#### Fachärzte für Allgemeinmedizin – Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Wolfgang Goller, Carolin Stöcker,  
Am Mühlhügel 2 Tel. 0 92 88 / 67 66

#### Bereitschaftsdienst der Ärzte: Telefon: 116 117

(Dienstbereitschaft jeweils mittwochs von 13.00 bis donnerstags 8.00 Uhr, freitags 18.00 bis montags 8.00 Uhr und an Feiertagen)

#### Zahnarztpraxis

Karsta Teichert, Keyßerstraße 2, Tel. 0 92 88 / 925 259

#### Zahnärztlicher Notdienst Tel. 09 21 / 76 16 47

[www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de)

#### Praxisgemeinschaft für Psychotherapie

Antje Kollowa-Wich und Katja Rabe  
Dipl.-Psych., Psychologische Psychotherapeutinnen  
Dürrenwaid 29, Tel. 0 92 67 / 91 40 597

#### Klick.Shop Geroldsgrün

**Klick.Shop**  
Keyßerstraße 20, Geroldsgrün

Rezepte und Bestellungen können hier vor Ort abgegeben werden.

Die Medikamente erhalten Sie:

- 1 - Durch Abholung am gleichen Tag
- 1 - Zustellung durch Boten am gleichen Tag
- 1 - Zustellung durch DHL am nächsten Tag

Für die Beratung stehen Ihnen pharmazeutische Fachkräfte der Versandapotheke medikamente-per-klick zur Verfügung:  
Tel. 0 92 80 / 98 444 13 (09.00 – 17.00 Uhr)

#### Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 08.00 – 12.00 Uhr, 15.00 – 18.00 Uhr  
Mittwoch und Samstag geschlossen

### Abholung der Mülltonnen

**Alle Angaben ohne Gewähr. Maßgeblich ist der Abfuhrkalender Nr. 4 des AZV Stadt und Landkreis Hof.**

#### Montag, 27.09.2021

Abholung der **Restmülltonne** im gesamten Gemeindegebiet Geroldsgrün (Abfuhrkalender 4)

#### Montag, 04.10.2021

Abholung der **Biotonne** im gesamten Gemeindegebiet Geroldsgrün (Abfuhrkalender 4)

#### Wertstoffsammlung

Die nächste Wertstoffsammlung in der Gemeinde Geroldsgrün findet am  
• **Freitag, 24.09.2021**  
in der Zeit von 10.00 Uhr bis 12.30 Uhr und 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr am gemeindlichen Bauhof, Geroldsgrün, Schützenweg 14 statt.

### Spruch der Woche

**Lass' das Verhalten anderer nicht  
Deinen inneren Frieden stören.**

Dalai Lama



**Bekanntmachung über die Eintragung für das Volksbegehren auf Abberufung des Landtags (Eintragsfrist vom 14. bis 27. Oktober 2021)**

1.  Die Gemeinde bildet einen Eintragsbezirk<sup>1</sup>.  
Es bestehen folgende Eintragungsmöglichkeiten:

Eintragsbezirk		Eintragsraum		
Nr.	Abgrenzung <sup>1</sup>	Bezeichnung und genaue Anschrift	Öffnungszeiten	barrierefrei ja / nein
1	Rathaus Geroldsgrün	Keyßerstraße 25 95179 Geroldsgrün Zi.-Nr. E01, Bürgeramt	Montag – Freitag 08.00 – 12.00 Uhr  Montag-Mittwoch 13.00-16.00 Uhr  Donnerstag 13.00 – 18.00 Uhr  <u>Zusätzlich:</u> Sonntag, 17.10.21 von 10.00 – 12.00 Uhr  Donnerstag, 14.10.21 Von 18.00-20.00 Uhr	ja

2. Jeder/Jede Stimmberechtigte kann sich nur in einem Eintragsraum des Eintragsbezirks eintragen, in dessen Wählerverzeichnis er/sie geführt wird 1). Die Stimmberechtigten haben ihren Personalausweis oder Reisepass zur Eintragung mitzubringen.
3. Stimmberechtigte, die einen Eintragungsschein besitzen, können sich unter Vorlage ihres Personalausweises oder Reisepasses in die Eintragsliste eines beliebigen Eintragsraums in Bayern eintragen.
4. Jeder/Jede Stimmberechtigte kann sein/ihr Stimmrecht nur **einmal** und nur **persönlich** ausüben. Stellvertretung ist unzulässig; es besteht keine Möglichkeit, die Eintragung brieflich zu erklären. Die Eintragung kann nicht zurückgenommen werden.
5. Wer sich unbefugt einträgt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis des Volksbegehrens herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft; der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 in Verbindung mit § 108d des Strafgesetzbuchs).
6. Bekanntmachung des Bayerischen Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration nach Art. 84 i.V.m. Art. 65 LWG, veröffentlicht im Staatsanzeiger Nr. 30 vom 30. Juli 2021:

**Zulassung eines Volksbegehrens auf Abberufung des Landtags  
Bekanntmachung  
des Bayerischen Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration  
vom 27. Juli 2021 Nr. A1-1365-1-20**

**I.**  
Am 24. Juni 2021 wurde beim Bayerischen Staatsministerium des Innern, für Sport und Integration die Zulassung eines Volksbegehrens auf Abberufung des Landtags beantragt. Das Staatsministerium des Innern, für Sport und Integration hat dem Zulassungsantrag stattgegeben und macht den Gegenstand des Volksbegehrens nach Art. 84 in Verbindung mit Art. 65 Abs. 1 und 2 des Landeswahlgesetzes (LWG), § 88 Abs. 1 Nr. 1 der Landeswahlordnung (LWO) bekannt:

**II.**  
**Volksbegehren auf Abberufung des Landtags**  
„Die unterzeichneten Stimmberechtigten begehren gemäß Art. 83 des Landeswahlgesetzes die Abberufung des Bayerischen Landtags.“

**III.**  
Die **Eintragsfrist beginnt am Donnerstag, dem 14. Oktober 2021**, und **endet am Mittwoch, dem 27. Oktober 2021** (Art. 65 Abs. 1, 3 Sätze 1 und 2 LWG). Während dieser Zeit halten die Gemeinden Eintragslisten zum Eintrag der Unterzeichnungserklärungen bereit; die Antragsteller des Volksbegehrens haben die Eintragslisten den Landratsämtern und kreisfreien Gemeinden **bis spätestens 29. September 2021** zuzuleiten (Art. 68 LWG, § 78 LWO). Die Gemeinden machen nach Empfang der Eintragslisten bekannt, wann und wo Eintragungen für das Volksbegehren geleistet werden können (§ 79 Abs. 1 LWO). Die Eintragslisten für das Volksbegehren werden in allen Gemeinden Bayerns aufgelegt.

Als **Beauftragter des Volksbegehrens** wurde Herr Joachim Layer (Anschrift: Starzell 29, 84432 Hohen-polding; Tel. 08084/5031266; E-Mail: j.layer@t-online.de), als sein **Stellvertreter** Herr Karl Hilz (Anschrift: Zeitlerstr. 3, 80995 München; Tel. 089/1402591; E-Mail: karl.hilz@hilz-muenchen.de) benannt (Art. 63 Abs. 2 Satz 1 LWG).

Geroldsgrün, 15.09.2021

Münch  
1. Bürgermeister

- 1) Bildet die Gemeinde nur einen Eintragsbezirk, sind aber mehrere Eintragsräume vorgesehen, ist Nr. 7.2, dritter Spiegelstrich der VollzH - VB zu beachten.  
Die Formulierungen der Bekanntmachung sind entsprechend anzupassen.  
2) Genaue Bezeichnung, Anschrift, Zimmer-Nr. der Niederlegungsstelle.

**Bundestagswahl am 26.09.2021:  
Hygieneregeln bei Urnenwahl in den Wahllokalen**

Liebe Wählerinnen und Wähler der Gemeinde Geroldsgrün,

wir weisen darauf hin, dass auch für die Bundestagswahl 2021 in den Wahllokalen Hygieneregeln gelten.

- Der Zutritt zu den Wahllokalen ist nur mit einem Mund- und Nasenschutz (FFP2 Maske, Medizinische Maske) möglich.  
Bitte denken Sie daran, Ihre Maske mitzubringen!
- bei höherem Andrang sind Abstandsregelungen (1,5 m) vor dem Wahllokal einzuhalten
- Die Hände sind vor Eintritt in das Wahllokal zu desinfizieren (Desinfektionsmaterial wird bereitgestellt)

Die Wahlräume werden seitens der Wahlhelfer regelmäßig gelüftet; die Wahlkabinen, Türgriffe etc. nach jedem Wahlgang desinfiziert.

**IMPRESSUM**

**Verantwortlich für den Lokalteil Geroldsgrün:**  
1. Bürgermeister der Gemeinde Geroldsgrün, Stefan Münch  
**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de  
**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth;  
**Anzeigen:** Agentur Pils,  
**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags,  
**Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,  
**Satz:** Nordbayerischer Kurier;  
**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Schaumbergstraße 9, 95032 Hof  
**Gesamtauflage:** 16 000; **Titelfoto:** Arbeitseinsatz am Frankenwaldsee  
**Das nächste Mitteilungsblatt „Wir im Frankenwald“ erscheint am Freitag, 1. Oktober 2021. Annahmeschluss für die redaktionellen Beiträge ist der Freitag der Vorwoche, 09.00 Uhr; per E-Mail: ulrike.horn@geroldsgruen.de**

Alle Angaben ohne Gewähr



**Erinnerung:  
Verbrauchsgebührenabrechnung  
Bitte Wasserzähler ablesen!**

Wir erinnern an unseren Aufruf zum Ablesen der Wasserzähler im „WIR“ vom 10.09.2021. Alle Hauseigentümer und Mieter von Anwesen, die dies bisher versäumt haben, werden gebeten, uns zuverlässig **bis zum 01.10.2021** die Zählerstände mitzuteilen.

Neben der schriftlichen Mitteilung kann die Meldung auch telefonisch, per E-Mail und evtl. auch per Telefax erfolgen. Nachstehend die Kontaktdaten:

Per E-Mail: michael.munzert@geroldsgruen.de  
Telefonisch: 09288/961-13  
Telefax: 09288/961-15

Fehlende Zählerstände müssen geschätzt werden.

**Öffentliche Gemeinderatssitzung**

Die nächste öffentliche Sitzung des Gemeinderates Geroldsgrün findet

**am Donnerstag, den 30. September 2021 um 18:00 Uhr**

in der Turnhalle der Lothar von Faber-Grundschule Geroldsgrün, Am Mühlhügel 11, statt.

**Tagesordnung:**

1. Bekanntgabe von Beschlüssen, die nicht mehr der Geheimhaltung unterliegen
2. Bauangelegenheiten;
  - a. Um- und Anbau eines Bauernhauses in Hertwegsgrün 15, Fl.Nr. 771/1 der Gemarkung Geroldsgrün
  - b. Bauvoranfrage wg. Errichtung einer PV-Anlage, div. Flurstücke der Gemarkung Langenbach, und Antrag auf Änderung des Flächennutzungsplanes
3. Ausrichtung des Heimat- und Wiesenfestes der Gemeinde Geroldsgrün 2022
4. Feuerwehrangelegenheiten;
 

Zusammenlegung der Freiwilligen Feuerwehr Dürrenwaid mit der Freiwilligen Feuerwehr Geroldsgrün – Beschlussfassung
5. Ausrichtung des „Frankenwald Wandermarathons 2022“ – Einrichtung eines Arbeitskreises für die Veranstaltungsplanung
6. Bekanntgaben/Verschiedenes

**Eine nichtöffentliche Sitzung schließt sich an.**

Geroldsgrün, den 21.09.2021

gez.

Münch

1. Bürgermeister

**Sprechtage der Deutschen Rentenversicherung Nordbayern und der Deutschen Rentenversicherung Bund**

Die Deutsche Rentenversicherung Nordbayern und die Deutsche Rentenversicherung Bund werden zur Aufklärung der Versicherten über ihre Rechte und Pflichten in der gesetzlichen Rentenversicherung am

**Dienstag, 28.09.2021**

**von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr und 13.00 Uhr bis 15.30 Uhr**

einen Sprechtag durchführen.

Der Sprechtag wird ausschließlich telefonisch durchgeführt. Zum vereinbarten Termin werden die Versicherten von der Deutschen Rentenversicherung angerufen. Es wird gebeten, zum Sprechtag die Rentenversicherungsunterlagen bereit zu halten. Um Terminvereinbarung (Tel.: 09288/961-18) wird gebeten.

Geroldsgrün, 03.09.2021

Münch

1. Bürgermeister

**Die Gemeinde Geroldsgrün begrüßt einen kleinen Mitbürger:**

Cumali Göring, Sohn von Karina Göring, Langenbach, Bergstraße 22

Wir gratulieren der Familie recht herzlich und wünschen alles Gute.




*Erfolgreich werben im*  
**Wir im Frankenwald**

**Wandern mit dem FWV Geroldsgrün**



Die nächste Wanderung („Brauereiwanderung“) des Frankenwaldvereins Geroldsgrün: **Samstag, den 2. Oktober 2021 – Abfahrt am Dorfplatz Geroldsgrün um 9 Uhr** (Fahrgemeinschaften)

Ziel ist die Fränkische Schweiz; wir wollen die Biere von drei Brauereien kosten. Der Wanderweg ist knapp 13 Kilometer lang und führt von Nankendorf über Waischenfeld und Breitenlesau zurück nach Nankendorf. Einkehr ist in Waischenfeld („Zur Post“ – Biere der Waischenfelder Brauerei Heckel), Breitenlesau (Brauereigasthof Krug) und Nankendorf (Brauereigasthof Schroll) vorgesehen.

Die zum Zeitpunkt der Wanderung geltenden Corona-Bestimmungen sind einzuhalten. Um Anmeldung bis zum 1. Oktober 2021 wird gebeten (Wanderwartin Katrin Köstner – 0151-16627169)!

Mitglieder und Nichtmitglieder sind herzlich eingeladen!

**Veranstaltungen in Geroldsgrün**

25.09.	14.30	VdK Ortsverband Langenbach	<b>Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen</b>	FWV Wanderheim Hermesgrün
28.09.	19.00	MSC Geroldsgrün	<b>Versammlung</b>	Gasthaus Vogela
02.10.	18.30	Brk-Bereitschaft Geroldsgrün	<b>Kameradschaftsabend</b>	Gasthof „Zum Goldenen Hirschen“



## Mitgliederversammlung beim Kleintierzuchtverein Langenbach

Am Freitag, 24. September 2021, findet um 19.30 Uhr im Vereinslokal „Grüne Heide“ in Langenbach für alle Mitglieder eine **außerordentliche Mitgliederversammlung** statt. Hauptthema ist die wie bereits schriftlich und in der letzten Jahreshauptversammlung angekündigt und beschlossen die **Auflösung** des Vereins. Die Einladung erfolgt nur auf diesem Weg.

## Heimspielplan des FCR Geroldsgrün 2021



Sa., 09.10.: FCR Geroldsgrün – FC Döbraberg  
Sa., 09.10.: FCR Geroldsgrün II – FC Döbraberg II

## TSV Dürrenwaid: Friday for Kids



Der Freitag gehört beim TSV Dürrenwaid den Kids von klein bis groß!

Hier nochmal alle Infos zu den Kursen:

- **Miniminis:** Kids von 1-3 Jahren, alle 2 Wochen freitags um 16.00 Uhr mit Manuela Franz und Daniela Krumpholz
- **Minis:** Kids von 3-6 Jahren, jeden Freitag um 17.00 Uhr, mit Petra Oelschlegel, Jacqueline Menger, Cornelia Bendig-Wicht und Lina Dalipov
- **Maxis:** Kids 1.-3. Klasse, jeden Freitag um 18.00 Uhr mit Doris Hornfeck und Heike Menger
- **Big-Kids:** Kids ab der 4. Klasse, jeden Freitag um 19.00 Uhr mit Johannes Prechtel, Rebecca Burger und Daniela Krumpholz

## Zwei neue Lehrer an der Schule



Lehrerin Uta Schrepfer komplettiert das Lehrerkollegium der Lothar-von-Faber-Grundschule Geroldsgrün um Schulleiter Bernhard Roth und gibt Differenzierungsstunden in den beiden Kombiklassen 1/2 und 2/3.

## Jahreshauptversammlung des VfR Steinbach

# Umrüstung der Flutlichtanlage



Im Bild von links nach rechts: 1. Bgm. Stefan Münch, Vors. Erich Puff, Andreas Ströhlein, Max Engelhardt, Artur Horn.

Zur Mitglieder-Jahreshauptversammlung des VfR Steinbach, die Corona-bedingt erst am 9. Juli 2021 stattfand, konnte 1. Vorsitzender Erich Puff 38 Anwesende begrüßen, darunter 1. Bürgermeister Stefan Münch, die Gemeinderäte Jutta Ring und Ralf Kremer sowie Vertreter der örtlichen Vereine. Nach Feststellung der satzungsgemäßen Einladung und Beschlussfähigkeit wurde den verstorbenen Mitgliedern ein stilles Gedenken gewidmet.

Besonders erfreut zeigte sich Vorsitzender Puff, dass Andreas Ströhlein seit 60 Jahren die Treue zum VfR hält und dieser dafür mit der Urkunde und Verbandsehrenmedaille in Gold des Bayerischen Fußballverbandes ausgezeichnet werden konnte. Ebenso anerkanntenswert sind die 50 bzw. 25 Jahre Vereinstreue von Artur Horn und Max Engelhardt, die dafür die goldene und silberne Ehrennadel des Vereins erhalten haben. Die Jahresrückblicke des Vereinsvorsitzenden bzw. der Spartenleiter waren im Wesentlichen geprägt von den Auswirkungen der Coronapandemie, da lediglich das Schlachtfest am 15./16.02.2020 und der gemeinsame Kinderfasching mit dem Frankenwaldverein am 25.02.2020 abgehalten werden konnten - alle anderen Vereinsveranstaltungen mussten leider abgesagt werden. Trotz alledem war man im Verein nicht ganz untätig, denn die Lockdown-Phase wurde für Reparatur- und Installationsarbeiten im Sanitärbereich sowie an den Duschen in den Umkleidekabinen genutzt. Darüber hinaus wurden im Ver-

einsausschuss im Februar 2020 erste Überlegungen zur Umrüstung der mittlerweile 40 Jahre alten Flutlichtanlage auf energiesparende LED-Technik angestellt, da diese Vorhaben im Rahmen der Klimaschutz-Initiative des Bundes mit bis zu 90% vom Bayerischen Landessportverband (BLSV) und dem Bundesministerium über den Projektträger Jülich (PTJ) gefördert werden und die aufzuwendenden Eigenmittel im überschaubaren Rahmen bleiben würden. Nachdem Angebote eingeholt und die Zuwendungsbescheide vom BLSV bzw. PTJ vorlagen, wurden die Vereinsmitglieder in einem Brief Ende Februar 2021 über das Investitionsvorhaben informiert. Aufgrund der einstimmigen Zustimmung der Mitglieder erhielt die Fa. TRiALED Anfang April 2021 den Zuschlag für die Umrüstung, die dann bis Juni 2021 abgeschlossen wurde. Die neue, zertifizierte LED-Flutlichtanlage erreicht eine durchschnittliche Lichtleistung von 112 Lux und liegt somit über der vom BLSV geforderten Lichtleistung von 75 Lux.

Den Ausführungen von Kassier Hartmut Ring war zu entnehmen, dass der 274 Mitglieder zählende Verein, trotz der Investition in eine neue Flutlichtanlage, auf einer soliden finanziellen Basis steht. Bestätigt wurde die einwandfreie Buchführung von den Kassenrevisoren Michael Lang und Konstantin Thüroff, deren Antrag auf Entlastung der Vorstandschaft einstimmig stattgegeben wurde.

Spartenleiter Achim Fickenscher berichtete, dass sich die Nordic-

Walking-Abteilung in der Auflockerungsphase der Corona-Pandemie zwischen Juni und Oktober zu 29 Lauftreffs zusammengefunden hat; eigene sowie Laufveranstaltungen bei Nachbarvereinen konnten leider nicht stattfinden. Beteiligt hat sich die Abteilung am Spendenaufruf des Vereins "Paulinchen e.V.", der sich um brandverletzte Kinder kümmert. Im Jugendfußball mussten laut Bericht von Jugendleiter Stefan Degel die Saisons 2019/20 bzw. 2020/21 abgebrochen werden. Vertreten ist der VfR bei den G-, F- und E-Junioren in einer Spielgemeinschaft mit dem TSV Dürrenwaid, dem TSV Bad Steben sowie der SV 05 Froschbachtal, ab D-Jugend aufwärts spielen die Jugendlichen unter dem Dach der JFG Höllental.

Abschließend dankte Vorsitzender Puff ganz besonders allen fleißigen Helferinnen und Helfern, den Vereinsfunktionären und -schiedsrichtern, allen Firmen, Geschäften und Geldinstituten, sowie insbesondere der Gemeinde Geroldsgrün und dem Landkreis Hof, die dem VfR mit Geld- und Sachspenden im Laufe des Jahres unterstützten. Darüber hinaus galt auch den Ortsvereinen ein herzliches Dankeschön für das harmonische Miteinander. Auch Bürgermeister Stefan Münch zollte in seinem Grußwort Lob und Respekt die VfR-Mitglieder, die trotz der schwierigen Pandemiesituation dem Verein weiterhin die Treue gehalten und sich für den Verein engagiert haben. Mit dem gemeinsam gesungenen VfR-Lied ließen die Anwesenden die harmonische Versammlung ausklingen.



**Gemeinde Berg**

Kirchplatz 2, 95180 Berg  
Telefon 09293/943-0  
Telefax 09293/943-22  
E-Mail: [gemeinde@berg-ofr.de](mailto:gemeinde@berg-ofr.de)  
Internet: [www.gemeindeberg.de](http://www.gemeindeberg.de)  
Facebook: <https://www.facebook.com/gemeinde.berg>  
Instagramm: [https://www.instagram.com/gemeinde\\_berg\\_oberfranken/](https://www.instagram.com/gemeinde_berg_oberfranken/)

**Konten der Gemeindekasse**

VR-Bank Fichtelgebirge-Frankenwald eG  
IBAN DE02 7816 0069 0001 0113 08  
BIC GENODEF1MAK  
Sparkasse Hochfranken  
IBAN: DE34 7805 0000 0380 0043 66  
BIC: BYLADEM1HOF



**Konten des Kommunalunternehmens**

VR-Bank Fichtelgebirge-Frankenwald eG  
IBAN DE70 7816 0069 0000 1893 67  
BIC GENOF1MAK  
Sparkasse Hochfranken  
IBAN: DE08 7805 0000 0220 6681 72  
BIC: BYLADEM1HOF

**Parteiverkehr**

Montag 08.00-12.30 Uhr  
Dienstag 08.00-12.30 Uhr  
Mittwoch 08.00-12.30 Uhr  
Donnerstag 08.00-12.30 Uhr und 13.30-17.30 Uhr  
Freitag 08.00-12.30 Uhr

**Wir bitten um Terminvereinbarung!**

Für Standesamtsangelegenheiten wenden Sie sich bitte an das Standesamt Naila Tel.Nr. 09282/6850.

<b>Klärwärter/Abwasser Störungsmeldungen</b> <b>SüdWasser GmbH – Störungsmeldung</b> <b>Stromversorgung bayernwerk anstatt Stromversorgung E.ON Bayern AG *</b> <b>Servicenummern</b> Entstörungsdienst Strom Technischer Kundenservice Anfragen zu EEG-Anlagen (Photovoltaik) * Mo - Do 7.30 bis 16 Uhr Fr 7.30 bis 15 Uhr	0151/27032234 09283/8612243 * Tel.: 0941 - 28003366 Tel.: 0941 - 28003311 * Fax: 0941 - 28003312
<b>Störungsnummer Licht- und Kraftwerke</b> <b>Helmbrechts GmbH, GASVERSORGUNG</b> <b>Notruf</b> <b>HVO-Notruf</b>	09252/704-0 112 112

**IMPRESSUM**

**Verantwortlich für den Lokalteil Berg:**  
Erste Bürgermeisterin Patricia Rubner, Telefon: 09293/943-0,  
Fax: 09293/94322; E-Mail: [gemeinde@berg-ofr.de](mailto:gemeinde@berg-ofr.de);  
**Redaktion allgemeiner Teil:**  
Nicole Roesmer , E-Mail: [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de)  
**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier , Zeitungsverlag GmbH,  
Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth  
**Anzeigen:** Agentur Pilz,  
**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags  
**Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,  
**Satz:** Nordbayerischer Kurier;  
**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Schaumbergstraße 9, 95032 Hof  
**Gesamtauflage:** 16 000;  
Titelfoto: Arbeitseinsatz am Frankenwaldsee



Unser Bild zeigt die Schulleiterin der Berger Grundschule Marylin Klug und Bürgermeister Patricia Rubner mit einem der Luftreinigungsgeräte.

# Vier Luftreiniger für die Berger Grundschule

Bürgermeisterin Patricia Rubner betonte die Dringlichkeit für den Kauf von vier Luftreinigungsgeräten für die Klassenzimmer der Berger Grundschule. „Damit diese rechtzeitig vor Beginn des neuen Schuljahres geliefert werden, war eine frühzeitige Bestellung notwendig.“ Rubner merkte an, dass man in der letzten Schulwoche vor den Sommerferien einen Prototyp zum Austesten im Klassenzimmer installiert hatte. „Der größte Nachteil der Geräte wäre ja der Geräuschpegel und dies konnten die Lehrkräfte bei diesem Gerät nicht bestätigen, sodass einer Beschaffung nichts im Wege stand.“ Die Kosten beliefen sich auf insgesamt 13.575 Euro für vier Luftreiniger. „Der Förderantrag ist gestellt.“ Weiter informierte Rubner, dass Trennwände für die Tische angeschafft seien. „Diese sind möglich geworden durch die großzügige Spende der ortsansässigen Firma San Consult.“ Die Bürgermeisterin hoffe, dass man zum „normalen Umgang mit Corona und zu einem normalen Leben“ zurückkehren könne. „Das ist vor allem im Sinne unserer Kinder notwendig.“



Für mehr Sicherheit sorgen Trennwände an den Tischen.





# Leistungsprüfung bei der Feuerwehr Berg

Vier Gruppen mit je neun Brandschützern der Freiwilligen Feuerwehr Berg, der Ortsteilwehren und der Jugendgruppe legten die Leistungsprüfung „Gruppe im Löscheinsatz“ der Variante 1 mit Wasserentnahme aus dem Hydranten ab. 27 Frauen und Männer stellten dabei ihr Wissen und Können in Theorie und Praxis unter Beweis. Als Schiedsrichter agierten die Kreisbrandmeister Marco Kolbinger, Hans Münzer und Thomas Popp. „Null Fehlerpunkte bei Knoten und Stichen bei allen Teilnehmern“, bilanzierte Kreisbrandmeister Hans Münzer erfreut und sprach von einer hervorragenden Umsetzung der praxisorientierten Leistungsprüfung, bei der die Befehle klar und deutlich gegeben wurden. Er dankte den so genannten Auffüllern und auch für die Teilnahme von Brandschützern aus den Ortsteilwehren. „Ich war beeindruckt von den gezeigten Leistungen“, betonte Kommandant Marco Kolbinger, der den Grup-



Unser Bild zeigt die erfolgreichen Brandschützer mit den Führungsdienstgraden und Bürgermeisterin Patricia Rubner.

penführern für die Ausbildung dankte. „Wir hatten durch die Corona-Pandemie ohne Übungen und Unterrichte einen Leistungs-

rückstand, aber den habt ihr durch die Leistungsprüfung und die dafür intensiven Vorbereitungen mit zahlreichen Übungen

aufgeholt“, versicherte Kommandant Kolbinger. Bürgermeisterin Patricia Rubner dankte den Brandschützern für das Engage-

ment. „Ihr opfert eure Freizeit für die Menschen im Berger Winkel“, betonte Rubner und wusste auch, dass sich die Brandschützer intensiv auf die Prüfung vorbereitet haben. „Dass es sich gelohnt hat, spiegelt der Erfolg wider, denn alle haben bestanden.“ Die Stufe 1 (Bronze) legten mit Erfolg Bianca Resch, Luis Mucha, Kevin Fickenscher, Lukas Berger, Jan Vogel, Patrick Reinhold, Niklas Wolfrum, Philina Greim, Elisa Linke und Isabell Müller ab. Die Stufe 2 (Silber) absolvierten Cosima Rubner, Nicolas Fichna, Anna Haas, Fabian Korn, Emma Eibisch, Marcel Resch, Hannes Drechsel, Pia Thomä, Paul Unglaub und Max Wolfrum, die Stufe 3 (Gold) Felix Korn, Paul Rödel und Stefanie Dick. Die Endstufe und somit das Leistungsabzeichen in Gold-Rot konnten sich Florian Hofmann, Luisa Geisler und Maximilian Schaller anheften. Als Auffüller agierten Florian Müller, Jan Vogel, Bianca Resch und Luis Mucha.



Unser Bild zeigt (von links) Kommandant Marco Kolbinger, Rodger Unglaub, Kreisbrandinspektor Rolf Hornfischer, Alexander Egelkraut, Kreisbrandrat Reiner Hoffmann und Bürgermeisterin Patricia Rubner.



Bei der Übergabe der Ärmelabzeichen. Unser Bild zeigt (von links) Kommandanten Marco Kolbinger, die Ehrenkommandanten Gunther Schaller und Manfred Peetz.

## Ehrenabend „20 Jahre Jugendgruppe Berg“

# Ehrungen und Ärmelstreifen

Einen würdigen Rahmen für verdienstvolle Ehrungen bildete der Ehrenabend anlässlich „20 Jahre Jugendgruppe Berg“ im Feuerwehrgerätehaus mit zahlreichen Ehrengästen. Kreisbrandrat Reiner Hoffmann und Kreisbrandinspektor Rolf Hornfischer ehrten die langjährigen aktiven Brandschützer Rodger Unglaub (40 Jahre) und Alexander Egel-

kraut (25 Jahre) mit Urkunde und Feuerwehrereichen in Gold beziehungsweise Silber. Rodger Unglaub erhielt obenauf ein Präsent des Landkreises und einen Gutschein über eine Woche im Feuerwehrerholungsheim „St. Florian“ in Bayerisch-Gmain. Beide Brandschützer nahmen Worte von Dank und Anerkennung für das ehrenamtliche Engagement,

dass sie 24 Stunden, 365 Tage im Jahr leisten, entgegen. Zudem überreichte Kommandant Marco Kolbinger an die Ehrenkommandanten Gunther Schaller und Manfred Peetz nach den neuen Feuerwehrrichtlinien für Funktionsträger die entsprechenden Ärmelstreifen, die deren Verdienste dann auch für die Öffentlich aufzeigen.

## SV Berg – Tischtennis



**Freitag, 24.09.**

18.00 Uhr: **Bezirkssklasse B Jungen**  
SV Berg III – SV Berg II  
20.15 Uhr: **Bezirkssklasse D Herren**  
SV Berg VI – TTC Köditz IV

**Samstag, 25.09.**

16.00 Uhr: **Bezirkssklasse B Herren**  
TV Meierhof – SV Berg III

**Dienstag, 28.09.**

20.00 Uhr: **Bezirkssklasse C Herren**  
SV Berg IV – SV Berg V



## Sommerferienprogramm in Berg

# Zum Abschluss in die Kläranlage

Leider ist das Sommerferienprogramm der Gemeinde Berg schon wieder vorbei. Als letzter Programmpunkt stand ein Besuch der Kläranlage in Eisenbühl auf dem Programm. Klärwärter Christian Ebert führte über die Anlage und hatte viel zu berichten.

Die Kinder gingen interessiert der Frage nach, was passiert, wenn sie auf der Toilette waren. Bürgermeisterin Patricia Rubner zählte auch zu den Interessenten, die sich über die fachgerechte Entsorgung des Abwassers informierten.

Nicht nur nach dem Toiletten-gang entsteht Abwasser, sondern auch durchs Händewaschen, Duschen und Wäsche waschen



und so produzieren Tag für Tag kleine und große Leute große Mengen an Abwasser. Auf der Kläranlage startete der Besuch in der mechanischen Reinigung mit Rechenanlage und Sandfang und

Fettfang, folgend die biologische Reinigung und schlussendlich dem Schlammstapelbehälter. Auch ein Blick ins Labor gehörte dazu. Klärwärter Christian Ebert erklärte, was mit dem Abwasser

in der Kläranlage in Eisenbühl alles passieren muss, bis es am Ende wieder als sauberes Wasser in den Zottelbach eingeleitet werden kann. Zugleich bat er darum, dass kein feuchtes Toiletten-

papier in die Toilette gehört, welches sich nicht in seine Fasern zerreißen lässt, da es zu Verstopfungen führt und auch keine Essensreste, da diese Ratten anziehen könnten.

Rubner dankte für den informativen Nachmittag, der die wichtige Arbeit der Klärwärter eindrucksvoll darstellte und merkte an, dass in der vierten Jahrgangsstufe der Grundschule ein Unterrichtsgang zum Besuch der Kläranlage zum Lehrplan gehörte. „Leider ist das nicht mehr der Fall.“

Für die Teilnehmer gab es zudem je ein Päckchen biologisch abbaubares feuchtes Toilettenpapier und für den Klärwärter ein Präsent.

## „World Cleanup Day“: Müllsammelaktion auch in der Gemeinde Berg

Der „World Cleanup Day“, die größte Bottom-Up-Bürgerbewegung der Welt zur Beseitigung von Umweltverschmutzung und Plastikmüll, fand heuer auch in der Gemeinde Berg statt, organisiert und eingeladen durch „pro-WIN international“, Direktvertrieb für Reinigungsmittel, Kosmetik und Tiernahrung, und im Berger Winkel durch Vertriebsleitung Banu Ebert, die im Berger Ortsteil Rudolphstein ihren Sitz hat. Mit von der Partie waren bei der großen Müllsammlung Mitglieder der Jugendgruppe der Freiwilligen Feuerwehr Berg, der Bereitschaftsjugend Berg, wie auch der Freiwilligen Feuerwehr Rudolphstein, der Obst- und Gartenbauverein Rudolphstein und natürlich Mitglieder vom „pro-

WIN-Team Ebert“, die aus Bayreuth, Münchberg, Hof, Hollfeld und Stammbach anreisten, um die Aktion und die Vertriebsleitung vor Ort zu unterstützen. Banu und Christian Ebert verteilten an die fleißigen Helferinnen und Helfer Arbeitshandschuhe, Warnwesten, Greifer zum Müll aufsammeln und natürlich auch Müllsäcke. Die verdiente Brotzeit spendierte Robert's Wurst, Fleisch & Brotzeiten aus Issigau. Banu Ebert unterstrich, dass pro-WIN sich den Umweltschutz auf die Fahnen geschrieben habe und es wichtig sei „unsere Erde zu schützen, da es nur die eine gebe“. Bürgermeisterin Patricia Rubner betonte, dass Umweltschutz auch bei allen Wahlkampfdiskussionen ein großes Thema



sei und weltweite Strategien gefordert werden. Sie appellierte an jeden Einzelnen den Müll

nicht achtlos wegzuerwerfen, sondern fachgerecht zu entsorgen. „Wenn jeder selbst ein bisschen

achtsam wäre, müssten solche Aktionstage, bei denen Unmengen von Müllsäcken gefüllt werden, gar nicht nötig sein.

Die zahlreichen Helfer widmeten sich den Straßenrändern außerhalb des Ortes, sammelten Unmengen von Zigarettenstummeln, To-go-Kaffeebecher, Glasflaschen wie auch Styropor und Plastik. „Erschütternd war die Anzahl an Zigarettenkippen, aber auch Unmengen an Flaschen, Bechern, gefüllte Müllbeutel achtlos entsorgt, Taschentücher, Fastfoodtüten und sogar Autoteile und dies alles am Straßenrand entsorgt“, bilanzierte Banu Ebert und dankte zugleich dem Bauhof, der schlussendlich die fachgerechte Entsorgung der gefüllten Müllsäcke übernahm.



Unser Bild zeigt alle Teilnehmer des Blumenschmuck- und Fassadenwettbewerbs der vergangenen zwei Jahre mit einem Teil der Gemeinderäte und Bürgermeisterin Patricia Rubner.

## Fassaden- und Blumenschmuckwettbewerb der Gemeinde Berg Gewinner ausgezeichnet

Nun endlich, nach zwei Jahren Zwangspause aufgrund der Corona-Pandemie hatte die Gemeinde Berg die Teilnehmer des Fassaden- beziehungsweise Blumenschmuckwettbewerb zur Verleihung auf dem Marktplatz eingeladen. „Normalerweise werden die Preisträger immer im Rahmen des Neujahrsempfanges gewürdigt, um dem Engagement einen passenden Rahmen zu geben und einem großen Teil der Bevölkerung auch vorzustellen“, erinnerte Bürgermeisterin Patricia Rubner. „Sie alle tragen dazu bei, dass unsere Ortschaften ein glanzvolles Gesamtbild erhalten“, betonte Bürgermeisterin Rubner und ergänzte, dass die Gemeinde zwar investieren könne und das aktuell auch in großem Umfang tut, dies aber nicht zur Geltung komme,

wenn das private Umfeld nicht mit einbezogen werde und sich die Hauseigentümer nicht zugehörig und verantwortlich für das Erscheinungsbild „ihres“ Ortsteiles fühlen. „Die Mitglieder des Bauausschusses hatten wirklich keine leichte Aufgabe und haben sich die Entscheidung schwer gemacht, unter den Bewerbern die jeweils drei Gewinner zu küren“, erläuterte Patricia Rubner und betonte, dass jede Fassade und jeder Blumenschmuck gleich viel Lob und Anerkennung verdiene. „Jede Gemeinde verdankt ihre Schönheit den Einzelleistungen ihrer Bürgerinnen und Bürger und mit der Preisverleihung würdigt die Gemeinde Ihren Beitrag, den Sie durch Ihre vorbildliche Bepflanzung für das Gesamtbild unserer Gemeinde geleistet

haben“, verlas Bürgermeisterin Rubner die Urkunde. Beim Blumenschmuckwettbewerb stieg Ina Martin (das Einzelanwesen Wachholderreuth) bildlich gesehen auf das oberste Treppchen mit Platz eins, gefolgt von Bernd Gebhardt (Hadermannsgrün) sowie Ella und Georg Zeitler (Hadermannsgrün). Beim Fassadenwettbewerb ging der erste Platz an Ilse und Eberhard Bunzmann (Untertiefengrün), Platz zwei an Brigitte und Werner Kemnitzer (Tiefengrün) und Platz drei an Heidi Müller (Schnarchenreuth). Insgesamt haben sich neun Bewerber der Jury gestellt, alle erhielten einen Blumengruß, die Gewinner obenauf Urkunde sowie Gutscheine für die Gärtnerei Müller in Hirschberg beziehungsweise ein Geldpräsent.

## FC Saaletal Berg



### Spiele:

**Herren A-Klasse Frankenwald I**  
Sonntag 26.09. um 15:00 Uhr in Köditz

TSV Köditz - FC Saaletal Berg  
**A-Junioren Kreis Hof Kreisliga**  
Samstag 25.09. um 13:00 Uhr in Hirschberg

JFG Bayerisches Vogtland - SG Wiesla Hof

**B-Junioren Kreis Hof Kreisliga**  
Samstag 25.09. um 14:00 Uhr in Hof

SG Wiesla Hof - JFG Bayerisches Vogtland

**C-Junioren Kreis Hof Kreisliga**  
Samstag 25.09. um 13:00 Uhr in Oberkotzau

JSG Hofer Land - JFG Bayerisches Vogtland

**D1-Junioren Kreis Hof Kreisliga**  
Samstag 25.09. um 10:30 Uhr in Tauperlitz

JSG Hofer Land - JFG Bayerisches Vogtland

**D2-Junioren Kreis Hof (Gr.02)**  
Samstag 25.09. um 11:00 Uhr in Tiefengrün

JFG Bayerisches Vogtland II - JFG Höllental II

**E-Junioren Kreis Hof (Gr.02)**  
Samstag 25.09. um 11:30 Uhr in Selbitz

ATS Selbitz - JSG Saaletal/Hirschberg

**F-Junioren Kreis Hof (Gr.03)**  
Samstag 25.09. um 10:00 Uhr in Selbitz

ATS Selbitz - JSG Saaletal/Hirschberg

### Training der Mannschaften

#### Herren

Jeden Mittwoch und Freitag um 19.00 Uhr in Tiefengrün

#### AH-Mannschaft

Jeden Montag ab 19:00 Uhr am Sportplatz in Tiefengrün

#### Frauen und Mädchen

Jeden Montag ab 19:00 Uhr am Sportplatz in Tiefengrün

#### Training der

#### JSG Saaletal/Hirschberg

#### C-Junioren

Montag und Mittwoch 18:30 bis 20:00 Uhr in Töpen  
18:00 Uhr Abfahrt zum Training vom Sportlerheim/ Hirschberg

#### D-Junioren:

Dienstag und Donnerstag 17:00 bis 18:30 Uhr in Töpen  
16:30 Uhr Abfahrt zum Training vom Sportlerheim/ Hirschberg

#### E-Junioren:

Montag 17:00 bis 18:30 Uhr in Hirschberg

#### F-Junioren:

Dienstag 16:30 bis 18:00 Uhr in Tiefengrün

#### G-Junioren:

Mittwoch 16:00 bis 17:30 Uhr in Hirschberg

### Fußball! auch bei uns .....

#### Frauensache

Wir suchen noch Spielerinnen, die Lust haben, bei uns Fußball zu spielen. Frauen und Mädchen die Spaß am Fußballspielen haben und nach einer Niederlage nicht gleich den Kopf in den Sand stecken. Anfänger sind bei uns herzlich willkommen. Meldet Euch einfach bei: Trainer Marco Hager Mobil.: 0170 3073319.

Erfolgreich werben im



**Wir im Frankenwald**

## Veranstaltungskalender Berger Winkel

25.09.	18.00 Uhr	Jagdgenossenschaft Rudolphstein/Schnarchenreuth	Jagdessen	Feuerwehrhaus Rudolphstein
25.09.	ab 15.00 Uhr	Obst- und Gartenverein Tiefengrün/Gottsmannsgrün	Backofenfest to go	Am Anger / Tiefengrün
26.09.	8.00 Uhr bis 18.00 Uhr	Gemeinde Berg	Bundestagswahl	
28.09.	9.00 Uhr bis 11.00 Uhr	Mehrgenerationen-Treff	Frühstückstreffen	Berg Hütte (alter Autohof)



Funk / Mohr Bayerischer Vizemeister

## Eisenbühler Radball-Nachwuchs unter Bayerns Besten

Bei der Bayerischen Meisterschaft im Radball am vergangenen Wochenende in Burgkunstadt konnten sich die Nachwuchsradballer des R.K.B. „Solidarität“ Eisenbühl e. V. wieder in der bayerischen Spitze ihrer jeweiligen Altersklasse behaupten. Besonders die U17 Luca Funk / Lukas Mohr wurde ihrer Rolle als einer der Favoriten gerecht und konnte gleich ihre ersten beiden Begegnungen gegen Hof 7:0 und Bechhofen 9:0 gewinnen. Im letzten Vorrundentreffen mit dem Mitfavoriten aus Mindelheim konnten die Eisenbühler nicht an die guten Leistungen der vorherigen Treffen anknüpfen, gerieten schnell in Rückstand und mussten am Ende eine 0:5-Niederlage quittieren. Somit stand Vorrundenplatz zwei fest und im Halbfinale ein weiteres Duell mit der Hofer Vertretung. Auch dieses Derby entschieden Funk / Mohr nach anfänglichen Unsicherheiten souverän mit 9:1 für sich und qualifizierten sich somit für das Endspiel um die Bayerische Meisterschaft wiederum gegen Mindelheim. Leider starteten die Eisenbühler wieder unglücklich und gerieten durch den ersten Angriff des Gegners mit 0:1 in Rückstand, auch im weiteren Verlauf gelang es nicht die Angriffe der Mindelheimer zu unterbinden und so stand bereits zur Halbzeit ein 0:4-Rückstand zu Buche. In der zweiten Hälfte ließen die Soli Sportler ihr Können

dann doch noch mehrmals aufblitzen, konnten die am Ende doch klare 3:8-Niederlage aber nicht mehr verhindern. Somit feierten Luca Funk und Lukas Mohr am Ende die Bayerische Vizemeisterschaft und die Soli Eisenbühl den größten sportlichen Erfolg im Nachwuchsbereich der jüngeren Vereinsgeschichte.

Bereits am Samstag hatten die jüngsten Eisenbühler Radballer Tobias Mohr und Aaron Müller ihren Auftritt in der Altersklasse U13. Der Start in das Turnier verlief allerdings alles andere als glücklich, da in den ersten beiden Partien knappe Niederlagen mit 1:2 gegen den späteren Vizemeister Bechhofen und 1:3 gegen Turniersieger Stein 1 hingenommen werden mussten. Auch in den folgenden Treffen mit Stein 2 (1:1) und Augsburg 2 (2:3) konnten die Eisenbühler Youngsters ihre spielerischen Fähigkeiten nicht abrufen. Erst im letzten Spiel des Tages gegen Augsburg 1 konnten Mohr / Müller ihr großes Potential unter Beweis stellen und die bis zu diesem Zeitpunkt ungeschlagenen Augsburger mit 3:2 in die Schranken weisen. Somit stand am Ende trotzdem ein respektabler und nicht zu erwartender vierter Platz für Eisenbühl. Mit diesen beiden außergewöhnlichen Erfolgen haben sich sowohl die U13, wie auch die U17 für die Teilnahme am Viertelfinale zur Deutschen Meisterschaft in Baden-Württemberg qualifiziert.



Das Bild zeigt die Wanderer bei der Begrüßung im Kulturhaus Hirschberg im Jahr 2019

## Absage Einheitswanderung am 3. Oktober

Wegen der immer noch unsicheren Corona-Lage und der sich ständig ändernden Vorgaben wurde entschieden, dass die traditionelle Einheitswanderung am 3. Oktober leider wieder nicht stattfinden kann. Die Verantwortli-

chen bedauern, dass die beliebte Berg werden die Einheitswanderung auf jeden Fall wieder aufleben lassen, sobald es die Corona-Pandemie erlaubt und so an die glückliche Wiedervereinigung der beiden Nachbarkommunen Hirschberg und die Gemeinde

und ihrer Bürger erinnern.

## Backofenfest to go in Tiefengrün am Anger

Am Samstag, 25. September, gibt es beim Backofenfest to go in Tiefengrün am Anger Brot aus dem Backofen sowie Kochkäse im Becher sowie Pizza und Flammkuchen. Es gelten die allgemeinen Hygieneregeln.



## Kinderkino startet am 25. September mit Pettersson und Findus

Die Sportjugend des Turnvereins Berg lädt alle Kinder sehr herzlich ein zum Kinderkino, das am Samstag, 25. September, wieder startet. Gezeigt wird der Film Pettersson und Findus „Kleiner Quälgeist - große Freundschaft“. Neuer Veranstaltungsort ist das Mehrzweckgebäude am Schlegelweg in Berg. Beginn ist um 15 Uhr, Ende um 16.30 Uhr.



Die weiteren Kinderkino-Termine sind: 23. Oktober mit „Drachenzähmen leicht gemacht 2“, 13. November mit „Die unglaubliche Geschichte von der Riesenbirne“ und 4. Dezember mit „Als der Weihnachtsmann vom Himmel fiel“.

## Neuer Lehrer an der Monte



Förderlehrer Fabian Schmid aus Hof komplettiert das Lehrerkollegium der Freien Montessori Volksschule Berg. „Wir freuen uns über die männliche Verstärkung“, teilt Schulleiter Stephan Ludl, mit sich nun insgesamt „drei Hähne im Korb“ zählt. „Fabian Schmid wird in den Jahrgangsstufen eins bis zehn zum Einsatz kommen, nicht nur fördern, sondern auch fordern“, erklärt der Schulleiter und ergänzt, dass „der Neue“ auch seine musikalischen Talente mit einbringen wird. „Gitarre, begleitend Gesang und Klavier sowie Percussion sind im Angebot“, teilt Förderlehrer Schmid mit, der in Bayreuth die Ausbildung absolvierte und sich über seinen Einsatz in der Region freut. Unser Bild zeigt (von links) Schulleiter Stephan Ludl und Fabian Schmid.



Luca Funk (links) und Lukas Mohr.



Tobias Mohr und Aaron Müller.



Dr. Hans-Peter Friedrich zu Besuch in Berg

## Baustellenbesuch statt Feierabend-Konzert

Eigentlich hatte die CSU Berger Winkel ein Feierabend-Konzert geplant, zu dem auch Bundestagsvizepräsident und CSU-Kandidat Dr. Hans-Peter Friedrich gekommen wäre, um mit den Wählerinnen und Wählern aus der Gemeinde Berg ins Gespräch zu kommen und aktuelle Fragen zur Bundespolitik zu diskutieren.

Nachdem der vergangene Donnerstag völlig verregnet war und das Wetter überhaupt nicht zu einem Freiluftkonzert gepasst hat, haben Hans-Peter Friedrich und Vertreter der CSU Berger Winkel spontan den drei Großbaustellen in der Gemeinde einen Besuch abgestattet. Friedrich informierte sich über den Kanal- und Wasserleitungsbau, dem sich ein grundhafter Straßenbau anschließen muss. Die anwesenden Gemeinderäte erklärten, dass das Kanal- und Wasserleitungsnetz mehrere Jahrzehnte alt ist und dringend saniert werden musste. Auch die Straßen befinden sich in einem äußerst schlechten Zustand, der zum Teil auch Gefahrenpotenzial birgt, so dass eine Erneuerung dringend erforderlich ist.

Nachdem Armin Laschet in seinem Wahlkampf auch die Bedeutung des ländlichen Raumes für das soziale Gefüge in Deutschland hervorhebt, machten die Gemeinderäte und Bürgermeisterin Patricia Rubner deutlich, dass dies nicht nur im Wahlkampf betont werden darf, sondern Taten in Form von finanzieller



Unterstützung auch seitens des Bundes fließen müssen. Die umfangreichen Investitionen in Kanäle und Wasserleitungen wurden für die Gemeinde Berg nur durch das bayerische Förderprogramm RZWas möglich. Aber wie überall im Land gibt es auch im Berger Winkel einen zusätzlichen Investitionsstau was Straßenbau und Dorferneuerung angeht. „Die Abwanderung in die Städte und die damit verbundenen erheblichen sozialen, verkehrstechnischen und weiteren Probleme können nur gemildert werden, wenn der ländliche Raum attraktiv und zukunftsfähig

ist“, machte CSU-Ortsvorsitzende und Bürgermeisterin Patricia Rubner gegenüber Dr. Hans-Peter Friedrich deutlich. Dazu gehört auch das Thema Glasfaser, dessen Ausbau aufgrund von nicht verfügbaren spezialisierten Tiefbauunternehmen erheblich ins Stocken geraten ist. Dass bis 2025 jedes Haus auf dem Land einen Glasfaseranschluss hat, halten die Gemeindevertreter für absolut unrealistisch, weil die ausführenden Firmen einfach nicht mehr hinterherkommen. Diese Information war für den Bundestagsabgeordneten relativ neu. Friedrich lobte aus-

rücklich die Initiative der Gemeinde Berg, im Straßenbau Leerrohre mit verlegen zu lassen, um später das Glasfaserkabel nur noch einblasen lassen zu müssen. Aber auch dafür braucht es Fachfirmen, die aktuell einfach nicht verfügbar sind.

Auch das Thema Landwirtschaft wurde mit Bürgern vor Ort ausgiebig diskutiert. Dass Landwirte für Photovoltaikanlagen auf ihren Flächen ein Vielfaches an Geld erhalten, als wenn sie Lebensmittel erzeugen, bezeichneten die anwesenden Landwirte als pervers. Wenn diese Entwicklung so weitergeht und politisch

gewollt ist, besteht Anlass zur Sorge, ob die Lebensmittelversorgung in unserem Land auch in Zukunft sichergestellt ist. Mit umfangreichen Themen und Anfragen verließ Friedrich nach gut drei Stunden Ortsterminen und Gesprächen den Berger Winkel und sicherte zu, zu einzelnen Punkten Folgegespräche zu führen, um konkrete Lösungen zu finden. Die Vertreter der CSU Berger Winkel machten deutlich, dass sie darauf auch außerhalb des Wahlkampfes bestehen und deshalb in „ihren“ Abgeordneten verlässliche Partner der Kommunalpolitik haben.



Die Bilder zeigen Dr. Hans-Peter Friedrich bei seinen Besuchen in Bruck, Hadermannsgrün und Gottsmannsgrün mit Vertretern der CSU Berger Winkel und Bürgern im Gespräch.



**Geschäftszeiten Verwaltungsgemeinschaft Lichtenberg  
Informationen zur Corona-Pandemie - Die Rathäuser  
Lichtenberg und Issigau sind ab sofort wieder geöffnet**

Die Rathäuser Lichtenberg und Issigau sind wieder zu den regulären Öffnungszeiten geöffnet. **Nach wie vor ist es jedoch erforderlich, einen Mund-Nasen-Schutz (FFP-2-Maske) beim Besuch im Rathaus zu tragen. Des Weiteren gelten die üblichen Abstands- und Hygieneregeln.**

Da es sich in den vergangenen Monaten bewährt hat, bitten wir Sie, für Ihre Angelegenheiten auch zukünftig einen Termin mit dem zuständigen Sachbearbeiter zu vereinbaren.

**Geschäftsstelle: Rathaus Lichtenberg**

Marktplatz 16, 95192 Lichtenberg, Telefon: 09288/9737-0 / Fax: 09288/9737-37  
E-Mail: info@vg-lichtenberg.de

Montag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr, 14.00 Uhr bis 18.30 Uhr  
Dienstag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Mittwoch: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Donnerstag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr, 14.00 Uhr bis 16.30 Uhr  
Freitag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr

**Dienstag- und Mittwochnachmittag ist das Rathaus für den Publikumsverkehr geschlossen. Terminvereinbarungen sind möglich.**

**Rathaus Issigau**

Dorfplatz 2, 95188 Issigau, Telefon: 09293/301 / Fax: 09293/7459  
E-Mail: issigau@vg-lichtenberg.de

Montag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr, 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr  
Dienstag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr  
Mittwoch: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr  
Donnerstag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr  
Freitag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr

Online erreichen Sie uns unter [www.vg-lichtenberg.de](http://www.vg-lichtenberg.de)  
oder über nachfolgende QR-Codes

Homepage



Bürgerserviceportal



**Personenstandsangelegenheiten:**

Standesamt Naila, Marktplatz 12, 95119 Naila  
Telefon: 0982/68-47 o. 68-36, Fax: 09282/68-48

**Geburtstagsjubiläum**

75. Geburtstag am 28.09.2021  
Frank Rieß, Tannenring 8, Issigau

Die Verwaltungsgemeinschaft Lichtenberg gratuliert herzlich!

**Hinweis zur Veröffentlichung  
von Geburtstagen und Ehejubiläen**

Sollte der Wunsch bestehen, dass wir ihr Jubiläum mit Name, Anschrift und Jubiläumsdatum im Issigauer oder Lichtenberger WIR im Frankenwald veröffentlichen, benötigen wir Ihre schriftliche Zustimmung bis spätestens 2 Wochen vor dem Ereignis. Bei Ehejubiläen muss die Zustimmung **beider** Ehegatten vorliegen. Ein Vordruck zur Einwilligung der Veröffentlichung (Zustimmungserklärung) geht Ihnen vorab per Post zu. Bitte senden Sie diesen unterschrieben zurück.

**Müllabfuhrtermine**

**Leerungen in Lichtenberg**

Dienstag, 28.09.2021 Leerung der Restmülltonne  
Dienstag, 05.10.2021 Leerung der Biotonne

**Leerungen in Issigau**

Freitag, 24.09.2021 Leerung der Bio- und Papiertonne  
Freitag, 01.10.2021 Leerung der Restmülltonne

**Wertstoffinseln-Stellplätze für Glas- und Leichtstoff-  
container und Altkleidersammelcontainer des AZV**

**Standorte Lichtenberg:** Ferienpark  
Poststraße  
Sportplatzweg (Altkleider)  
vorübergehend Erlenweg

**Standorte Issigau:** Festplatz / Schulstraße  
Friedhofsweg  
Eichensteiner Straße  
Zollstraße  
Kemlas – Bushaltestelle  
Reitzenstein – Behelfsheim

Einwurfzeiten werktags 7.00 Uhr bis 19.00 Uhr

**Das Einwerfen außerhalb dieser Zeiten ist zu unterlassen.  
Weiter wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass das Einwerfen  
bzw. die Ablage von Lebensmitteln verboten ist.**

Kostenlose Hotline für Containerleerung: 0800 / 263 463 2.

**Termine Wertstoffmobil**

**Standort Lichtenberg:** Poststraße – hinter der ehem. Dreschhalle  
**Nächster Termin: Mittwoch, 13.10.2021,  
von 10.00 Uhr – 18.00 Uhr**

**Standort Issigau:** am Festplatz  
**Nächster Termin: Dienstag, 12.10.2021  
von 14.00 Uhr – 18.00 Uhr**

**Geänderte Öffnungszeiten**

**Am Montag, den 27.09.2021 bleiben die  
Rathäuser Issigau und Lichtenberg wegen  
Nacharbeiten zur Bundestagswahl 2021 geschlossen.  
Ab Dienstag, den 28.09.2021 sind wir wieder für Sie da.**

Erfolgreich werben im

**Wir im Frankenwald**





Förderverein des Naturkindergarten Krümelburg

## Neuer Vorstand und Aktionstag

Der Förderverein des Naturkindergarten Krümelburg Lichtenberg hat sich neu formiert und der Vorstand bei den Wahlen verändert. Der neue Vorstand setzt sich nun aus erster Vorsitzender Andrea Hansen (vorher Janneke Klasen), zweite Vorsitzende Elisabeth Arnstadt, Schriftführerin Antje Frohmader, erste Kassiererin Kristina Brunner, (vorher Silvana Schütze-Will) und zweite Kassiererin Sabine Keller (vorher Torsten Klasen) zusammen. Das neue Team hat auch schon eine erste Aktion auf der Agenda. „Wir laden am Wahlsonntag, den 26. September ab 13.30 Uhr in die Scheune des Burghotels am Schlossberg zum Kuchenverkauf ein, selbstverständlich hausgebacken und sehr lecker“, berichtet Vorsitzende Andrea Hansen. „Zudem werden wir liebevoll selbstgestaltete Herbstkränze verkauft und der Erlös aus allem kommt unserem Förderverein zugute“, erläutert die Vorsitzende und motiviert nach dem Urnengang im Rathaus die paar wenigen Meter zum Schlossplatz weiterzugehen und sich den Nachmittag zu versüßen. „Wir bieten auch hier die Qual der Wahl, aber eine deutlich schönere“, meint Andrea Hansen schmunzelnd.



Unser Bild zeigt die neue Vorstandschaft vor der Eingangstüre des Naturkindergartens.



## Zwei neue Spielbälle für den 1. FC Höllental

Vor dem siegreichen Spiel der Kreisligamannschaft des 1.FC Höllental gegen den BSC Tauperlitz in Issigau spendete Christian Langer von der Versicherung „Die Bayerische“ zwei Spielbälle der Marke „Derbystar“ für die Herrenmannschaften des Heimvereins. Auf dem Foto von links nach rechts: Zweiter Vorsitzender Christopher Franek, Sponsor Christian Langer und der Trainer der Ersten Mannschaft Andreas Deffner.

## Kinderkino startet wieder

Endlich ist es soweit... das Kinderkino kann wieder stattfinden! Deshalb laden wir alle Kids zum ersten Film der neuen Saison „Peterson und Findus: Kleiner Quälgeist - große Freundschaft“ am **Freitag, den 24.09.2021** im Gemeindehaus in Lichtenberg ein.

Wir freuen uns auf euch!

Euer Kinderkino-Team

## Hilfe beim Helfen – Unterstützung für pflegende Angehörige

Ein Angebot der Pflegekasse bei der BARMER Kronach in Zusammenarbeit mit der Alzheimer Gesellschaft Regionalgruppe Hof/Wunsiedel e.V. und der Stadt Lichtenberg

### Termine

27.09.2021 - 04.10.2021

**Uhrzeit:** jeweils von 17:00 bis 21:00 Uhr

**Ort:** Gemeindehaus in Lichtenberg  
Mittelstraße 19, 95192 Lichtenberg

### Anmeldung

Ute Hopperdietzel

Telefon: 09281 57500

Mail: [hopperdietzel@demenz-pflege-oberfranken.de](mailto:hopperdietzel@demenz-pflege-oberfranken.de)

Die Teilnahme ist für Versicherte aller Kassen kostenfrei.

## Ärztliche Versorgung – Fachärzte für Allgemeinmedizin – Gemeinschaftspraxis

**Dr. med. Franziska Häubinger**

**Dipl. med. Evgenij Gebert**

Bad Stebener Straße 2 (EG)

95192 Lichtenberg Tel. 09288 / 63 33

### Praxis Lichtenberg

Bad Stebener Straße 2 (EG), 95192 Lichtenberg, Tel. 09288 / 63 33

Mo.: 08.30 Uhr – 13.00 Uhr, 17.00 – 19.00 Uhr

Di.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

Mi.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

Do.: 16.00 – 18.30 Uhr

Fr.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

### Issigau

Dorfplatz 2, 95188 Issigau, Tel. 09293 / 93 39 99 3

**Vorübergehend geschlossen!**

### Praxis Berg

Rothleitener Weg 6, 95180 Berg, Tel. 09293 / 93 39 993

Mo.: 08.30 Uhr – 13.00 Uhr

Di., 08.30 Uhr – 12.00 Uhr, 16.30 – 19.00 Uhr

Mi.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

Do.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr, 16.30 – 19.00 Uhr

Fr.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: Tel. 116 117

Integr. Leitstelle Hochfranken: Tel. 0 92 81 / 73 95-100

Krankentransport: Tel. 0 92 81 / 19 22 2

Rettungsdienst und Feuerwehr: Tel. 112



## Jahreshauptversammlung beim MSC Lichtenberg

# Mit neuer Vorstandschaft in die Zukunft

Der MSC Lichtenberg geht mit neuer Führung in die Zukunft. Durch den überraschenden Tod des langjährigen engagierten Vorsitzenden Siegmars Pippig waren Neuwahlen und eine Neustrukturierung notwendig. Als neuer Vorsitzender agiert nun der langjährige Schriftführer Helmut Wehrmann, im Amt ist zweiter Vorsitzender Günther Rödel ebenso bestätigt wurden wie Schatzmeisterin Doris Exner. Als neuer Schriftführer agiert Wolfgang Huber und als Beisitzer Alexandra Märkl und Peter Michael. Die Kasse prüfen in Zukunft Gerald Gottesmann und Werner Damm. Bürgermeister Kristan von Waldenfels hatte die Wahl, nach der zuvor einstimmig angenommenen neuen Satzung, geleitet und sich für die Bereitschaft zur Übernahme der Ehrenämter bedankt. In seinem Grußwort erinnerte der Bürgermeister an die verstorbenen Mitglieder. „Es waren nicht nur Vereinsmitglieder, sondern alles Personen, die in vielen Bereichen der Stadt Lichtenberg tätig waren“, betonte von Waldenfels und ergänzte, dass der langjährige Vorsitzende Siegmars Pippig durch die Ausrichtung des Oldtimertreffens dazu beitrug, Lichtenberg über Stadt- und Landkreisgrenzen hinaus bekannt zu machen. „Ich hoffe und wünsche, dass es trotz vieler Veränderungen im nächsten Jahr wieder ein Oldtimertreffen geben wird.“ Ein Dank ging an den bisherigen Schriftführer Helmut Wehrmann für die mühevollen



Die neue Vorstandschaft. Unser Bild zeigt (von links) Wolfgang Huber, Alexandra Märkle, Werner Damm, Helmut Wehrmann, Gerald Gottesmann, Günther Rödel und Peter Michael.

Ausarbeitung der neuen Satzung. Zudem erinnerte Günther Rödel an die Aktivitäten 2019 mit der Ausfahrt nach Südtirol, Wiesenfest mit Auf- und Abbau, Oldtimertreffen, Vereinsausflug nach Neumarkt in das Maybachmuseum und die Weihnachtsfeier. „2020 kam dann Corona und somit nur wenige Monatsabende und keine weiteren Veranstaltungen.“ Rödel informierte, dass der Verein seine Mitgliedschaft als offizieller Ortsclub des ADAC Nordbayern beendet hat. Ver-

kehrsreferent Wolfgang Huber erinnerte an das Oldtimertreffen 2019 mit 60 Anmeldungen und informierte über die Ausarbeitung der Fahrstrecken, die er bis zum 17. Oldtimertreffen selbst tätigte, anschließend Heinrich Franek. „Die während der Ausfahrt zu absolvierenden Sonderprüfungen mussten immer nach Vorgabe des ADAC ausgerichtet werden“, erklärte Huber und erinnerte, an die Lichtschranke, die er gemeinsam mit Siegmars Pippig entwickelt und gebaut

habe. 2020 wurde das vereins-eigene Feuerwehrauto, ein Opel Blitz, für 4 000 Euro an einen Liebhaber verkauft. „Die Investitionen in dieses Fahrzeug konnten so egalisiert werden.“ Auch wenn es in Zukunft keinen Verkehrsreferenten im Verein mehr gibt, solle Wolfgang Huber weiterhin über die Änderungen in der Straßenverkehrsordnung informieren. Kassenprüfer Gerald Gottesmann verlas den Bericht im Auftrag der Kassiererin Doris Exner und bescheinigte

zugleich eine „hervorragende Kassenführung“. Gottesmann hatte gemeinsam mit Siegmars Bayer die Unterlagen geprüft und keine Unstimmigkeiten festgestellt. „Für den 3. Oktober ist ein Busausflug nach Rothenburg geplant“, informierte der neu gewählt Vorsitzende und bittet um Anmeldungen bei Margit Pippig. „Die Weihnachtsfeier soll am Sonntag, den 19. Dezember ab 18 Uhr im Burghotel stattfinden und damit zugleich das Vereinsjahr 2021 abgeschlossen.“ Ob es im kommenden Jahr ein Oldtimertreffen geben wird, steht noch nicht fest. „Nachdem der MSC nun kein Ortsclub im ADAC mehr ist, müssen noch die geltenden Rahmenbedingungen und vor allem der Versicherungsschutz geklärt werden“, erläuterte Helmut Wehrmann und ergänzte, dass eine Durchführung auch abhängig von den zur Verfügung stehenden Helfern sei. Als weitere Aktivitäten 2022 sind zwei oder drei Ausfahrten mit Pkw geplant, verbunden mit Kurzwanderungen, Besichtigungen und Einkehrmöglichkeiten. „Auch eine Ausfahrt nach Südtirol für mehrere Tage ist wieder angedacht.“ Ein weiteres Thema war der notwendige Abschluss einer Vereinshaftpflichtversicherung. Dazu lag ein Angebot vor. Bürgermeister von Waldenfels schlug vor ein weiteres bei der nun ortsansässigen WWK-Versicherung einzuholen. Darüber wird nun in der nächsten Monatsversammlung entschieden.

### Sportangebot des TSV Lichtenberg in der TSV-Turnhalle

- Montag, 18.30 Uhr: Kickboxen (nur für Wettkämpfer)
- Dienstag, 18.00 Uhr: Rhythmische Gymnastik (Rehasport)
- 19.30 Uhr: Männerturnen
- Mittwoch, 18.00 Uhr: Sport „Abteilung 50 plus“
- 19.30 Uhr: „Bauch-Beine-Po“
- Donnerstag, 19.30 Uhr: Kickboxtraining
- Freitag, 18.00 Uhr: Dartsportgruppe

### Führungen im Friedrich-Wilhelm-Stollen

Führungen im Friedrich-Wilhelm-Stollen finden im September und im Oktober jeden Samstag und Sonntag um 13.00 Uhr und um 15.00 Uhr statt. Die letzte Führung in diesem Jahr ist am 1.11.2021.

### IMPRESSUM

**Verantwortlich für den Lokalteil Lichtenberg:**  
Kristan von Waldenfels, Erster Bürgermeister der Stadt Lichtenberg;  
**Verantwortlich für den Lokalteil Issigau:**  
Dieter Gemeinhardt, Erster Bürgermeister der Gemeinde Issigau  
**Redaktion allgemeiner Teil:**  
Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de  
**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth;  
**Anzeigen:** Agentur Pilz,  
**Erscheinungsweise:** Wöchentlich freitags,  
**Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,  
**Satz:** Nordbayerischer Kurier;  
**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Hof  
**Gesamtauflage:** 16 000;  
**Titelfoto:** Arbeitseinsatz am Frankenwaldsee







Jahreshauptversammlung bei der Freiwilligen Feuerwehr Kemlas

## Ehrung für den langjährigen Dienst am Nächsten

Ehrungen standen im Mittelpunkt der Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Kemlas. Bürgermeister Dieter Gemeinhardt und der langjährige Vorsitzende Bernd Gebelein erhielten in Anerkennung und Würdigung ihrer Leistungen für das Feuerwehrwesen die bayerische Feuerwehrhrenmedaille. „Ihr seid beide Vorbilder und Ansporn für den Feuerwehrynachwuchs“, betonte Kommandantin Silke Unglaub, die den treuen Kameraden für ihren langjährigen Dienst am Nächsten dankte. Dieter Gemeinhardt trat im März 1970 der Wehr bei und gehörte dieser bis 2019 als aktives Mitglied an. Bernd Gebelein gilt als „Urgestein“ der Kemlaser Wehr, trat im Juli 1970 der Wehr bei und war bis 2017 aktiver Brandschützer. „Zudem warst du 25 Jahre Vorsitzender unseres Feuerwehrvereins“, erinnerte Silke Unglaub. Ehrenkreisbrandinspektor Willi Zemsch fügte an, dass er mit diesen zwei verdienten Kameraden viele Jahre zusammenarbeiten konnte. Bernd Gebelein dankte für die schöne Zeit und bekannte, dass das Ertönen der Sirene noch immer weh tue, da er nicht mehr dabei sein kann. Thomas Zeeh, der im Februar dieses Jahres per Briefwahl zum neuen Vorsitzenden gewählt worden war, erinnerte an die Ernennung von Bernd Gebelein zum Ehrenvorsitzenden und überreichte ein Präsent. Zudem dankte Zeeh für das „gute Anlernen“.

In die Zeit der Geehrten fielen die



Langjährige verdiente Kameraden erhielten die Bayerische Feuerwehrmedaille vom Landesfeuerwehrverband. Unser Bild zeigt (von links) Ehrenkreisbrandinspektor Willi Zemsch, stellvertretende Kommandantin Heidi Herpich, Bernd Gebelein, Kommandantin Silke Unglaub, Dieter Gemeinhardt, Vorsitzender Thomas Zeeh und Kreisbrandmeister Thomas Dick.



Per Handschlag nahm Kommandantin Silke Unglaub Maik Lübbe in die aktive Wehr auf und somit hat die kleine Wehr nun einen Spezialisten für Kaminbrände, denn Maik Lübbe ist Schornsteinfeger.

Fahrzeugneubeschaffung, der Bau des Gerätehauses neben vielen Festen und Veranstaltungen und wie auch Einsätze. „Zudem hat Bernd Gebelein unzählige Hausmeistertätigkeiten im und am Gerätehaus getätigt.“ Für die Ehefrauen, die wohl einiges mitgetragen und ertragen haben, gab es Blumen. Kommandantin Unglaub berichtete von sechs Einsätzen im Jahr 2020, vom Waldbrand über Ölspurbeseitigung bis hin zur Personenrettung und Wachbesetzung bei länger andauerndem Stromausfall. „Die Kommandantenversammlungen fanden in Schriftform statt, im Gemeindegebiet online“, erinnerte Unglaub und auch, dass Thomas Zeeh kurz vor dem Lockdown den Lehrgang Gerätewart erfolgreich abschließen konnte. Statt bekannter 3-G-Regelung verlas Silke Unglaub eine 7-D-Regelung und zwar Dank an die Brandschützer für die Einsätze, den Familien fürs Rücken freihalten, den Landwirten für die zur Verfügung stehenden Schwemmfässer bei Waldbrandgefahr, Bürgermeister und Gemeinderat für das „stets offene Ohr“, Stellvertreterin Heidi Herpich für die gute Zusammenarbeit, der Vorstandschaft für den Zusammenhalt und den Führungsdienstgraden und Nachbarchwehren Issigau und Reitzenstein für die gute Zusammenarbeit.

Den Mitgliederstand bezifferte Vorsitzender Zeeh mit 36, unterteilt in 18 Aktive, davon acht Frauen, 17 Passive und ein För-

derndes. „Das Vereinsleben war im vergangenen Jahr gering, nur Jahreshauptversammlung und Kameradschaftsabend waren möglich.“ Ein Dank richtete Zeeh an die Gemeinde für die Reparatur der Sirenenanlage. Einen Einblick in die Finanzen gab Silke Unglaub, bestätigt von den Kassenprüfern Bernd Zeeh und Uwe Langheinrich. Roland Gemeinhardt verlas seinen letzten Bericht als Schriftführer, da auch er im Februar für eine Wiederwahl nicht zur Verfügung stand. Kreisbrandmeister Thomas Dick freute sich über das Zusammensein in Präsenz und die funktionierende Kameradschaft in der Wehr.

„Trotz Corona-Pandemie habt ihr euren Dienst zielstrebig fortgeführt. „Die Vereine haben ein schwieriges Jahr hinter sich, aber hier ist glücklicher Weise der Zusammenhalt geblieben“, bilanzierte Bürgermeister Dieter Gemeinhardt und ergänzte, dass es wohl schwierig sei Gesellschaft und Gemeinschaft wieder zu mobilisieren. „Die kleinen Wehren waren in jüngster Vergangenheit gefordert und gebraucht“, betonte Gemeinhardt und auch, dass vor allem die Leute vor Ort helfen, wenn Hilfe erforderlich ist und dies ehrenamtlich. „Große Investitionen mit den Fahrzeuersatzbeschaffungen der Wehren Reitzenstein und Issigau stehen an“, informierte Gemeinhardt und dankte dem Gemeinderat für die sachlich und zielorientierten Entscheidungen für die Zukunft.

## Besichtigung der Freiwilligen Feuerwehr Kemlas

„Ausreichend“ lautete das Urteil von Kreisbrandinspektor Rolf Hornfischer anlässlich der Besichtigung der Freiwilligen Feuerwehr Kemlas und somit „bestanden“. 19 aktive Brandschützer zählt die Ortsteilwehr, davon 13 männliche und sechs weibliche, ein Brandschützer in Doppelmitgliedschaft. Feuerwehrgerätehaus mit einem Stellplatz für das Tragkraftspritzenfahrzeug, Baujahr 2000 sowie ein Unterrichtsraum gehören zur Wehr. „Das Gerätehaus ist 1998 gebaut worden“, stellte Hornfischer fest und auch, dass die

Kommandantinnen Silke Unglaub und Heidi Herpich die erforderliche Ausbildung mit Gruppenführer und Leiter einer Feuerwehr besitzen. „Der Fahrzeugbestand wie auch das Schlauchmaterial ist ausreichend“, bilanzierte der KBI, der die Besichtigung anhand der 17 Punkte des Prüfprotokolls durchführte. Er dankte für den Dienst am Nächsten und wusste, dass auch in der Corona-Pandemie Geräteüberprüfungen stattfanden wie auch verwaltungstechnische Aufgaben erledigt werden mussten. Bürgermeister Dieter

Gemeinhardt wusste um die „kleine, aber feine“ Ortsteilwehr Kemlas und betonte, dass die Zusammenarbeit im Gemeindegebiet zwischen und mit den drei Ortsteilwehren Issigau, Kemlas und Reitzenstein wichtig sei. „Die gemeinsame Alarmierung ist dafür eine Grundlage.“ Gemeinhardt versicherte, dass der Gemeinderat hinter seinen drei Wehren stehe und an diesen auch festhalten wird. Kommandantin Silke Unglaub: „Der Zusammenhalt in unserer Wehr ist gut und das soll auch so bleiben.“



Unser Bild zeigt (von links) Kommandantin Silke Unglaub, Bürgermeister Dieter Gemeinhardt, stellvertretende Kommandantin Heidi Herpich und Vorsitzenden Thomas Zeeh, sitzend beim Ausfüllen des Protokolls Kreisbrandinspektor Rolf Hornfischer.



## Besichtigung der Freiwilligen Feuerwehr Reitzenstein

Kreisbrandmeister Rolf Hornfischer war zur so genannten Besichtigung der Freiwilligen Feuerwehr Reitzenstein zu Gast und absolvierte diese anhand des Besichtigungsprotokolls mit 17 Punkten. Die Kommandanten Max Günther und Kevin Wilfert gaben Rede und Antwort und legten zudem die eingeforderten Unterlagen wie etwa Hydrantenplan, Dienstbücher und Maschinistenheft vor. Die Wehr zählt insgesamt 16 Brandschützer, davon 15 Männliche, ein weiblich und ein Feuerwehranwärter. „Die persönliche Schutzausrüstung ist komplett“, bilanzierte der KBI, regte aber die Beschaffung von Sicherheitsgurten für eine Löschgruppe an. „Das Löschfahrzeug, LF8, Baujahr 1972 soll im kommenden Jahr durch ein Tragkraftspritzenfahrzeug-Wasser (TSF-W) ersetzt werden“, stellte Rolf Hornfischer fest und auch,

dass genügend Schlauchmaterial vorhanden sei, ein Schlauchpflegevertrag mit der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Naila besteht, die Brandschützer mittels Sirene, Funkmelder und Handy alarmiert werden. „Unterm Strich steht ein ausreichend und somit bestanden“, teilt KBI Hornfischer mit, der für den Dienst am Nächsten dankt und appellierte nach den anderthalb Jahren Corona bedingter Zwangspause nun wieder mit den Übungsbetrieb zu beginnen. Bürgermeister Dieter Gemeinhardt, der sich über das positive Besichtigungsergebnis freute, dankte den Brandschützern für die „Hege und Pflege“ von Ausrüstung, Fahrzeug und Feuerwehrgerätehaus. Kommandant Max Günther betonte, dass man froh sei, nun wieder Unterrichte und Übungen absolvieren zu können.



Unser Bild zeigt (von links) Bürgermeister Dieter Gemeinhardt, die Kommandanten Max Günther und Kevin Wilfert sowie Vorsitzenden Thomas Wilfert vor dem fast 50 Jahre alten Löschfahrzeug.

## Jubelkonfirmation in Issigau



Neun Jubelkonfirmandinnen und -konfirmanden erinnerten mit einem Festgottesdienst in der Simon-Judas-Kirche in Issigau an ihre „grüne“ Konfirmation, die in den Jahren 1955 und 1956 stattfand. Sie feierten nun gemeinsam mit Pfarrer Herbert Klug und Familienangehörigen die Eiserne Konfirmation. Dabei nahm als einzige aus

dem Jahrgang 1956 Karin Stumpf teil. Unser Bild zeigt (von links) Ursula Pellmann, geb. Raithel, Heinrich Horn, Karin Stumpf, geb. Leupold, Pfarrer Herbert Klug, Hildegard Schnabel, geb. Egelkraut, Gerhard Stöcker; Ursula Schaller, geb. Werner, Siegfried Stumpf, Monika Tobischirbel, geb. Findeiß und Alfred Hüfner.

## Neues Fahrzeug für den Bauhof



Das zehn Jahre Fahrzeug des Issigauer Bauhofs, ein Ford Ranger Pickup, war nach einem Schadensereignis wirtschaftlich nicht mehr zu reparieren. Der Gemeinderat beschloss eine Ersatzbeschaffung, neu und mit fünf Jahren Garantie. Bürgermeister Dieter Gemeinhardt und die Bauhofmitarbeiter Thomas John und Martin Häßler präsentierten nun das neue Fahrzeug. „Es entspricht den Anforderungen des Bauhofs und ist unentbehrlich bei der

Bewältigung der zahlreichen Aufgaben“, erklärte der Bürgermeister und auch, dass die Pritsche genügend Platz bietet für notwendiges Werkzeug von Schaufel und Besen, aber auch für die zwei Mal in der Woche stattfindende Müllsammlung mit Mülltrennung. „Zudem kann am Fahrzeug ein kleiner Salzstreuer für den Winterdienst montiert werden.“ Unser Bild zeigt (von links) Thomas John, Martin Häßler und Bürgermeister Gemeinhardt.

Erfolgreich werben im   
**Wir im Frankenwald**

## Günter Griesbach neuer Altmeister

**Naila** – Am Freitag, 10. September, fand die Jahreshauptversammlung des Kreisvereins Naila im Sportheim in Straßdorf statt. Da im Jahr 2020 alle Versammlungen ausfielen, standen bei dieser Veranstaltung auch die 2020 ausgefallenen Neuwahlen an.

Die Begrüßung fand durch den 2. Vorsitzenden des Kleintierzuchtvereins Straßdorf Johann Benkner statt. Nachdem er auch die anwesende 3. Bürgermeisterin der Stadt Schwarzenbach a. Wald Gabi Tausch willkommen hieß, richtete diese ein Grußwort der Stadt an alle anwesenden Vereinsvertreter. Anschließend übergab Benkner das Wort an den Kreisvereinsvorsitzenden Gerold Degelmann. Dieser begrüßte auch nochmal alle Anwesenden und überprüfte die Anwesenheit.

Anwesend waren: Bobengrün, Issigau, Selbitz, Marlesreuth, Neuhaus, Culmitz, Straßdorf, es fehlte lediglich Schauenstein. Der Bericht des Vorsitzenden fiel sehr kurz aus, da das letzte Jahr keinerlei Veranstaltungen waren. Anschließend wurde durch die Schriftführerin Sandra Machatschek des Protokoll der letzten Versammlung vorgelesen.

Nun folgte der Kassenbericht des Kassiers Günter Griesbach. Der Kassenprüfer Martin Schmidt



Zum Abschluss wurde dann noch ein Erinnerungsfoto gemacht. Es zeigt von links: Zuchtwart Martin Schmidt, Vorsitzender Gerold Degelmann, 3. Bürgermeisterin von Schwarzenbach a. Wald Gabi Tausch, Kassier und neuer Altmeister Günter Griesbach, Schriftführerin Sandra Machatschek.

bescheinigte dem Kassier eine gute Kassenführung und deshalb beantragte er die Entlastung des Kassiers und der gesamten Vorstandschaft. Diese wurde einstimmig angenommen.

Der Bericht des Zuchtwartes Martin Schmidt folgte dann unmittelbar danach.

Die Jugendleiterin Carolin Bauer befand sich momentan in Urlaub, wodurch der Bericht ausfiel. Dann folgte der Hauptpunkt des

Abends, die Neuwahl. Zum Wahlausschuss wurden Johann Benkner ernannt. Seine Wahlhelfer waren Manfred Resch und Frau Gabi Tausch, die sich gerne für diese Aufgabe zur Verfügung stellte. Im Einzelnen brachte die Wahl folgendes Ergebnis: Erster Vorsitzender Gerold Degelmann, Zweiter Vorsitzender Markus Hensel, Kassier Günter Griesbach, stellv. Kassier Johann Benkner, Schriftführerin Sandra

Machatschek, Kassenprüfer/in Werner Wirth und Maritta Schmidt, Jugendleiterin Carolin Bauer und Zuchtwart Martin Schmidt.

Alle Ämter sind durch die Coronabedingte spätere Wahl nur für zwei Jahre gewählt. Die nächste Wahl wird dann 2023 durchgeführt.

Vom Landesverband Bayern wurde Günter Griesbach zum Altmeister der Rassekaninchen-

zucht ernannt. Zu dieser Ehrung wurde vom Vorsitzenden die Ernennungsurkunde überreicht. Günter Griesbach bedankte sich recht herzlich für die Ehrung.

Anschließend forderte er als Kassier alle Vereine auf, dass sie für ihre Ehrungen und Jubiläen der Vereine unbedingt die ihnen zuständigen Geldmittel anfordern sollen. Nur wer diese Mittel anfordert, bekommt diese auch zugesprochen.

### Termine:

2023 Bezirksversammlung in Issigau

23./24.10.21 Clubschau in Culmitz vom Kal- Ma-Siam-Russenclub

angeschlossen Engl. Scheckenclub Bayern, Scheckenclub Sekt. Oberfranken, Rex-Club Sekt. Oberfranken, Neuseeländerclub Sekt. Oberfranken

06./07.11.21 Lokalschau in Issigau

20./21.11.21 Gemeinschaftsschau in Culmitz (Culmitz, Marlesreuth, Straßdorf)

### WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden:

Naila, Schwarzenbach a. Wald, Bad Steben, Geroldgrün, Berg, Lichtenberg, Issigau



Lust auf  
schöne Schuhe  
neue Modelle für den Herbst jetzt bei uns

fashion by  
**riecker**  
ANTISTRESS

bei uns in Großauswahl!!

Boots

**SCHUH-DISCOUNT**  
Bad Steben - Hauptstraße 15 - Inh. W. Dehling

Logos: Puma, s.Oliver, Brötting, REMONTE, Decker, MARCO TOZZI, Jana, S, Tamaris

# VERANSTALTUNGEN in der Region

25.09.	09.30 Uhr	Reservistenkameradschaft Naila	Ausbildung „Melden und Beobachten“ gem. Ausschreibung	in Töpen
25./26.09.	13.00/ 15.00 Uhr	Förderverein Friedrich-Wilhelm-Stollen	Führungen im Besucherbergwerk	Führungen auf Anfrage auch 11.00 Uhr möglich. Eine Anmeldung zu den Zeiten um 13.00 Uhr & 15.00 Uhr ist nicht notwendig.
25.09.	14.30 Uhr	Obst- und Gartenbauverein Schwarzenbach a. Wald	Jahreshauptversammlung mit Ehrungen – die Veranstaltung findet unter den aktuellen coronakonformen Bedingungen statt.	SSV-Sportheim Schwarzenbach a. Wald
25.09.	18.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	Familienabend	Aquarianerheim in Froschgrün
26.09.	10.00 Uhr	BayernTourNatur	Kräuterspaziergang am Sonntag – Infos unter <a href="http://bayerntournatur.de">bayerntournatur.de</a>	Treffpunkt: Naila, Quell-Brunnenhäuschen vom Höllensprudel
26.09.	14.00 bis 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	Sonntagsfahrbetrieb (bei schönem Wetter) mit den Kinderloks	Froschgrüner Park
26.09.	14.00 Uhr	Vereinigung der Baum- und Gartenpfleger im Kreisverband Hof	Erntefest mit Informationen über die Streuobstwiese – fürs leibliche Wohl ist gesorgt	Streuobstwiese in Wacholderbusch
26.09.	14.00 Uhr	Obst- und Gartenbauverein Culmitz	Jahreshauptversammlung	Culmitzer Bierstube
27.09.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Den eigenen Lymphfluss optimieren : Vortrag mit Ergotherapeutin Monika Wolf	Kurhaus Bad Steben
28.09.	14.30 Uhr	Pensionisten und Rentner des öffentlichen Dienstes, PRöD Naila	Monatsnachmittag mit Vortrag von Siegfried Möckel	Gaststätte Froschgrün
30.09.	19.30 Uhr	Jagdgenossenschaft Hadermannsgrün	Ordentliche Jahreshauptversammlung	Gasthaus „Zur Traube“, Berg
01.10.	18.00 Uhr	Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V.	Monatsabend	Aquarianerheim in Froschgrün
01.10.	19.00 Uhr	Chorverein Liederkranz 1886 Schwarzenbach a. Wald	Ehrenabend	SSV-Sportheim, Schützenstr.
02.10.	08.00 Uhr	Frankenwaldverein Meierhof	Tagesfahrt Wein und Weitblick	Abfahrt 8:00 Uhr Dorfplatz Meierhof <b>Achtung:</b> Nachweise für geimpft, genesen, getestet nicht vergessen!
02./03.10.	13.00/ 15.00 Uhr	Förderverein Friedrich-Wilhelm-Stollen	Führungen im Besucherbergwerk	Führungen auf Anfrage auch 11.00 Uhr möglich. Eine Anmeldung zu den Zeiten um 13.00 Uhr & 15.00 Uhr ist nicht notwendig.
03.10.	14.00 bis 17.00 Uhr	Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.	Sonntagsfahrbetrieb (bei schönem Wetter) mit den Kinderloks; voraussichtlich letzter Fahrtag in diesem Jahr	Froschgrüner Park
05.10.	19.00 Uhr	Chorverein Liederkranz 1886 Schwarzenbach a. Wald	Wiederbeginn der Chorproben – Neue Sängerinnen und Sänger herzlich willkommen!	SSV-Sportheim, Schützenstr., Schwarzenbach a. Wald
07.10.	17.00 Uhr	VdK Naila	Stammtisch	Gleis1
07.10.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Heinz Erhardt-Abend – Lesung mit Michael Asad	Kurhaus Bad Steben
08.10.	19.00 Uhr	Geflügelzuchtverein Schwarzenbach a. Wald und Umgebung	Monatsversammlung	Gaststätte Waldlust Gemeinreuth
09./10.10.	13.00/ 15.00 Uhr	Förderverein Friedrich-Wilhelm-Stollen	Führungen im Besucherbergwerk	Führungen auf Anfrage auch 11.00 Uhr möglich. Eine Anmeldung zu den Zeiten um 13.00 Uhr & 15.00 Uhr ist nicht notwendig.
10.10.	15.00 Uhr	ATSV Schwarzenstein	Jahreshauptversammlung	Sportheim in Schwarzenstein
12.10.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Ein Abend für Ihr Wohlbefinden: „Wie zähme ich meinen inneren Schweinehund?“ mit Elke Sachs	Kurhaus Bad Steben
14.10.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Dia-Multivisions-Schau „Korsika“ von Sigrid Wolf-Feix, Hof	Kurhaus Bad Steben
16./17.10.	13.00/ 15.00 Uhr	Förderverein Friedrich-Wilhelm-Stollen	Führungen im Besucherbergwerk	Führungen auf Anfrage auch 11.00 Uhr möglich. Eine Anmeldung zu den Zeiten um 13.00 Uhr & 15.00 Uhr ist nicht notwendig.
18.10.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	„So bleiben Ihre Augen jung“ Augentraining mit Monika Wolf	Kurhaus Bad Steben
21.10.	19.00 Uhr	Bayerisches Staatsbad Bad Steben	Pianokonzert mit Hauke Ströh	Großer Kurhaussaal
Mo.	18.30 Uhr	TSV Carlsgrün	Nordic Walking; Dauer ca. 1 - 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen	Infos: 09288/8298; Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle
Mo.	19.00 Uhr	TV 1906 Culmitz	Turnstunde	Turnhalle Culmitz
Do.	13.15 Uhr	Frankenwaldverein Bad Steben	Geführte Wanderung, max. Teilnehmerzahl: 35 Personen	Voranmeldepflicht mit Registrierung der Teilnehmerdaten in der Tourist-Information (in der Wandelhalle) Tel. 09288 7470
Do.	14.00 Uhr	Frauen-Gymnastikgruppe Kraus	Gymnastik	Katholischer Pfarrsaal Naila
Do.	18.30 Uhr	TSV Carlsgrün	Nordic Walking-Lauftreff	Teilnahme kostenlos, Stockverleih in der Tourist-Information zu den Öffnungszeiten
Sa.	13.00 Uhr	Frankenwaldverein Bad Steben	Geführte Wanderung, max. Teilnehmerzahl: 35 Personen	Voranmeldepflicht mit Registrierung der Teilnehmerdaten in der Tourist-Information (in der Wandelhalle) Tel. 14.10.09288 7470

# Ihre Leserfotos

Die WIR-Redaktion bedankt sich für die vielen beeindruckenden Bilder, die Sie uns an die E-Mail-Adresse [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de) schicken. Auf dieser Seite präsentieren wir einige der Bilder, die es bislang noch nicht ins Blatt geschafft haben.



Schmetterlingsparadies von Siegfried Stumpf aus Eichenstein



Sonnenaufgang über Naila, im Bild festgehalten von Andreas Kohsyk



Prachtsonnenblume von Sabine Pavlista aus Marlesreuth.



Abendhimmel im Berger Winkel, fotografiert von Rüdiger Schwalbe



Eine kleine Schnecke hat Katja Sassi aus Naila bei der Pflaumenernte entdeckt



Sonnenaufgang über der Isaar bei Töpen, eingefangen von Dagmar Matla aus Saalenstein

## Bad Steben

Evangelische Kirchengemeinde Bad Steben  
Sa., 25.09., 19.30 Uhr: Musikalische Wochenschlussandacht mit Abendmahl, Lutherkirche, So., 26.09., 9.30 Uhr: Hauptgottesdienst, 10.45 Uhr: Kindergottesdienst, Mo., 27.09. 19.30 Uhr: Bibelgespräch, Martin-Luther-Haus

Katholische Pfarrei „Maria, Königin des Friedens“  
Fr.24.9. 16.15 Uhr: Andacht - Orgelträume; So.26.09. 16 Uhr: Heilige Messe, Do.30.09., 19 Uhr: Rosenkranz, Fr.01.10. 16.15 Uhr: Andacht - Orgelträume

Evangelische Kirchengemeinde Bobengrün  
So.26.09, 8.30 Uhr: Hauptgottesdienst

## Berg

Evang.-luth. Kirchengemeinde Berg  
So., 26.09., 9.30 Uhr: Festgottesdienst zur Silbernen Konfirmation mit Hl. Abendmahl  
Mi., 29.09., 19.30 Uhr: Abendgottesdienst mit Hl. Abendmahl;  
20 Uhr: Blaues Kreuz Ortsgruppe Berg im Dorfgemeinschaftshaus Bug

Katholische Kirchengemeinde Berg  
Sa. 25.09.  
15.00 Uhr: Beichtgelegenheit Marien; 18.30 Uhr: Eucharistiefeier in Konradsreuth  
So. 26.09. Marien: 07 Uhr: Eucharistiefeier, 10 Uhr: Pfarrgottesdienst, 18.30 Uhr: Eucharistiefeier; Konrad: 8.30 Uhr: Eucharistiefeier, 10.30 Uhr: Eucharistiefeier

## Geroldgrün

Evang.-luth. Kirchengemeinde Geroldgrün  
Fr., 24.9., 15.30 – 17.30 Uhr: Gemeindebücherei geöffnet  
Sa., 25.9., 9.30 – ca. 17.00 Uhr: Mitarbeitertag im Gemeindehaus Geroldgrün „Gemeinde Jesu neu entdecken“ – Anmeldungen sind noch kurzfristig möglich!  
So., 26.9., 10.00 Uhr: Gottesdienst in der Jakobuskirche mit Vorstellung der neuen Präparanden; 10.00 Uhr: Kindergottesdienst im Gemeindehaus; 11.00 – 11.30 Uhr: Gemeindebücherei geöffnet  
Mo., 27.9., 20.00 Uhr: Abend der Montagsfrauen  
Di., 28.9., 19.30 Uhr: Gemeindebibelabend im Gemeindehaus  
Mi., 29.9., 17.30 Uhr: Präparandenunterricht im oberen Gemeindesaal Geroldgrün; 19.00 Uhr: Präparanden-Elternabend; 19.30 Uhr: Gebetsabend im Gemeindehaus  
Do., 30.9., 19.30 Uhr: Gemeinschaftsstunde im Gemeindehaus  
Fr., 1.10., 19.00 Uhr: Jugendgottesdienst im der Geroldgrüner Kirche

Hinweis: Ab sofort besteht die Maskenpflicht im Gottesdienst nur noch beim Eintreten und beim Verlassen der Kirche. Während des Gottesdienstes, auch beim Singen, dürfen die Masken abgenommen werden. Dies gilt allerdings nur, wenn die Abstandsregeln eingehalten werden! Das Team vor Ort weist Sie gerne ein!

Die Jakobuskirche Geroldgrün von Dienstag bis Freitag in der Regel tagsüber geöffnet.

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Dürrenwaid

Evang.-luth. Kirchengemeinde Steinbach  
So., 26.9., 8.45 Uhr: Gottesdienst in der Johanneskirche mit Vorstellung der neuen Präparanden  
Fr., 30.9., 18.00 Uhr: Gemeinschaftsstunde

Die Steinbacher Kirche ist täglich von 9-18 Uhr geöffnet!

Evang.-luth. Kirchengemeinde Langenbach  
So., 26.09., 9.45 Uhr: Hauptgottesdienst

Adventgemeinde Langenbach  
Sa., 25.09., 9.30 Uhr - Bibelgespräch  
10.30 Uhr – Erntedankfest mit Manfred Heier

## Missionswerk Benjamin e.V.

Online Gottesdienst jeden Sonntagvormittag  
Facebook: Benjamin e.V. YouTube: Benjamin e.V.  
Internet: benjamin-ev.eu

## Naila

Evang.-luth. Kirchengemeinde Naila  
Sa., 25.09., 16.00 Uhr: Gd. im Seniorenstift Martinsberg  
So., 26.09., 10.00 Uhr:  
Festgottesdienst zur Konfirmation (Gruppe 2) nur mit Anmeldung – Stadtkirche Naila – Live-Stream über YouTube-Kanal: Ev.Kirche Naila  
Di., 28.09., 15.00 Uhr: Gemeindebücherei geöffnet; 19.30 Uhr: Kantorei im Bonhoefferhaus  
Do., 30.09., 15.00 Uhr: Gemeindebücherei geöffnet; 19.30 Uhr: Posaunenchor im Bonhoefferhaus

Evang.-luth. Kirchengemeinde Marxgrün  
Sa., 25.09., 19.30 Uhr: Konzert mit dem „Duo Klezmotions“ - Christuskirche  
So., 26.09., 10.15 Uhr: Gottesdienst mit Taufe: mit Pfarrer Dr. Kaiser - Christuskirche  
Mi, 29.09., 19.45 Uhr: Singkreis - Gemeindehaus

Evang.-luth. Kirchengemeinde Culmitz

Evang.-luth. Kirchengemeinde Marlesreuth  
So., 26.09., 9 Uhr: Gottesdienst. Simon und Judas Kirche

Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros in Marlesreuth:  
Mittwoch von 13.30 bis 17.30 Uhr - Tel. 09282/1250  
Wir sind umgezogen! Ab sofort im Gemeindehaus Marlesreuth, Kirchplatz 2!

Evang.-luth. Kirchengemeinde Lippertsgrün  
Sa., 25.09., 9 Uhr: Friedhofsaktion. Bitte Gartengeräte mitbringen. Für Brotzeit wird gesorgt.  
So., 26.09., 9 Uhr: Gottesdienst in der Kirche.  
Di., 28.09., 14.30 Uhr: Gemeindegottesdienst im Melancthon-Raum „Wiedersehen macht Freude“, 19 Uhr: Gebet für die Gemeinde bei Familie Friedrich.

Kath. Pfarrgemeinde „Verkündigung Christi“  
Sa., 25.09., 16.45 Uhr: Rosenkranz, So. 26.09., 10.30 Uhr: Hl. Messe mit Erstkommunionkindern; anschl. Katechese,  
Mi., 29.09., 8.30 Uhr: Eucharistischer Rosenkranz, 9 Uhr: Hl. Messe

Landeskirchliche Gemeinschaft Naila  
Naila: Sonntag 18 Uhr: Gottesdienst; Unsere Gottesdienste finden zur Zeit in Präsenz und gleichzeitig auf YouTube statt.

Evang.-meth. Kirchengemeinde Naila  
So., 26.09., 10 Uhr: Gottesdienst in Naila, Frankenwaldstr. 7 unter den bekannten Corona-Bedingungen  
Es gibt die Möglichkeit über das Internet EmK Gottesdienste in Deutschland zu sehen und zu hören. (<https://www.emk.de/kirche/gemeindeleben-in-corona-zeiten/>)

Zeugen Jehovas Naila, Am Hammerberg 11  
Fr. 24.09. per Videokonferenz, 19.00 Uhr u.A. Besprechung Josua 3-5 sowie „Jehova segnet Glaubenstäten“, außerdem: „Unsere Studienhilfsmittel nutzen“ - mit Videovorführung. Zum Abschluss „Die reine Anbetung Jehovas wiederhergestellt“ Kap. 14 Abs 1-7 und Einführungsvideo  
Am Sonntag, den 26.09. hören alle gemeinsam um 09.30 Uhr den Vortrag „Das Vorrecht schätzen, zu Gottes Königreich zu gehören“. Danach wird interaktiv das Thema besprochen „Freu dich über deine eigenen Fortschritte!“.

Wer Interesse hat, die Gedanken am Telefon oder per Videokonferenz zu verfolgen, wendet sich bitte an einen Zeugen Jehovas oder an Familie Haubner Tel. 09282/963229.

## CVJM Naila

Sonntag, 17.30 Uhr: Jungen von 12 bis 16 Jahren  
Montag, 17.00 Uhr: Jungen und Mädchen von 8 bis 12 Jahren, 18.30 Uhr u. 20:00 Uhr: Indiaca-Training in der Sporthalle am Schulzentrum  
Dienstag, 18.00 Uhr: Tischtennis-Training 1./2. u. Herren-Mannschaft im CVJM-Haus  
Mittwoch, 19.45 Uhr: Bibelstunde für Alle  
Donnerstag, 19.00 Uhr: „Bible Talk“ Hauskreis für junge Erwachsene im CVJM-Haus  
Freitag, 16.00 Uhr: Kinderstunde bis 8 Jahre  
17.00 Uhr: Tischtennis-Training für Anfänger im CVJM-Haus  
18.30 Uhr: Tischtennis-Training 3. Mannschaft im CVJM-Haus  
Auf der Webseite [www.cvjm-naila.de](http://www.cvjm-naila.de) finden Sie eine Terminübersicht sowie die Kontaktdaten unserer Mitarbeiter, dort erfahren den aktuellen Stand.  
Die geltenden Hygiene- und Verhaltensregeln für Jugendangebote, für Angebote für Erwachsene sowie für die Sportarbeit sind auf der Webseite [www.cvjm-naila.de](http://www.cvjm-naila.de) veröffentlicht.

## Schwarzenbach a.Wald

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Bernstein a.Wald  
25.-26.9., Kirchweih  
Sa., 25.09., 15 Uhr: Frauentreff zur Kirchweih: Kaffeetrinken im Sportheim mit anschließender Wanderung mit Förster Albrecht Roth  
So., 26.9., 9 Uhr: Kirchweihgottesdienst, 10 Uhr: Kirchweih-kindergottesdienst an der Kirche  
Voranzeige:  
Do.-Sa., 30.9.-2.10., Erntedankgabenabgabemöglichkeit im Gebetskeller, So., 3.10., 9 Uhr: Familiengottesdienst zu Erntedank unter Einhaltung der Hygienevorschriften und mit begrenzter Teilnehmerzahl

Evang.-luth. Kirchengemeinde Döbra  
So., 26.09., 10 Uhr: Gottesdienst in der Kirche.  
Mo., 27.09., 19.30 Uhr: Kirchenchorprobe im ehem. Schulungsraum des Raiffeisengebäudes.  
Di., 28.09., 20 Uhr: Posaunenchorprobe im Gemeindehaus.  
Voranzeige:  
Fr., 01.10., bis 13 Uhr Abgabe der Erntedankgaben in der Kirche zum Schmücken des Erntedankalters, diesmal bereits am Freitag! Vielen Dank für alle Gaben!

Evang.-luth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a.Wald  
So., 26.09., 10 Uhr: Silberne Konfirmation mit Einführung des neuen hauptamtlichen Jugendmitarbeiters Sebastian Fraas und Präparandenanmeldung.  
Voranzeige:  
Sa., 2.10., 8-13 Uhr: Abgabemöglichkeit der Erntedankgaben in der Kirche.  
So., 3.10., 10 Uhr: Familiengottesdienst zu Erntedank mit dem Kindergarten unter Einhaltung der Hygienevorschriften

Katholische Pfarrei „St. Josef“ Schwarzenstein

Filialkirche „St. Marien“, Schwarzenbach  
So., 26.09., 9 Uhr: Hl. Messe  
Di., 28.09., 18 Uhr: Hl. Messe

CVJM Schwarzenbach a.Wald & Jesus Gemeinde Frankenwald  
Fr., 24.09., 17.00 Uhr Jungsjungschar, 18.30 Uhr Teeniekreis free-x  
So., 26.09., 10.00 Uhr Open Air Gottesdienst im Sängervald

Freie Christengemeinde Sängervald  
Do 23.09., 19.30 Uhr: Mitarbeitertreffen  
So 26.09., 10.00 Uhr: Open Air - Gottesdienst

Seelsorge- und Gebetsdienst: 09289 97127  
Hörpredigt: [www.saengerwald.de](http://www.saengerwald.de)

Evang.-meth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a.Wald  
So., 26.09., 10 Uhr: Gottesdienst in Naila, Frankenwaldstr. 7 unter den bekannten Corona-Bedingungen

Es gibt die Möglichkeit über das Internet EmK Gottesdienste in Deutschland zu sehen und zu hören. (<https://www.emk.de/kirche/gemeindeleben-in-corona-zeiten/>)

## Lichtenberg

Evang.-luth. Kirchengemeinde Lichtenberg  
Fr., 24.09., 15 Uhr: Kinderkino im Gemeindehaus: Petterson und Findus: Kleiner Quälgeist – große Freundschaft, 19 Uhr Jugendtreff im Laden  
So., 26.09., 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Dekanatsjugendreferent Wolfgang Hasch  
Do., 30.09., 20.00 Uhr: Posaunenchorprobe im Gemeindehaus  
Fr., 01.10., 19.00 Uhr Jugendtreff im Laden

Ab sofort wird jeden Sonntag der Gottesdienst in der Johanneskirche Lichtenberg aufgezeichnet und ist dann ab späten Nachmittag für Sie auf der Internetseite [www.kirchengemeinde-lichtenberg.de](http://www.kirchengemeinde-lichtenberg.de) verfügbar.

## Issigau

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Issigau  
So., 26.9., 9:00 Uhr: Gottesdienst, Simon-Judas-Kirche, Pfarrer Dr. Sigurd Kaiser.

**MESSE-NEUHEITEN** **KIRSCHNER**  
**Teppichböden & CV-Beläge**  
**...bis 5 Meter Breite**  
**• Top-MARKENQUALITÄT • SUPERGÜNSTIG**  
**• LIEFERUNG FREI HAUS!**  
**95152 Selbitz • ☎ 09280/311**

**hochwertige**  
**TEPPICHBÖDEN**  
**50% bis zu günstiger**  
 gegenüber dem Katalogpreis  
 ■ 4 m und 5 m Breite  
 ■ große Auswahl  
 ■ vielfältig & preiswert

Öffnungszeiten:  
 Montag – Freitag 8 – 18 Uhr  
 Samstag 8 – 16 Uhr

**REUTHER'S GRILL**  
 Schwarzenbach am Wald  
 Tel.: 0 92 89 / 3 43  
*knackig & frisch*

**Schwarzenbach am REWE:**  
 Samstag, 25.09. und 09.10.  
**Geroldsgrün gegenüber Faber Castell:**  
 Dienstag, 28.09. und 12.10.  
 Jeden Donnerstag in **Helmbrechts**

**1/2 Hähnchen nur 3,90 €**

Lerchenhügel 21 · 95131 Schwarzenbach a. Wald  
 Telefon 0 92 89/3 43 · Telefax 0 92 89/6916

[info@reuthers-grill.de](mailto:info@reuthers-grill.de)  
 Alle Verkaufsplätze unter [www.reuthers-grill.de](http://www.reuthers-grill.de)

Am Donnerstag, 14. Oktober im Kurhaus in Bad Steben  
**Korsika – Insel der Schönheit**



**Bad Steben** – Kalliste, die Schöne wurde Korsika schon von den Griechen genannt und als Ile de la Beauté, Insel der Schönheit wird sie noch heute gerühmt. Gebirge im Meer, nannte der französische Dichter Guy de Maupassant die Insel. Es gibt wohl kaum ein anderes Mittelmeergebiet, das mit einem solch spektakulären Landschaftsszenario aufwartet wie Korsika: wilde Gebirgsketten und bezaubernde Naturschutzgebiete, malerische Wasserfälle, einsame Buchten und romantische Küstenabschnitte, dichte Kiefern- und Kastanienwälder, pittoreske Bergdörfer, Dolmen und Menhire, die geheimnisvollen Bauwerke aus vorchristlicher



Zeit. Ob Wandern, Baden oder Kultur, hier findet jeder, was er sucht! Mit Sigrid Wolf-Feix erlebt der Zuschauer das malerische Cap Corse, die Balagne, die Castagniccia, das wilde Bergpanorama am Col de Bavella, die Schluch-

tenlandschaften Restonica, Arco und Spelunca, das Naturreservat La Scandola, die spektakuläre Felsenlandschaft Calanche, toscanische Festungen und geheimnisvolle Menhire, das hoch auf einem Felsen gelegene Bonifacio und die Hafenstädte Bastia, Ajaccio und Calvi.

Infos und Bilder: [www.wolf-feix.de](http://www.wolf-feix.de)

Info:

Karten für diese faszinierende Darbietung am 14. Oktober, um 19.00 Uhr, im Bad Stebener Kurhaus gibt es zu 8 Euro (ohne Gastkarte 9 Euro) an der Abendkasse.

Die Veranstaltung findet unter Vorbehalt und unter Beachtung der aktuell gültigen Vorschriften statt.

**Jahreshauptversammlung  
 Förderverein  
 Wasserwacht  
 OG Schwarzenbach a.Wald**

Hiermit laden wir alle Mitglieder zur Jahreshauptversammlung am

**17.10.2021 um 15:00 Uhr**  
 in das **Philipp-Wolfrum-Haus** ein.

Tagesordnung

1. Bericht 1.Vorsitzender
2. Bericht Kassier
3. Bericht Kassenprüfer
4. Neuwahlen Vorstandschaft
5. Verschiedenes

**Jörg-Steffen Höger, 1. Vorsitzender**

**Gastwirtschaft Adelskammer**



Auf Ihren Besuch freut sich Fam. Gebelein  
 Gastwirtschaft Adelskammer  
 Carlsgrün • Dorfplatz 8  
 95138 Bad Steben  
 Tel. 09288/8440

**SCHLACHTFEST**  
 aus eigener Hausschlachtung  
 vom Strohschwein  
 Coronabedingt an beiden Tagen  
 nur mit Voranmeldung !!  
 am **FREITAG, 24.09.2021**  
 ab 16.30 Uhr  
 am **SAMSTAG, 25.09.2021**  
 11.30 bis 14.00 Uhr und ab 16.30 Uhr  
**Verkauf an beiden Tagen**  
 auch über die Straße

**Steuern?**

Wir machen das.

**VLH.**

**31.Okt.**

Steuerstichtag!

Sabine Loos  
 Beratungsstellenleiterin  
 Finkenweg 11  
 95119 Naila



☎ 09282/9 84 18 49

[www.vlh.de](http://www.vlh.de)

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

Erfolgreich werben im **Wir im Frankenwald**

**CONTAINERDIENST**  
**KORMANN**  
*Recycling*  
**Mittwochs**  
**Annahme von Agrarfolien**  
 Kommerzienrat-Waldenfels-Str. 43  
 95197 SCHAUENSTEIN  
[container-kormann@t-online.de](mailto:container-kormann@t-online.de) • Tel. 09252/916555



**POEL FOR U**  
ÖPNV-tauglich



**TEXEL**  
Der Allrounder mit  
magnetischen Bremsen



**MINISCOOTER**  
Elektrisch faltbar



**NOHRD WATERROWER**  
Fitness Rudergehärt

# Schön. Mobil.

NEU IN  
KÖDITZ

IM EHEM.  
NETTO-MARKT



## GUTSCHEIN 500 €

Preisnachlass beim Kauf  
eines Seniorenmobils mit  
elektromagnetischen Bremsen

Anzeige ausschneiden und mitbringen, gültig bis 31. Dezember 2021  
ab einem Verkaufswert von 1998,- €



**KAMPEN**  
Exklusivmodell



**MICAN**  
Fahrbar ab 15 Jahren

Jeden Tag leichter leben.

# LEBENS: FREUDE

by HORN

Neu in Köditz für alle, die Wert auf schön durchdachte Lösungen legen und mehr Leichtigkeit in ihren Tag bringen wollen. Freuen Sie sich auf tolle Produkte mit Herz. Gemacht für Menschen mit Innovationslust, einem Handicap, Designblick oder Fitnessfaible. **Besuchen Sie uns und lassen Sie sich begeistern.**

LEBENSFREUDE BY HORN · Göstrastr. 3 · 95189 Köditz · 09281 549357-6 · Mo-Fr 8-16 Uhr & nach tel. Vereinb. · [www.lebensfreude-by-horn.de](http://www.lebensfreude-by-horn.de)

3D-Vision von Dr. Rolf Greiner, Lichte am 28. Oktober

## Links und rechts des Rennsteigs

**Bad Steben** – Der Rennsteig dient in dieser 3-D Vision als roter Faden, um den Thüringer- und Frankenwald etwas näher kennen zu lernen. Da die 3-D Vision für den gesamten Rennsteig geeignet ist, wird grundsätzlich der jeweilige Veranstaltungsort näher vorgestellt, um den Gästen Anregungen für den jetzigen Aufenthalt zu geben.

Die Reise beginnt mit Eisenach, der Stadt der Wartburg, Geburtsort Bachs und Wirkungsstätte Luthers.

Am Nordrand des Thüringer Waldes lernen die Teilnehmer dann Friedrichroda und die Marienglashöhle kennen. Von dort her geht's über den fernsichtigen Inselberg nach Trusetal und Bad Liebenstein. Nach einer kleinen Stippvisite Schmalkaldens mit der Wilhelmsburg ist Oberhof, der bekannten Wintersportort und schließlich Suhl, die Stadt der Jagdwaffen, die nächsten Ziele. Über Schleusingen und Kloster Vessra geht's in den Landkreis Hildburghausen zum



Besuch einer alte Keltensiedlung auf dem Kleinen Gleichberg. Von der nahe gelegenen Werraquelle ist das Gebiet des Thüringer Schiefergebietes das nächste Ziel. Nach einer Visite bei Lausehaer Glasbläsern geht es über Neuhaus und Lichte nach Oberweißbach, bekannt für seine Naturheilmittel aus heimischen Bergkräutern und die Bergbahn, weiter in das Schwarzatal, eines der schönsten Täler Thüringens.

Dort steht in Sitzendorf der Besuch einer alten thüringische Porzellanmanufaktur auf dem Programm, bevor es dann über Saalfeld, der Steinernen Chronik Thüringens, in das Gebiet der oberen Saale und des Frankenwaldes weitergeht.

Auf der fränkischen Seite wird die Mantelburg bei Ludwigstadt, Kronach, Flößer auf der Rodach, Bad Steben, die Ködeltalperre und andere fränkische Sehenswürdigkeiten besucht. Mit Blankenstein ist die Rennsteig-Reise zu Ende. Ein Gang durch die Jahreszeiten mit sehenswerten Bildern beendet die 3-D Vision.

**Info: Karten für diese 3D-Show am Donnerstag, 28. Oktober, um 19.00 Uhr, im Kurhaus gibt es zu 7 Euro (ohne Gastkarte 8 Euro) an der Abendkasse.**

Die Veranstaltung findet unter Vorbehalt und unter Beachtung der aktuell gültigen Vorschriften statt.

Am Montag, 18. Oktober um 19.00 Uhr: So bleiben Ihre Augen jung!

**Bad Steben** – Gutes Sehen ist ein Zusammenspiel vieler Faktoren, die wir aktiv beeinflussen können. Schon mit der Einschulung und dem Lesebeginn wird unser natürliches, entspanntes Sehen eingeschränkt und monoton. Bildschirmarbeit und viele andere berufliche Tätigkeiten



fordern den ausdauernden fokussiert-angespannten Blick. Dies führt auf Dauer zu Überlastungen der Augen. Entspannende Sehfunktionen verkümmern und die Augen werden „starr.“

Eine wichtige Voraussetzung für gutes Sehen sind flexible und lockere äußere Augenmuskeln. Diese können wie jeder andere Muskel auch trainiert, die Sehkraft stabilisiert und bei regelmäßigem Üben sogar verbessert werden. Ein kräftiger Augenmuskel ist auch in der Lage, mit der im Alter dicker werdenden Linse klarzukommen. Durch spezielles Training kann so die Altersweitsichtigkeit hinausgezögert werden.

Lernen Sie am **18. Oktober, um 19.00 Uhr**, im Kurhaus in Bad Steben, neben Grundlagen zur Funktion und Anatomie, wie Sie Ihre Augen durch einfache Übungen lockern und entspannen können und welche ausgleichenden Sehweisen und Ernährung Ihren Augen guttut. Kursleiterin: Monika Wolf, Ergotherapeutin / ganzheitliche Augentrainerin

Die Veranstaltungen finden unter Vorbehalt und unter Beachtung der aktuell gültigen Vorschriften und Schutzmaßnahmen statt.